# التعليم الابتدائي في بعض الدول

دراسةمقارنة

رئيس فريق البحث

أ. د / محمد السيد حسونة أستاذ بشعبة بحوث التخطيط التربوي

إشراف

# أ.د / نادية جمال الدين

مدبر المركز القومي للبحوث التربوية والتنمية

المنكزالة مى للجون الدبوس والتعيية ومرز الغامط المناقر المعادة القوار المنظمة المناقرة المناقرقرة المناقرة المناقرقرق المناقرقرق المناقرقرق المناقرق المناق

القاهرة ٢٠٠٤ م



الوظيفة	العمل	أسماء الفريق	pp
أستاذ باحث بالمركز	الإشراف العام على البحث	أ .د / محمد السيد حسونة	)
القومي للبحوث	وكتابة الفصل الأول والثاني		
النربوية والتنمية	والمشاركة في الفصل السابع		
ورئيس فريق البحث			
باحث بشعبة بحوث	كتابة الفصل الثالث والمشاركة	د / محمد توفیق سلام	۲
المعلومات بالمركز	في الفصل السابع		
وعضو من أعضاء			
فريق البحث			
باحث بشعبة بحوث	كتابة الفصل الرابع والمشاركة	د / محمد یحیی حسین ناصف	٣
المعلومات بالمركز	في الفصل السابع		
وعضو من أعضاء	·		
فريق البحث			
باحث بشعبة بحوث	كتابة الفصل السادس والمشاركة	د / أيمن عبد المحسن محجوب	٤
المعلومات بالمركز	في الفصل السابع		
وعضو من أعضاء			
فريق البحث			
باحث مساعد بشعبة	كتابة الفصل الخامس والمشاركة	أ / منار محمد البغدادي	٥
بحوث المعلومات	في الفصل السابع		
بالمركز وعضو من			
أعضاء فريق البحث			

### مقدمة:

يعد موضوع البحث من الموضوعات التي يحتاج إليها النظام التعليم المصري الالتعليم الابتدائك يُعد عصب العملية التعليمية ،بل وعمودها الفقري ،و لا يمكن للتعليم أن يستقيم ما لم يكن هناك تعليماً إلز اميا مجانيا متميزا . ولعل التحد الأكبر الذي يواجهه التعليم هو كيف يتم الجمع بين النقيضين ،نظام تعليمي يُقدم خدمة تعليمية جيدة و متميزة ،وفي الوقت نفسه تكون مجانية دون أن نر هق أوليباء الأمور والأسر الفقيرة بالأعباء والمصروفات المدرسية.ففي بعض الدول المتقدمة بساهم أولياء الأمور الأغنياء في تحمل بعض النفقات والمصروفات المدرسية . هذا التحد يحتاج إلى عصا سحرية ،فالدولة مهما كان لديها من قوة اقتصادية تحتاج دائما إلى من يساندها ويُشد من أزرها ويدعما إن لم يكن بالمال فالجهد وبمزيد من بذل الجهد . ففي ألمانيا على سبيل المثال يُسهم أولياء الأمور وبخاصة الأمهات منهم بعدد من الساعات اليومية يقضونها في مدارس أو لادهم لتعليم الأطفال القراءة والكتابة، وبخاصة الأطفال الذين ينحدرون من أصول غير ألمانية.إن التعليم المصري يواجهه العديد من الصعوبات الإدارية التي نحتاج إلى مواجهتا بكل جرأة وجسارة ، على سبيل المثال قضية المركزية واللامركزية في الإدارة ، وأظن أننا بحاجة في الفترة القادمة إلى ما بسمى بمركزية اللامركزية فلا يمكن التحول فجأة من النظام المركزي إلى النظام اللامركزي لأن ذلك سوف يحدث نوعا من الفوضى والعشوائية في أسلوب الإدارة .لقد رفعت الصين شعار " Walking on two Legs ، و المنظام المركزي والنظام اللامركزي فالمركزية المطلقة تعد أكبر عائق لتحقيق نقلة نوعية في التعليم ،و اللامر كزية المطلقة سوف تستحول السي فوضسي وعدم وجود ما يسمى بالمحاسبية والمساءلة .وهذا البحث يقدم إطلاله على النظام التعليمي في المرحلة الابتدائية في بعض الدول هو بمثابة محاولة جادة نستفيد منها في العديد من القضايا المطروحة على بساط البحث والدراسة ،والتي بات تشغل الرأي العام والمهتمين و القائمين على التعليم في مصر.

و نأمل أن يستفيد منها القائمون على رسم السياسة التعليمية في وطننا الحبيب مصر.

أ . د/ نادية جمال الدين
 مدير المركز

#### مقدمة:

انطلاقاً من اهتمام القيادات السياسية والتعليمية بأهمية التعليم عامة واعتباره قضية أمن قومي المهية وخط الدفاع الأول ضد الجهل والفقر والمرض فبالتعليم يمكن مواجهة هذا الثالوث المرعب السني هدد ومازال يهدد كيان المجتمع البشري بالإضافة إلى العديد من مستحدثات هذا العصر التي لم تعد بمنأى عنا اوأصبح لها العديد من المؤثرات التي قد تكون إيجابية في بعض الأحيان اوسلبية في أحيان أخرى المعنى أن هذه المؤثرات قد تبدو في ظاهرها الرحمة وفي باطنها العذاب ولعل أبرز هذه المؤثرات ما يسمى بر (العولمة الكوكبية اتفاقات الجاد الثورة التكنولوجية وعصر السماوات المفتوحة المؤثرة التكنولوجية وعصر السماوات المؤثرة التكنولوبية والتهرية والمؤثرة التكنولوبية والمؤثرة التكنولوبية والمؤثرة التكنولوبية والمؤثرة المؤثرة ال

كل هذه المؤثرات كان و لابد للتعليم من أن يواجهها ويجابهها ،شاء التعليم أم أبى فهي بات تؤشر في السنظم التعليمية في البلدان المتقدمة والنامية على حد سواء ،فعلى سبيل المثال الثورة التكنولوجية قد أفرزت لنا نمطاً جديداً من التعليم سُمى بالتعليم الإلكتروني ( e\_Learning ).سهل ويسر من سبل التعلم والحصول على المعلومات كماً وكيفاً .

ويمثل التعليم الابتدائي قاعدة الهرم التعليمي وعلى نجاحه يتوقف نجاح التلميذ في المراحل التعليمية الأخرى ومن هذا المنطلق يحاول البحث التعرف على نظم التعليم الابتدائي في محاب بعض الدول (إسرائيل - الصين - المانيا - إنجلترا - اليابان) التي أحرزت تقدماً كبيراً في هذا المجال ، بهدف الاستفادة من تجارب هذه الدول في التعليم الابتدائي في مصر ، وذلك في معالجة العديد من القضايا مثل (التأثيرات الاقتصادية والاجتماعية على التعليم بيامناهج وكيفية مواجهتها للعديد من المتغيرات على الساحة القومية والعالمية باعداد المعلم وتدريبه ورعايته اقتصادياً واجتماعياً وتعليمياً بقضية التمويل ودور الشراكة المجتمعية فيه بالتقويم التربوي للتلاميذ بالواجبات المنزلية في قضية تعلم اللغات الأجنبية ، متى تبدأ ؟ وكيف تتم ؟ بينية النظام التعليمي في المرحلة الابتدائية بالسياسة التعليمية والقوانين الحاكمة لها وغير هما من القضايا المهمة .

ونسأل الله أن يحقق البحث الفائدة المرجوة في المعاونة على اتخاذ القرار التعليمي في مصر والحمد لله رب العالمين .

رئيس فريق البحث أ.د/ محمد السيد حسونة

# فهرس المحتوي

الصفحة	الموضوعات	7
(0.1	" الإطار العام	الفصل الأول
1	مقدمة البحث	0,33, 0000
۲	معدمة البحث أهم الدواعي الكامنية وراء القيام بالبحث	
ŧ	المم الدواسي المساكن ويوم ترابات	-
	أهداف الدراسة	<del> </del>
٥	منهج الدراسة	<del></del>
٣٩ _ ٦	التعليم الدرابي التعليم الابتدائي في إسرائيل	الفصل الثاني
٧	المقدمة	
٩		اولاً
۱۳	الأهداف النشأة والتطور	ئانبا
10	النشاه واللطور بنبية النظام التعليمي	نالثا
۲١	ببرية اللقام المعتوسي	رابعا
44	المصانص البنانية لكوراسة	خامسا
7 7	العام الدراسي	
7 7	ـ الإجازة السنوية	
77	. الأنشطة اللاصفية	
7 7	- الوجبات المدرسية	
77	ا العقاب البدنس	
<u> </u>	- العقاب البدني المناهج المدرسية في المرهفة الابتدائية	سادسا
77	المعلمون	سابعا
71	ـ تدريب المعلمين أثناء الخدمة	4
٣٥	ـ تعيين المعلمين	
٣٥	- نصاب المعلم وراتبه ومكانته الاجتماعية	
<u> </u>	إدارة التعليم الابتدائي	ئامنا
<u> </u>	تمويل التعليم الابتدائي	تاسعا
7A 73	التقويم	عاشرا
	المراجع العربية والأجنبية	
01_8.	التعليم الابتدائي في الصين	القصل الثالث
٤١	المقدمة	le K
٤١	السياسة التعليمية	ئانيا
٤٣	الأهداف التعليمية	شَعَ
i i	بنية ونظام التعليم الأساسي في الصين	رابعا
t t	نظام الدراسة	خامسا
10	المناهج الدراسية	سادسا
10	ا إعداد المعلم في الصين	
٤٦	ـ تدريب المعلمين	

م	الموضوعات	الصفحة
	- مكانة المعلم في الصين	٤٧
	- تعيين المعلمين	٤٨
	- راتب المعلمين	٤٨
	ـ النصاب الأسبوعي للمعلم	٤٨
ثامنا	نظام التقويم	٤٨
تاسعا	الإدارة التربوية التعليمية في الصين	0,
عاشرا	التمويل والمشاركة الاجتماعية	٥,
	المراجع العربية والأجنبية	٥١
الفصل الرابع	التعليم الابتدائي في ألمانيا	VY_0Y
اولا	المقدمة	٥٣
ثانيا	السياسة التعليمية	٥٣
ثالثا	أهداف التعليم الابتدائي في ألمانيا	70
رابعا	بنية النظام التعليم الابتدائي في ألمانيا	٥٧
	- السلم التعليمي	٥٧
	- مواعيد الدراسة	٥٨
خامسا	مناهج التعليم الابتدائي في ألمانيا	٥٨
سادسا	قضية تعلم اللغة الأجنبية الثانية في المرحلة الابتدائية	7,17
سابعا	الواجبات المنزلية في التعليم الابتدائي	17
ثامنا سے	إعداد المعلم في التعليم الابتدائي في ألمانيا	٦٨.
ے تاسعا	الإدارة المدرسية في التعليم الابتدائي	7.9
عاشرا	التمويل في التعليم الابتدائي	7,9
الحادي عشر	التقويم والامتحانات	٧.
	المراجع العربية والأجنبية	VY _V1
لفصل الخامس	التعليم الابتدائي في إنجلترا	9.4 _ 7.4
اولا	المقدمة	V £
ثانيا	أهداف التعليم الابتدائي	VV
ئائا	سياسة التعليم الابتدائي	٧٨
رابعا	بنية ونظام التعليم الابتدائي	7.7
خامسا	المناهج الدراسية	AV
سادسا ج	اعداد معلمي التعليم الابتدائي	٨٩
	- التعيين والتدريب	۸۹
	- اجور المعلمين - اجور المعلمين	٩,
سابعا	إدارة التعليم الابتدائي	4.
نامنا	. و	9 7
تاسعا	نظام التقويم	9 £
	المراجع العربية والأجنبية	91.90

.

الصفحة	الموضوعات	
177_99	التعليم الابتدائي في اليابان	م الفصل السادس
1	المقدمة	اولا
١٠٣	السياسة التعليمية في اليابان	او د ثانیا
1.0	أهداف التعليم الابتدائس	الثاث
1.7	بنية ونظام التعليم الابتدائي	رابعا
1.7	- السلم التعليمي	رابع
1.9	- استم السيع - نظام الدراسة	
111	المناهج الدراسية	خامسا
111	المعالمين العربسي الابتدائي	سادسا
119	إعداد معلم التحج البادي	سادسا
119	- تعیین استعمین - مرتبات المعلمین	
171	ادارة وتنظيم التعليم	[ada
171		سابعا ئامنا
177_170	تمويل التعليم المراجع العربية والأجنبية	
1 6 7 _ 1 7 7	التربيع الربي والمقارن وأوجهه الاستفادة	الفصل السابع
١٢٨	القوى والعوامل التُقافية	اولا
179	ا وجهه الاستفادة	<u> </u>
179	السياسة التعليمية	ثانیا
171	- أوجهه الاستفادة	
171	المداف التعليم الابتدائي	ثاث
177	المرابعة الاستفادة	
1 4 4	بنية ونظام التعليم الابتدائي	رابعا
174	بيو وسلم يم - ب ب	رابع
174	المناهج	خامسا
177	المناسع السنفادة	المساء
177		
144	المعلم	سادسا
189	ا وجهه الاستفادة	
1 £ 1	الإدارة المدرسية	سابعا
1 £ 1	- أوجهه الاستفادة	
1 £ Y	التمويل	ثامنا
	- أوجهه الاستفادة	

فهرس الجداول والأشكال

الصفحة	الموضوعات	م
1 Y	ا بوضح تطور أعداد التلاميذ والنسب المنوية لهذا النطور "	١
17	يوضح النسب المنوية للاستيعاب ( القيد ) في المدارس الابتدائية اليهودية	Υ
17	ا يوضح تطور عدد التلاميذ والغصول ومتوسط أعداد التلاميذ في كل فصل ومتوسط عدد	٣
	الساعات لكل نلميذ ولكل فصل.	<u> </u>
۲.	" يوضح تطور متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل مدرسي من الفصول المدادة المساعات التعليمية الكل فصل مدرسي من الفصول	
	الابتدانية"	0
71	"يوضح تطور متوسط أعداد التلاميذ في التعليم الابتدائي الإسرائيلي في كل فصل مدرسي"	
77	يوضح مناهج المدرسة الابندانية الدينية والمدنية في إسرائيل الصف الأول (بنوعيه	7
, ,	ا الديني و المدني) ٠	
77	" يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني والديني في الصف الثاني	Y
	الابتدائي في إسر الله "	
77	" يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني والديني في الصف الثالث	٨
	ا الابنداذي في إسر انيل "	
۲۸	اليوضح توزيع الحصص الدر اسية الأسبوعية للمدارس الابتدائية اليهودية للصفين الرابع	٦.
	والخامس	١.
79	" يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني والديني في الصف السادس الابتدائي في إسرائيل "	, -
	رب الله المراهي المراهي الأسبوعية للمدارس الابتدائية اليهودية للصفين الرابع والخامس الرابع والخامس	11
٣٠	اليوضيح تطور أعداد المعلمين في المدارس الابتدائية اليهودية "	17
77	الإنفاق الحكومي الحالي على التعليم: توزيع النسب المنوية على المستويات والمراحل	17
' '	التعليمية المختلفة "	
09	" يوضح الصفوف في المرحلة الابتدائية ومتوسط عدد الساعات خلال العام "	١٤
7.	" بوضح الزمن المخصص لدى مادة در اسية في كل صف در اسى خلال العام "	10
٦٢	" يوضح أهم المواد التي تدرس في المرحلة الابتدائية في المانيا "	17
7 £	" يوضيح أسماء الدول الأوربية والسن الذي تبدأ فيه كل دولة بتعلم اللغات الأجنبية	17
77	" بوضح عدد الساعات المخصصة لتدريس اللغات الأجنبية في السنة لتدريس اللغات	١٨
	الاجنبية"	
9 £	" يوضح عمليات النقويم التي تتم في انجلترا "	19
1.4	" يوضح السلم التعليمي في اليابان "	7.
11.	" بوضح برنامج الدراسة أو جدول المدرسة اليومي وفق التوقيتات	77
117	يوضح عدد الساعات الدراسية لكل مادة دراسية للصفوف من الأول إلى السادس الابتدائي	77
114	" بوضح الحد الأدنى من الشهادات اللازمة لمعلمي المرحلة الابتدائية"	
17.	يوضح أجور المعلمين في المرحلة الابتدائية في اليابان في عام ١٩٩٦ م	
19	يوضح النسب المئوية للتلاميذ في المرحلة الابتدائية في إسرائيل	
19	يوضح النسب المئوية للتلاميذ في المرحلة الابتدائية في إسرائيل عام ٢٠٠٠م	شکل (۳)
177	" بوضح الهيكل التنظيمي لإدارة المدرسة	شکل (۱)
178	يمثل مصادر الإنفاق على التعليم في اليابان ونسبتها المصادر الإنفاق على الأوجه المختلفة للتعليم" الممثلة المعادلة المحتلفة التعليم"	شکل (٥)
170	يمن سبه الإلماق على الأوجه المحسد ستعيم	

# الفصل الأول

الإطـــار العــام

### الفصل الأول

### الإطـــار العـــام

#### المقدمة

ومن هنا تكمن خطورة التربية والتعليم في مثل هذه المرحلة ،فالطفل مازال مستمراً في نمسوه من كافة النواحي الجسمية والعقلية والانفعالية والاجتماعية ،الأمر الذي يفرض على المدرسة الابتدائية توفير الفرص التعليمية المناسبة لمساعدته على النمو المتوازن والمتكامل وتنزويده بالقدر المناسب من المعارف والمهارات العملية والعلمية والفنية والاتجاهات اللازمة لهذا النمو حاضراً ومستقبلاً .

والتعليم الابتدائي من هذا المنطلق يمثل قاعدة الهرم التعليمي وعلى نجاحه يتوقف نجاح التلميذ في المراحل التعليمية الأعلى.ولاشك أن هناك عوامل سياسية واجتماعية ودينية تحدد وظيفة المدرسة الابتدائية في أي مجتمع من المجتمعات وتؤثر في تحديد الأهداف التي يسعى المجتمع إلى تحقيقها طبقاً لما تقتضيه طبيعة كل دولة والظروف التي تجتازها.

ويكمن اختيار موضوع التعليم الابتدائي للدراسة دون سواه من أنواع التعليم ومراحله من وجهة نظر فريق البحث نظراً لأهمية هذا التعليم على خريطة الفكر التربوي والممارسات التربوية على السواء.

ولعل من الدوافع الأساسية وراء إجراء هذه الدراسة اهتمام القيادة السياسية في مصر بقضية التعليم وتطويره وتحسينه ،وما يتطلبه ذلك من الحصول على أكبر قدر من المعارف عن

الـنظم التعليمية في بعض دول العالم من أجل الإفادة منها في تطوير التعليم. الأمر الذي يتطلب الوقـوف على البنية الداخلية لهذا النظام والأسس القانونية التي تكمن وراء نظم التعليم واشتقاق الغايات التي تنشدها القيادة السياسية في الدول موضوع الدراسة.

### أهم الدواعي الكامنة وراء القيام بالبحث :

- الستعرف على نظم التعليم الابتدائي في بعض الدول التي أحرزت تقدما كبيراً في هذا المجال ،كما هو الحال في اليابان والتي أعطت علوم المستقبل (العلوم الرياضيات) جل اهستمامها والمملكة المستحدة البريطانية التي لقبت بالإمبراطورية التي لا تغيب عنها الشمس وألمانيا التي تتسم بالنقدم العلمي والتكنولوجي والتي استطاعت أن تنهض من كبوتها بعد أن خرجت من الحرب العالمية الأولى مهزومة ومكبلة بالقيود والديون والتي دفعت بالنازيين إلى سدة الحكم ، واستطاعوا خلال عقد من الزمان أن يجعلوا من ألمانيا قوة اقتصادية وعسكرية لا يستهان بها لقد استطاعت أن توحد نفسها مرة ثانية في عصر لا يعرف إلا لغة الإتحاد ،فالإتحاد قوة والتفرق أو التشرزم ضعف ووهن لقد فهمت ألمانيا وطبقت القول العربي الذي يقول " إنما يسأكل الذئب من الغنم القاصية" في الوقت الذي سبقهم العرب من خلال اللغة والدين إلى الاتحاد يولكنه قد يكون في الشكل وليس في المضمون.

- الـتعرف على بعض النظم التعليمية في المرحلة الابتدائية لبعض الدول التي تتشابه ظـروفها الاجتماعية والاقتصادية مع مجتمعنا من حيث الزيادة السكانية التي تأكل وتلتهم كل معدلات التنمية ، كما هو الحال في الصين ،فعى الرغم من الزيادة السكانية الرهيبة في الصين ،وتعدد اللغات واللهجات المحلية والعجز في الموارد الطبيعية ،إلا أنها استطاعت عن طريق التعليم أن تغزو كل أسواق العالم وتنافس الدول المتقدمة صناعياً مثل الولايات المتحدة الأمريكية والحيابان .بل يضعها بعض المراقبين على مصاف الإمبر اطوريات التي سوف يكون لها نفوذ فاعل في الفترة القادمة على الساحة الدولية.

— الستعرف على النظام التعليمي لدولة مجاورة ظلت ولفترة طويلة وماز الت تهدد الدول المجاورة لها ، لما تمتلكه هذه الدولة من إمكانيات تكنولوجية متقدمة ومتطورة .فعلى الرغم من أن إسرائيل تعدد من الدول التي قد يصعب أن تجتمع على هدف واحداً نظراً لتعدد الأعراق واللغات والجنسيات للمنتسبين إليها فهي تأوى نازحين ومهاجرين من العديد من الدول .إلا أنها

استطاعت عن طريق التعليم أن تجمع بين كل شرائح المجتمع على هدف واحد هو العداء المستمر لكل ما هو عربي .

التعرف على بعض القضايا التي باتت تشغل الرأي العام والقائمين على التعليم مثل: كيفية النهوض بالتعليم الابتدائي الذي يعد عصب العملية التعليمية وعمودها الفقري؟ كذلك قضية التأثيرات الاقتصادية والاجتماعية وانعكاساتها على التعليم الابتدائي و المناهج وكيفية مواجهتها للعديد من المتغيرات على الساحة القومية والعالمية ،و قضية إعداد المعلم وتدريبه ورعايته اقتصاديا واجتماعيا وتعليميا ،و قضية التمويل ودور الشراكة المجتمعية فيه ،و التقويم الدين و التناهمية المدارس ،و قضية تعلم اللغات الأجنبية في سن مبكرة ، ومتى ومدتها ،و قضية تعليم الدين في المدارس ،و قضية تعلم اللغات الأجنبية في سن مبكرة ، ومتى نسبدا في تعليم الدين في المدارس ،و القوانين الحاكمة لها ،وغيرها من القضايا المهمة التي نسأل العلي القدير أن يستفيد منها القائمون على رسم السياسة التعليمية في مصر .

### مشكلة الدراسة :

تقدم الدراسة نماذج للمدرسة الابتدائية في إسرائيل والصين وألمانيا واليابان والمملكة المتحدة. في محاولة لبيان كيفية الإفادة من هذه الدول بهدف تطوير نظام التعليم الابتدائي في مصر وعليه يمكن صياغة مشكلة البحث في الإجابة عن الأسئلة الآتية:

- ١- ما واقع المدرسة الابتدائية في إسرائيل ؟
- ٢- ما واقع المدرسة الابتدائية في الصين ؟
  - ٣- ما و اقع المدرسة الابتدائية في ألمانيا ؟
- ٤- ما واقع المدرسة الابتدائية في المملكة المتحدة ؟
  - ٥- ما و اقع المدرسة الابتدانية في اليابان ؟
- ٦- كيف يمكن الاستفادة من دراسة هذه النماذج للمدرسة الابتدائية في (إسرائيل ـ الصين ـ ألمانيا \_ انجلترا \_ اليابان) في طرح بعض التصورات الفكرية والمقترحات التي يمكن أن تسهم في تطوير المدرسة الابتدائية في مصر مع مراعاة البعد الثقافي للمجتمع المصري ؟

### أهداف الدراسة : تهدف الدراسة إلى :

ا ـ تقديم نموذج المدرسة الابتدائية في كل من (إسرائيل ـ الصين ـ ألمانيا ـ إنجلترا ـ اليابان) من منطلق أن هذه الدول تعد من الدول التي لها تجارب تستحق دراستها والوقوف على إيجابيات هذه التجارب. بهدف الاستفادة منها في نظام التعليم المصري الخاص بالمدرسة الابتدائية.

٢ طرح بعض التصورات الفكرية والمقترحات التي تصلح كأساس يمكن أن يُسهم
 في تطوير المدرسة الابتدائية في مصر .

#### منهج الدراسة :

تسير الدراسة وفقا لخطوات المنهج المقارن والذي يشتمل على عمليتي الوصفي التحليلي ، حيث تبدأ الدراسة بوصف الواقع الذي تعيشه المدرسة الابتدائية في دول المقارنة ،ثم تستقل السي تحليل هذا الواقع ليتسنى للباحثين الخروج من هذا التحليل ببعض المقترحات والتصورات الفكرية التي يمكن أن تسهم في تطوير بعض جوانب التعليم الابتدائي في مصر .

# الفضل الثاني

التعليم الابتدائي في إسرائيل

### الفصل الثاني

### التعليم الابتدائي في إسرائيل (\*)

# أولاً: المقدمة :

يعود فكرة إقامة كيان يهودي في فلسطين إلى القرن التاسع عشر ففي نهاية ذلك القرن ظهرت الحركة الصهيونية كحركة سياسية قومية تدعو إلى عودة اليهود إلى فلسطين . وقد أسندت بالصهيونية إلى اعتبارات دينية وتاريخية زعمت أنها تربطها بفلسطين .واستطاع الصهيونيون تحقيق هدفهم في إقامة دولة إسرائيل في جزء من فلسطين عام ١٩٤٨ ولكن ذلك لم يضع حدا لمطامعهم، ذلك أن إسرائيل على حد قول بن جوريون " ليست هدفا في حد ذاته بل هي وسيلة إلى الهدف و الهدف هو الصهيونية (١) ثم جاءت أحداث الخامس من يونيو ١٩٦٧ لتمنح إسرائيل أخزاء أخرى من الأرض ولتذكر العرب بجسامة الخطر الذي تجسده الصهيونية .

لقد عاش اليهود في فلسطين منذ وقت طويل كجزء من المجتمع القائم فيها شأنهم شأن بقية الأقليات الدينية و الجنسية و لم تكن لهم من سمات تميزهم إلا السمات الدينية إلا أنه منذ مطلع الثمانينيات من القرن التاسع عشر بدأ يعترى هذه الأقلية اليهودية في فلسطين شئ من التغيير في تركيبها الاجتماعي عندما أخذت موجات من المهاجرين تفد إلى فلسطين . ويرى عنماء الاجتماع الصهيونيون من أمثال " صمويل إيز نشتادت " أن عام ١٨٨٠ يعتبر تاريخ و لادة المجتمع اليهودي الجديد، (١) وبدأت مرحلة " تكوين المجتمع قبل قيام الدولة بالهجرة إلى فلسطين منذ عام ١٨٨٢ .

<sup>(\*)</sup> إعداد أ.د/ محمد السيد حسونة، المركز القومي للبحوث التربوية والتنمية.

<sup>(2)</sup> Eisenstadt, S.N., Israel Society, Weidenfeld and Nicalson, London, 1967., P.7.

أما موجات الهجرة الجماعية فقد بدأت منذ الانتداب البريطاني وما زالت مستمرة حتى الآن . حيث فتحت حكومة الانتداب الأبواب للهجرة الصهبونية طبقا لالتزاماتها في وعد بلغور صك الانتداب . وتختلف هذه الهجرة الجماعية عن هجرة الرواد من حيث عدم تجانس أفرادها إذ ضحمت خليطا معن ذوى الثقافات والنزعات رغم أن غالبيتهم كانوا من أصول أوروبية كما اشعمت خليطا معن ذوى الثقافات والنزعات رغم أن غالبيتهم كانوا من أصول أوروبية كما الشعمت على يهود من دول الشرق الأوسط .و فيما يتعلق بالقوى الاجتماعية التي تحرك هذا المجتمع بعد قيام دولة إسرائيل عام ١٩٤٨ نجد أنه يتألف من مجموعتين متميزتين اليهود وهم الغالبية الحاكمة ثم العرب الذين بقوا في أراضيهم بعد عام ١٩٤٨ وهم الأقلية . وكما يتبين لنا ليس السيهود معن أصل واحد لذا فإنهم ينقسمون إلى مجموعتين كبيرتين تتفرع كل منها إلى مجموعتات جنسية صغيرة : اليهود الغربيون ويطلق عليهم " الاشكنازيم " واليهود الشرقيون الذين يعرفون " بالسفارديم " .واليهود الغربيون ويطلق عليهم " الاشكنازيم " واليهود الشرقيون أو أمريكية في مرحلة الريادة أو مرحلة الهجرة الجماعية وكانوا يمثلون الغالبية العظمي في فلسطين قبل عام ١٩٤٨ حيث كانت نسبة اليهود الغربيين ( اشكنازيم ) Ashkenzim النسبة لتصبح كانت نسبة اليهود شرقين : « Sephardim كانت نسبة اليهود شروين و ٢٤% وبعد ذلك بعشرة سنوات تغيرت النسبة لتصبح كانت نسبة اليهود شربين و ٨٤% بهود شرقين ( ).

ويتميز اليهود الشرقيون بانخفاض مستوى معيشتهم وانخفاض مستواهم الثقافي والمهني وغالبيتهم من طبقة العمال غير المهرة بخلاف اليهود الغربيين . كما أن المناصب التي يحتلونها في مراتب الدولة العليا أقل بكثير من نسبتهم العددية .وإلى جانب هذه الفئات ظهرت فئة جديدة من السكان اليهود يطلق عليها جيل الصابرا SABRA وهم أولئك الذين ولدوا في إسرائيل سواء أكانوا من أصول شرقية أو غربية .وفي عام ١٩٨٩ أصبح الاشكنازيم يمثلون ٨٣% والشرقيين يمتلون نسبة ٢٠% من المجتمع اليهودي

<sup>(1)</sup> Yaacov Iram and Mirjam Schmida: The Educational System of Israel, Greenwood, London, 1998, p. 23.

الإسلاائيلي .ومما تجدر الإشارة إليه وطبقا لتعداد ١٩٩٤ كان تعداد السكان ٢,٣٠٠ ٤,٥ نسلمة  $^{1}$  من المسلمين ،  $^{1}$  من المسلمين ،  $^{1}$  من المسلمين و  $^{1}$  من الدروز والشركس وغير هم  $^{1}$  .

وظلت إسرائيل مجتمعا من المهاجرين حتى أواخر التسعينات حيث هاجر إلى إسرائيل موجات كبيرة تبلغ نحو مليون يهودي من روسيا وإثيوبيا الأمر الذي أدى إلى استمرار التنوع العرقي في المجتمع الإسرائيلي مما أدى إلى مشكلات اقتصادية واجتماعية وتعليمية  $\binom{7}{}$ .

ويطلق على العرب في إسرائيل اسم " الأقلية العربية " وينظر إليهم على أنهم مواطنون مسن الدرجة الثانية ليس لهم من الحقوق ما لغيرهم على الرغم من أن قوانين البلاد تنص على المساواة. إلا أن إسرائيل سمحت بانتمائهم إلى الأحزاب السياسية أملا في تذويبهم في المجتمع الإسرائيلي من ناحية وليكونوا ورقة في يد الصهيونية للدعاية في الخارج لتدعيم ادعائها بإمكانية الستعايش بين العرب واليهود في المنطقة .ولا يفوتنا الإشارة إلى القوى العسكرية وما تتمتع به من نفوذ وتأثير على سياسة التربية والتعليم .

# ثانياً : الأهداف التربوية للمجتمع الإسرائيلي :

تستمد التربية في أى مجتمع أصولها وأهدافها من الفلسفة السائدة في ذلك المجتمع ولعل الارتباط بين أهداف المجتمع الإسرائيلي وحاجاته وبين أهداف التعليم الإسرائيلي أوثق صلة وأوضح رؤيا مما هي الحال في بلدان أخرى.

ويرجع ذلك إلى طبيعة إسرائيل كدولة اصطناعية تقوم على أساس استجلاب اليهود مستعددي الثقافات والأعراق من مجتمعاتهم الأصلية وصمهرهم في بوتقة جديدة يقوم التعليم فيها بدور الصهر ويمكن للمدقق أن يستخلص الأهداف الرئيسية للتعليم فيما يلى:

<sup>(1)</sup> Ibid., p. 1-3.

<sup>(2)</sup> State of Israel: Ministry of Education, Facts and Figures, Jerusalem, July 2001. P.58.

ا ـ تكوين مجتمع عضوي موحد من أشتات المهاجرين الذين ينحدرون إلى أصول عرقية مختلفة.

٢ ــ بناء دولة عصرية تملك من أسباب القوة المادية والروحية .

٣- المحافظة على التراث اليهودي ونشره وتعميقه بين الناشئة في إسرائيل.

3 ـ تحويـل إسرائيل لتصبيح مركز الاتصال بين يهود العالم أينما وجدوا والممثلة الرئيسية لمستجزات الشبعب اليهودي (١) . أما المصادر التي تستمد إسرائيل منها هذه الأهداف ، فيمكن أيضا حصرها بثلاثة مصادر :

١ ــ الدين اليهودي كتجسيد لمعتقدات اليهود وحامل لتراثهم عبر التاريخ .

٢ \_ الحضارة الغربية بمقدار ما هي حضارة عقلانية - علمية .

" الحركة الصهيونية كخلاصة تاريخية للتفاعل بين المصدر الأول (الدين اليهودي) والمصدر الثاني (الحضارة الغربية) والناتجة عنها قيم معينة تتلخص في: الريادة، والعمل المنتج، والعدالية الاجتماعية ولعل الهدف الأول يعتبر الأهم من منطلق الحركة الصهيونية باعتباره شرطا لتحقيق الهدفين الآخرين . لأنه بدون تكوين مجتمع عضوي موحد لا يمكن لإسرائيل أن تصبح دولة عصرية تملك أسباب القوة كما لا يمكنها أن تعمق التراث اليهودي وتصبح الممثلة له .ولقد جاء في القانون الرسمي للتعليم الصادر عام ١٩٥٣ تحديد أهداف التعليم في إسرائيل بالشكل التالي:" إرساء الأسس التربوية على قيم الثقافة اليهودية ومنجزات العلم وعلى محببة الوطن والولن والولة والشعب اليهودي، وعلى ممارسة الأعمال الزراعية والحرفية وعلى التهيئة لوجود رائد والعمل على تشييد مجتمع تسوده مبادئ الحرية والتسامح والتعاون ومحبة الجنس البشري " (٢).

<sup>(</sup>۱) منير بشور، خالد مصطفى الشيخ: التعليم في إسرائيل، منظمة التحرير الفلسطينية، مركز الأبحاث، بيروت، ١٩٦٩ ص٠٠٠ - ١٤.

<sup>(2)</sup> Tanner, Ruth: The Legal Basis of Education in Israel, Jerusalem, 1963, P.58.

وفي يونيو من عام ١٩٥٩ تقدمت الحكومة ببرنامجها الوزاري وأعطت التفسير التالي لعبارة "قيم الثقافة اليهودية " الواردة في القانون الصادر في ١٩٥٣: " ستسعى الحكومة في المدرسة الابتدائية كما في المدرسة الثانوية والدراسات العليا، إلى تعميق الوعى اليهودي بين شبان إسرائيل وعلى ترسيخ جذورهم في ماضي الشعب اليهودي وفي تراثهم التاريخي، وعلى تقوية العلاقات الأخلاقية التي تربط بين هؤلاء الشبان وبين اليهود في العالم " هذه العلاقات التي تنمو في وعى المصير المشترك وفي الاستمرار التاريخي الذي يوحد بين يهود العالم جميعا عبر الحدود و الأزمنة " .

ويبدو من هذا أن الهدف لا يقتصر على تكوين مجتمع موحد أو بناء دولة عصرية بل تكويب مجتمع يوحده تراث اليهود .. ويبدو أن هدفا كهذا كان وما يزال مصدر قوة وضعف للدولة الإسرائيلية : مصدر قوة لأنه يشكل إطار روحيا وفكريا موحدا يوجه سياسة الدولة والتعليم . ومصدر ضعف لأنه ينطوي على تناقض بين المعطيات الفكرية والروحية لهذا الإطار وبين متطلبات العلم الحديث ومستلزمات بناء الدولة العصرية (١) .

ويــبرز هذا التناقض في التصادم بين الحركة الصهيونية والمتشددين في الدين اليهودي حيــث إن الصهيونية في جوهرها حركة لا دينية تستخدم الدين كوسيلة وليس كهدف وان هدفها عنصري - علماني .

وفي الوقيت الحاضير ما يزال المجتمع الإسرائيلي ممزقا بين الاتجاهين وما زالت المدارس تعكس هذا فالمدارس الدينية تمثل الأحزاب المتدينة . ثم الاتجاه العلماني تمثله الأحزاب العمالية والاشتراكية رغم محاولات الدولة في تخفيف هذا الانقسام .والاستراتيجية التي اتبعتها إسرائيل لتكوين المجتمع العضوي الموحد وبناء دولة عصرية ، تتمثل في النقاط التالية:

أ ــ التأكيد على الريادة وتصوير الرواد واضعي أسس دولة إسرائيل كنماذج يجب الإقتداء بها.

<sup>(</sup>١) منير بشور ، مرجع سابق، ص ص ٢٥- ٤٢ .

ب \_ التعلق بالأرض ، ويبدو هذا الهدف بالغ الأهمية وهو مرتبط بالهدف الإستراتيجي الأول ارتباطاً وثيقاً فالأرض ليست مكاناً للعمل أو الزراعة وإنما هي الجامع الموحد وهذا الهدف مهم جداً حيث أن اليهود المهاجرين خاصة الغربيين لم يكونوا مزارعين .

ج \_ تنمية الروح العسكرية: والعسكرية عامل توحيد بين فئات المجتمع فه تجعل منهم رفاق سلاح ،وبالتالي عصبة واحدة.

د ــ اللغــة العــبرية وهي أيضاً وسيلة توحيد الثقافة والمشاعر والمجتمع ،حيث أن كثيرين من اليهود الذي جاءوا فلسطين لم يكونوا يتكلمون العبرية بل مشتقات عنها اليديش،ولا يقرأونها أو يكتــبونها ولهــذا تحــتل اللغة العبرية مكاناً بارزاً في مناهج المدارس الإسرائيلية.وهناك أيضا أهداف تربوية غير معلنة تتمثل فيما يلى:

\_ الإيمان المطلق بحقهم في أرض إسرائيل وملكيتهم لها والاستيطان فيها والتأكيد على حقهم التاريخي في أرض فلسطين .

ــ تحقيق النضامن اليهودي بين يهود إسرائيل ويهود الدياسبورا ( الشتات ) .

\_ تأكيد الشعور بالقلق والتوتر الخوف لتحقيق استمرارية الإحساس بالاضطهاد عند الأجيال اليهودية لضمان عدم اندماج هذه الأجيال في أي مجتمع غير إسرائيل .

\_ إظهار التفوق العبري الحضاري عبر العصور لتكوين الشعور بالتمايز والاستعلاء عند الأجيال الجديدة باعتبارهم الشعب المختار .

\_ الولاء المطلق لدولة إسرائيل وأهدافها ومخططاتها الصهيونية .

ــ تقزيم وتشويه الصورة العربية في نظر الإسرائيليين مقابل التأكيد على صورة السوبر مان الإسرائيلي الذي لا يقهر (١) .

# ثالثاً : نشأة وتطور نظام التعليم في إسرائيل

تعود جذور نظام التعليم في فلسطين إلى نهاية القرن التاسع عشر نظراً لتزايد الهجرة ولتطور فكرة الوطن القومى اليهودي حيث تأسست الحركة الصهيونية . وكانت جميع المدارس في المستوى الابتدائي (۲) ، وبعد صدور وعد بلفور عام ١٩١٧ أخذت أعداد المدارس اليهودية تتزايد كما تم انتقال عدد كبير من المدارس التي كانت تمتلكها المؤسسات اليهودية الخاصة إلى المنظمة الصهيونية التي أنشأت دائرة خاصة تعرف بالدائرة التربوية للإشراف على هذه المدارس .وفي عهد الانتداب البريطاني اكتمل السلم التعليمي الإسرائيلي مشتملا على جميع مراحل التعليم من رياض الأطفال حتى الجامعة. وهذا السلم هو المتبع حاليا في إسرائيل اليوم .

### وقد شمل السلم التعليمي في عهد الانتداب المراحل التالية:

ا مرحلة رياض الأطفال وتستقبل الأطفال بين سن الثالثة إلى سن السائسة وفي بعض الأحيان قبل سن الثالثة كما هو الحال في رياض الكيبوتز $\binom{5}{1}$ . وكانت هذه الرياض مستقلة عن المدرسة الابتدائية تقوم بإنشائها البلديات والمجالس المحلية .

٢ \_\_ المدرسية الابتدائية : وهى المرحلة الثانية في سلم التعليم الإسرائيلي وتستقبل الأطفال من سين السادسة وتستمر الدراسة بها مدة ثماني سنوات وبالرغم من أن الدراسة الابتدائية لم تكن إلز امية آنذاك فقد كانت مهيأة للجميع .

<sup>(</sup>۱) محمد السيد مدهد حسونه : منظمات تربية الشباب الإسرائيلي ، رسالة ماجستير، غير منشورة، كلية التربية ، جامعة عين شمس ، القاهرة، ۱۹۸۲ ، ص ص ۶۸ - ۶۹ .

<sup>(</sup>٢) منير بشور ، مرجع سابق، ص ٤٩ .

<sup>(</sup>٣) محمد السيد حسونه : التربية في الكيبوتزات الإسرائيلية، رسالة دكتوراه ، غير منشورة، كلية التربية ، جامعة عين شمس،١٩٨٧.

٣ ـــ المدرســة الـــ ثانوية : وكانــت تستقبل الشبان والشابات في سن الرابعة عشرة وتختلف الدراسة فيها حسب نوع المدرسة، ولكن المرحلة الثانوية كانت أربع سنوات تلي الثماني سنوات من الدراسة الابتدائية . وكان التعليم الثانوي الإسرائيلي على ثلاثة أنواع أكاديمي ومهني وزراعي ، وبالإضافة إلى هذه الأنواع كانت توجد مدارس للبنات لتعليم العلوم المنزلية ومدارس للتمريض .

التعليم العالي: بدأت فكرة تأسيس معاهد للتعليم العالي في فلسطين من بداية القرن العشرين وتم بالفعل إنشاء معاهد تدريب المعلمين والجامعات ثم المعاهد الفنية العليا .وتأسست الجامعة العسبرية ومعهد الهندسة التطبيقية (التخنيون) عام ١٩٢٥ وبالإضافة إلى ذلك معهد وايزمان للأبحاث العلمية الذي تأسس عام ١٩٤٨ . وبالرغم من هذه الإنجازات ظهرت مشكلة نظام الاتجاهات حيث تتبع المدارس الأحزاب المختلفة وكان يدير التعليم لجنة وزارية تم تأليفها بعد تأسيس الدولة عام ١٩٤٨ . وإزاء هذه المشكلات استأثرت شئون التعليم باهتمام كبير لا يعلم علم يعلم علم الاهتمام بشئون الأمن والدفاع ، وسارع البرلمان الإسرائيلي إلى استصدار قانونيسن رئيسيين أصبحا ركيزة نظام التعليم في إسرائيل .قانون التعليم الإلزامي : صدر في سبتمبر ١٩٤٩ ويعتبر أول القوانين الأساسية التعليمية في إسرائيل .يشمل التعليم الإلزامي جميع الأو لاد والبنات الذين تتراوح أعمارهم بين الخامسة إلى الثالثة عشرة (١)

كما يشمل أيضا الشبان والشابات الذين تبلغ أعمارهم الرابعة عشرة إلى السابعة عشرة والذين لم ينهوا تعليمهم الابتدائي . والتعليم في كلتا الجالتين مجاني. ويقوم الآباء بتسجيل أبنائهم في موحد التسجيل المحدد ويقوم وزير المعارف بالإيعاز إلى سلطات التعليم المحلية المختصة بتوفير المعاهد اللازمة حسب الاتجاه المطلوب في المنطقة . ولم يتعرض القانون لمشكلة الاتجاهات لعدم الدخول في خلافات عقائدية في وقت كانت البلاد أحوج ما تكون إلى الوحدة وفي عام ١٩٥٣ صدر قانون التعليم الرسمي محدداً الإطار لنظام التعليم الإسرائيلي الحالي وأهم ما تضمنه ممن نقاط تتمثل فيما يلى : الاقتصار على نوعين من التعليم فقط وألغى تعدد الأنظمة ( الاتجاهات ) (٢) وهذان النظامان هما : نظام التعليم الرسمي المدني ونظام التعليم الرسمي المدني وقد عرف القانون نظام التعليم الرسمي المدني بأنه " ذلك التعليم الذي تقدمه الرسمي المدني بأنه " ذلك التعليم الذي تقدمه

<sup>(1)</sup> Yaacov Iram, Op. Cit., P.9.

<sup>(2)</sup> Ibid., P. 10.

المحكومة وفقا للمنهج الموضوع ودون أى ارتباط بحزب أو هيئة أو منظمة خارج النطاق الرسمي، كما يخضع لإشراف الوزير أو أى شخص يقوم مقامة "

أما التعليم الرسمي الديني فقد جاء في تعريف ما يلى :" هو تعليم حكومي ولكنه يختلف في أن معاهده التعليمية دينية في أسلوب حياتها ومناهجها الدراسية ومعلميها ومفتشيها " .وقد تم وضع النظامين تحت إدارة وإشراف وزارة المعارف والثقافة .و تحريم أية دعاية لأي حزب أو تنظيم سياسي يقوم بها أي معلم أو موظف في معاهد التعليم الرسمية .وتحديد الهدف الأساسي من التعليم الرسمي هو إرساء الأسس التربوية من التعليم الرسمي هو إرساء الأسس التربوية على قيم الثقافة اليهودية ومنجزات العلم وعلى محبة الوطن والولاء للدولة وللشعب اليهودي وعلى مارسة الأعمال الزراعية والحرفية وعلى التهيئة لوجود رائد والعمل على تشييد مجتمع تسيوده مبادئ الحرية والمساواة والتسامح والتعاون ومحبة الجنس البشرى ".ويمثل هذا القانون الحلقة قي الثانية في سلسلة القوانين التي ارتكز عليها نظام التعليم الإسرائيلي .إن هذين القانونين يمثلان قمة الجهود التربوية في إسرائيل لخلق دولة متعلمة وموحدة في آن واحد (1).

# رابعاً : بنية النظام التعليمي في إسرائيل :

يبيدا التعليم في إسرائيل في سن مبكرة جداً تبدأ في بعض الأحيان من الأباد الأولى من حمياة الطفيل كما هو الحال في الكيبونز ولكن بصورة عامة يبدأ التعليم عادة في سن الثالثة أو الرابعة ويستمر بعد ذلك ليشمل المراحل العمرية المختلفة وتنقسم هذه المراحل إلى أربعة هي:

١ \_ مرحلة ما قبل المدرسة ، ليست لها بداية محددة ولكنها تنتهي في نهاية الخامسة .

٢ \_ المسرحلة الابتدائية وتبدأ عندما يكون الطفل في سن السادسة وتستمر ثماني سنوات تنتهي
 في الصيف الثامن الابتدائي .

<sup>(</sup>١) منير بشور : مرجع سابق، ص ٥٩ .

٣ ــ المرحلة الثانوية وتستقبل الطالب بعد انتهاء المرحلة الابتدائية أى عندما يكون في سن
 الرابعة عشرة وتسمر أربعة سنوات حتى الثامنة عشرة .

٤ ــ المسرحلة العليه وتستقبل الطلاب الذين أنهوا المرحلة الثانوية .وهناك أيضا تعليم الكبار وليست له سن محددة .وحتى عام ١٩٦٨ كان التعليم الابتدائي يشتمل على ٨ صفوف يتبعها المسدارس الثانوية التي تمنح تعليما أكاديمياً مدته ٤ سنوات أو تعليما فنيا تقنيا أو زراعيا لمدة سنتين أو أربعة (١).

وبعد قانون إصلاح التعليم عام ١٩٦٨ تم تعديل السلم التعليمي التقليدي ٨ + ٤ ليصبح ٢ + ٣ + ٣ . وفي التسعينيات طبق هذا الإصلاح في ٤٠% من المدارس بينما استمرت نسبة ٢٤% في تطبيق النظام القديم (١).

وبعد انقضاء ٦ أو ٨ سنوات في المرحلة الابتدائية ينقل الثلاميذ إلى المرحلة الثانوية الدنيا (الإعدادية) حسب قانون الإصلاح ثم المرحلة الثانوية العليا وتشتمل على الصفوف من العاشيرة حتى الثاني عشر وتؤدى المرحلة الثانوية الأكاديمية إلى امتحان "البجروت "التي تؤهل للالتحاق بالتعليم العالى .

التعليم الابتدائي : يمثل التعليم الابتدائي في إسرائيل المرحلة الثانية في سلم التعليم ولكنها أول مسراحل التعليم الرسمي الحقيقية وهي ضمن نطاق التعليم الإلزامي .يمثل التعليم الابتدائيي أكبر نظام تعليميي إسرائيلي من حيث عدد التلاميذ وعدد أعضاء هيئة التدريس المتخصصين العاملين به .تستقبل المدارس الابتدائية التلاميذ الأسوياء في سن السادسة وتستمر الدراسة فيها شانسي سنوات يعقبها أربع سنوات من الدراسة الثانوية .وبعد صدور قانون الإصلاح عام ١٩٦٨ وجد نوع آخر من المدارس الابتدائية تستمر الدراسة فيها ست سنوات تليها سبت سنوات أخرى ثلاثة سنوات ثانوية دنيا وثلاثة سنوات ثانوية عليا .واستمر النظام الثنائسي في تسعينيات القرن العشرين حيث توجد مدارس ابتدائية مدة الدراسة بها ٨ سنوات ومدارس ابتدائية أخرى مدة الدراسة بها ٢ سنوات .وفي تسعينيات القرن العشرين نجد ٢٠٪ من

<sup>(1)</sup> Yaacov Iram, Op. Cit.,

<sup>(2)</sup> Yaacov Iram, Op. Cit. P 8.

التلاميذ في الفئة العمرية من ١٢ إلى ١٥ سنة يدرسون في المدارس المؤسسة حديثاً وفق بنية التعليم الجديدة. ويسرجع ذلك التباين وتنوع توجيهات السلطات التعليمية المحلية بين التحمس لهذه البنية الجديدة وإلى الرفض الشديد لها في مختلف أنحاء إسرائيل وترجع جذور هذا التغيير إلى الظروف الداخلية للمجتمع الإسرائيلي بالإضافة إلى التأثيرات الوافدة من الولايات المتحدة الأمريكية (١). وتنقسم المدارس الابتدائسية في إسرائيل حسب قانون التعليم الرسمي إلى: المدارس الابتدائسية الرسمية الدينية المدارس الابتدائسية الدينية المستقلة والجدول التالي يوضح تطور النسبة المئوية للتلاميذ في المدارس اليهودية العبرية في الأعوام الموضحة قرين كل نوع منها.

جدول ( ۱ ) " يوضع تطور أعداد التلاميذ والنسب المئوية لهذا التطور"

Y · · · / ۹ 9	۹ ۰ / ۸ ۹	۸٧/٨٦	<b>٦</b> ٧/٦٦	النوع/السنة
%٦·.A	%1Y,1	%v r	%٦٤ <u>,</u> ٤	المدارس الابتدائية الرسمية المدنية.
%19,T	%٢٠,0	% <b>٢</b> ٢	%YA,A	المدارس الابتدائية الدينية الرسمية.
%Y .	%11, <del>9</del>	%٦	%7,A	المدارس الابتدائية الدينية المستقلة.

ويتضح من الجدول تنامي نسبة التلاميذ في المدارس الدينية المستقلة المنطرفة ، وعلى السرغم من أن التعليم الابتدائي المدني يطغى على المدارس الأخرى إلا أنه لا يخلو من الصبغة

<sup>(1)</sup> Ibid., P. 25.

<sup>(2)</sup> State of Israel. Ministry of Education, Facts and Figures, op.cit., 67.

الدينية على النحو الذي يظهر من خلال مناهج التعليم الابتدائي باعتباره أداة صهر أبناء إسرائيل من متعددي الأصول الحضارية في مجتمع عضوي موحد.

جدول ( ۲ ) يوضح النسب المئوية للاستيعاب ( القيد ) في المدارس الابتدائية اليهودية (۱)

عام ١٩٩٥	عام ، ۱۹۹
<b>%</b> ٩٨	%9 <i>o</i>

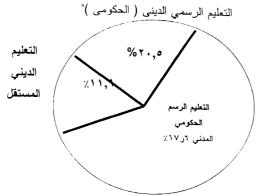
جدول (٣)
يوضح تطور عدد التلاميذ والفصول ومتوسط أعداد التلاميذ في كل فصل
ومتوسط عدد الساعات لكل تلميذ ولكل فصل

متوسط عدد الساعات نکل فصل مدرسی	متوسط عدد الساعات لكل تلموذ	متوسط أعداد التلاميذ في كل فصل مدرسي	عدد الوحدات العاملة(المدارس)	عدد القصول المدرسية	عدد التلاميذ	العام الدراسي
89,9	١,٥٠	۲٦,٦	YY90.	۲۱۰۱۰	0018	194./1949
۳۸,۷	1,88	۲٦,٩	Y9Y0.	YW.7.	771	1940/1948
٣٧,٤	1,89	Y7,9	۲۸۳۷۰	YYY1.	7177	199./1989
٤٥,٦	1,77	۲٧,٤	۳۸۱۳۰	۲٥.٧.	٦٨٥٧٠٠	1990/1992
٤٦,٠٠	١,٧٤	۲٦,٤	٤٣٤٠.	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Y7 £Y	Y/\999

<sup>(1)</sup> UNESCO Statistical Yearbook, 1999. P. 2.

شكل (١)

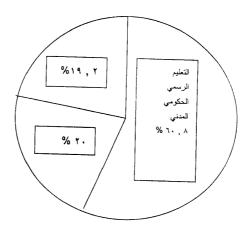
" يوضيح النسب المنوية لتلاميذ المرحلة الابتدائية في المدارس اليهودية العبرية



يوضح الرسم عاليه النسب المئوية في العام الدراسي ١٩٩٠/١٩٨٩. وفيما يلى رسم توضيحي للنسب المئوية للتلاميذ في المدارس الابتدائية العبرية اليهودية في العام الدراسي ١٩٩٩/ / ٢٠٠٠م.

### شکل (۲)

" يوضح للنسب المئوية للتلاميذ في المدارس الابتدائية العبرية اليهودية في العام الدراسي ١٩٩٩ / ٢٠٠٠م"



ويتضح من الشكلين السابقين النمو المستمر في التعليم الديني المستقل الذي يفرز العناصر الدينية المتطرفة والتي تلعب دوراً بارزاً في السياسة الإسرائيلية في الوقت الرهن.

جدول (٤) " بوضح تطور متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل مدرسي من الفصول الابتدائية "

متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل من الفصول المدرسية الابتدائية	العام
	الدر اسمي
٣٩,٩	191./1949
7A,Y	1910/1916
۳۷,٤	199./1979
٤٥,٦	1990/1998
£7,£	1999/1994
٤٦,٠٠	Y/1999
٤٦,٠٠	۲۰۰۱/۲۰۰۰

وبتضيمن متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل مدرسي الساعات المخصصة للمدارس مقسومة على عدد الفصول المدرسية بكل مدرسة .

ونلاحظ من الجدول السابق أنه بين الأعوام الدراسية ١٩٨٠/١٩٧٩ و ١٩٨٠/١٩٨٩ كان هـناك انخفاض في متوسط أعداد الساعات التعليمية المخصصة لكل فصل مدرسي في المرحلة الابتدائية. وما بين الأعوام الدراسية ١٩٩٠/١٩٨٩ و ١٩٩٠/١٩٩٤ ارتفع متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل مدرسي في جميع المراحل التعليمية وخاصة التعليم الابتدائي. ومنذ العام الدراسي ١٩٩٥/١٩٩٤ استقر متوسط أعداد الساعات التعليمية لكل فصل مدرسي في جميع المراحل التعليمية لكل فصل مدرسي في خميع المراحل التعليمية لكل تلميذ بقسمة كل ما سبق خكره على أعداد التلاميذ .

جدول ( ° ) " يوضح تطور متوسط أعداد النلاميذ في التعليم الابندائي الإسرائيلي في كل فصل مدرسي"

متوسط أعداد التعليمية لكل فصل من الفصول المدرسية الابتدائية	العام الدراسىي
۲٦,٦	191./1919
Y7,9	1910/1915
Y1,9	199./1989
YV,£	1990/1992
Y1,9	1999/1994
· Y1,£	Y/1999
Y1,0	۲۰۰۱/۲۰۰۰

ومن ثم نلحظ أن متوسط أعداد الثلاميد في كل فصل من فصول المدارس الابتدائية كان يقارب ٢٧ تلميد .

# خامساً : تنظيم جدول الدراسة في المدرسة الابتدائية 😗

تنظر الوزارة إلى المدارس الابتدائية على أنها بيئة تربوية داعمة تمكن كل تلميذ من التقدم بحسب قدراته من خلال حجرة الدراسة أو الارتقاء تباعا من صف لأخر وفي الانتقال من مرحلة التعليم الابتدائي إلى مرحلة التعليم الثانوي.

<sup>(1)</sup> State of Israel, Ministry of Education, Facts And Figures, Op. Cit., P. 18.

### ١ - الخصائص البنائية للدراسة : وتتمثل في :

أ ــ استقلالية المدرسـة: تدعم استقلالية المدارس في تحديد محتوى الدراسة وطرق الستدريس والتعليم واستخدام المسراجع الحديثة بافتراض أن هيئة التدريس على علم كامل باحتياجات تلاميذهم ومجتمعهم المحلى ولديهم القدرة على صياغة مداخل تربوية ، ويمكنهم وضع منهج مدرسي يتوافق مع مداخل تربوية وتعليمية تواكب الظروف المحلية .

ومن أجل تحقيق هذه الاستقلالية حسب مستوى التلاميذ لابد وأن يسمح للتلاميذ أنفسهم بالمشاركة بابداء رأيهم عند التخطيط للدراسة من خلال محاورات معهم ومع أقرانهم ومع المعلمين وأولياء الأمور .

ب ـ تشجيع التلاميذ وليس تصنيفهم: إن دور النظام التعليمي في إسرائيل هو تشجيع التلاميذ والتعرف على أوجه التميز والاختلاف والفروق الفردية بينهم من أجل تتمية نزعة التوحد لدى الأطفال.

ج ـ تنمية مهارات القراءة والكتابة: تعد تنمية مهارات القراءة والكتابة المهمة الأساسية للمدرسية الابتدائية وتعنى تتمية المهارات تتمية القدرة لدى كل عضو في المجتمع الإسرائيلي على استخدام اللغة المكتوبة بمختلفة الطرق لتلبية الاحتياجات اليومية أو الدراسة العامة والانخراط في مجالات الحياة. وتستمر تنمية المهارات عامة ومهارات اللغة خاصة طيلة المرحلة الابتدائية ومن خلال مجالات وموضوعات الدراسة.

٢ - العام الدراسي: يمتد العام الدراسي إلى ١٠ عشرة شهور من شهر سبتمبر حتى
 يوليو تقريبا وعدد ساعات الدراسة من ٣٠ - ٣٥ ساعة في الأسبوع.

" - الأجازة السنوية : تبلغ الأجازة السنوية ١٥ خمسة عشر أسبوعاً في المدارس الابتدائية ورياض الأطفال (١٠). وتعد هذه الأجازة طويلة جداً إذا ما قورنت بالعطلات الصيفية

<sup>(1)</sup> Aharon Kleinberger, Society, Schools and Progress in Israel, Pergamon Press, London, 1969, P. 152.

التي تمنحها المدارس في عدد من الدول الأوروبية ( ١٤ أسبوعا في فرنسا / ١٢ أثنى عشر أسبوعاً في إنجلترا ) . وفي إسرائيل تعد السنة الدراسية أقصر إلا أن الأسبوع الدراسي أطول. وتعامل المدارس مثل المكاتب والمصالح والمصانع . وتفتح المدارس أبوابها لمدة ستة أيام في الأسبوع مع عطلة ليوم واحد في الأسبوع (يوم الجمعة للمسلمين ويوم السبت لليهود ويوم الأحد للمسيحيين ) . وبدأ اليوم الدراسي اعتبارا من الساعة الثامنة صباحاً بحصص متتالية وتستمر من ٤ - ٧ ساعات .

٤ ــ الأنشطة اللاصفية : ويقضى جميع الأطفال الفترات المسائية في العديد من الأنشطة اللاصفية أو غير المدرسية والتي يتم تنظيمها من قبل المدارس أو تتم داخل نطاق المبنى المدرسي وتتراوح هذه الأنشطة من النوادي أو الحلقات المخصصة للموضوعات العلمية والأكاديمية ، والفنون ، والأعمال اليدوية ، والأنشطة الرياضية والكشفية ، وحصص في اللغات والموسيقى وفن الباليه .

• الواجبات المدرسية: بالإضافة إلى هذا يقوم التلاميذ بأداء العديد من الواجبات المدرسية ألتي يكلف المدرسية في المساء. ولقد خفضت تعليمات الوزارة من كم الواجبات المدرسية التي يكلف التلاميذ بإنجازها. الحد الأقصى للواجبات المدرسية لتلاميذ الصف الأول الابتدائي سن ٦ سنوات هو و ١/١ نصف ساعة وتصل إلى ٤٠ أربعين دقيقة لتلاميذ الصف الثامن والذين يبلغون من العمر ١٢٠ عاماً - ولكن لا يمكن إجبار المعلمين على اتباع هذه التعليمات في الصفوف الأعلى حيث يفتقد المعلمين المتخصصين التسيق والتعاون فيما بينهم ومن ثم يعطى كل معلم الواجب الذي يرغب فيه . وجميع المدارس مختلطة باستثناء المدارس المهنية وبعض مدارس اليهود الأرثوذكس والمسلمين (١).

7 — العقاب البدنى: يمنع العقاب البدنى بصورة صارمة في المدارس الإسرائيلية ، وقد يقوم معلم الفصل بمعاقبة التلاميذ عن طريق حرمانهم من بعض المزايا مثل استبعادهم من الرحلات أو النزهة المدرسية أو حضور عرض مسرحي أو حفل ما . ويتم هذا العقاب بموافقة مدير المدرسة. وعندما يرى المعلم معاقبة أحد تلاميذه بعدم حضور أكثر من حصة مدرسية لابد من موافقة مدير المدرسة أيضا .أما في حالة عقاب أحد التلاميذ بعدم حضور الحصص الدراسية

<sup>(1)</sup> Kleinberger, Op. Cit., pp 152-153.

لمدة أطول من يومين دراسيين فيتطلب ذلك الحصول على موافقة مسبقة من المفتش الذي يقوم بالتفتيش على المدرسة (). وبالنسبة لحجز — حبس ) التلاميذ ومنعهم من الانصراف من المدرسة بعد ساعات اليوم الدراسي فلم يذكر عنها شئ في التعليمات الرسمية كأسلوب عقابي مسموح به بالرغم من اللجوء إليه أحياناً في الممارسة التعليمية الفعلية . ولم يذكر شئ في التعليمات الرسمية أيضا بالنسبة لتقدير درجات منخفضة أو التكليف بواجبات منزلية إضافية للتلاميذ عند حدوث سلوكيات غير لائقة باعتبار أن مثل هذه العقوبات تعبر عن أساليب تعليمية غير جيدة وكل هذه المحاذير بشأن أساليب العقاب تجعل المعلم باستثناء معلم الفصل يعاني من قلة أساليب العقاب والتي لا تتعدى تعبير المعلم عن احتجاجه على السلوكيات غير اللائقة من التلاميذ والصياح في وجههم .

إن انضباط التلاميذ والتزامهم يجب أن يكون نتيجة لإثارة اهتماماتهم ومشاركتهم بفاعلية في الأنشطة التعليمية داخل المدرسة. ويتم تدعيم هذه المشاركة الفعالة وتنمية شعورهم بالمسئولية الشخصية وتتمية استعدادهم للتعاون التطوعي وتنمية تقبل التلاميذ للضوابط الاجتماعية الشخصية وتنمية من أجل الاجتماعية لذلك المدارس الإسرائيلية تهتم كثيراً بالتربية الاجتماعية باعتبارها تربية من أجل المواطنة الجيدة Education for good citizenship من وجهة النظر الإسرائيلية (۱) وتخصص حصة دراسية خاصة في أيام الجمعة ) لتدريس التربية الاجتماعية .

### سادساً : المناهج المدرسية في المرحلة الابتدائية

المناهج في أى مجتمع هي انعكاس للفلسفة التربوية التي يقرها المجتمع والتي تجسد الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية لهذا المجتمع .وإسرائيل شأنها شأن سائر المجتمعات تحاول أن تكون مناهجها الدراسية أداة لتشكيل الإنسان الإسرائيلي المستهدف وفق المخططات الإسرائيلية .إلا أن واقع الحسياة في إسرائيل وتنوع الأصول الحضارية للسكان وتفاوتهم الكبير اقتصادياً واجتماعياً وثقافياً والخلاف بين الفكرتين المدنية والدينية كل ذلك يجعل مهمة وضع المناهج مهمة ليست باليسيرة ومما يزيد في صعوبة هذا الأمر وجود أقلية عربية في

<sup>(1)</sup> Kleinberger, Op. Cit., P. 155.

<sup>(2)</sup> Ibid., P. 155.

إسرائيل تتناقض جوهريا مع فلسفة الدولة الإسرائيلية واتجاهاتها .وقد ثار جدل كبير حول أمر المناهج واختلفت الآراء :فئة تتادى بوضع مناهج موحدة من قبل وزارة المعارف والثقافة تلزم بها جميع المدارس، وفئة ثانية تنادى بأن تترك الحرية للمدرسة وللمعلم في أن يضع ما يراه مناسبا لتلاميذه .ويبدو أن الرأي الأول هو الذي سيطر حيث يتضح ذلك من خلال قانون التعليم الرسمي عام ١٩٥٣ حيث ورد في المادة الرابعة ما يلى : " يقوم وزير المعارف والثقافة بوضع المناهج في جميع المعاهد التعليمية الحكومية ، أما في المعاهد غير الحكومية فيجب أن يتكيف المنهج ليتلاءم مع الظروف القائمة في تلك البيئات " .ولقد اتخذ هذا التكيف أبعاداً شاسعة فماز ال هـ ناك مـ ناهج للمـ دارس الرسمية المدنية ومناهج للمدارس الرسمية الدينية ومناهج المدارس العربية أما مدارس الكيبوتز فلها أيضا طابعها الخاص الذي تضيفه على مناهجها .

وبالرغم من هذا التباين القائم في مناهج المدارس الإسرائيلية إلا أنها تلتزم بطابع موحد يتمنل في: شيوع الروح اليهودية في كافة الموضوعات، والتركيز على الناحية العملية وتقدير العمل اليدوي واحترامه.

ولقد توصل البروفيسور دانيئيل بارطال من جامعة تل أبيب عام ١٩٩٨ لدى قيامه بتحليل الواقع الإسرائيلي إلى تأثير مناهج التعليم الإسرائيلية السلبي على مواقف الطلبة اليهود من العرب ومن السلام معهم ودللت نتائج أبحاث له حول كتب التدريس العبرية على أن الأطفال السيهود في إسرائيل منذ جيل الثانية والنصف يبدأ تكون تصور سلبي لديهم عن العرب لمجرد كونهم كذلك والعربي في تصورهم مفردة ملازمة لصفات سلبية شريرة وأن كتب التدريس العبرية في التاريخ والجغرافيا والمدنيات (المواطنة) مستمرة في تكريس النزاع الإسرائيلي العربي وتجميده في قالب الصهيونية التقليدية وكتب بارطال في هذا الصدد "يبدو أن السلام بقى خارج حدوده المدرسة " (۱).

وفيما يليى عرض لمناهج المدرسة الابتدائية المدنية والدينية في الصفوف من الأول الابتدائي حتى الصف الثامن وذلك على النحو التالى:

<sup>(</sup>۱) انطوان شلحت : " منهاج التعليم الاسرائيلي مازال السلام خارج حدود المدرسة " ، مجلة قضايا إسرائيلية العدد الثالث، صيف ٢٠٠١ ، ص٤٨.

جدول (٦) يوضح مناهج المدرسة الابتدائية الدينية والمدنية في إسرائيل الصف الأول ( بنوعيه الديني والمدني ) :

الساعات المقررة	الموضوع / المقرر
17-1.	اللغة ، وتشمل ( قصص التوراة، معرفة البلاد، الصحة أما في المدارس الدينية المتطرفة فتشمل أيضا الصلاة والشرائع الدينية
۸.١	الغن والحزف
ŧ	الحساب
٧	الرياضة والألعاب
Y1_YY	المجموع

جدول ( ٧ ) " يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني والديني في الصف الثاني الابتدائي في إسرائيل "

الصف الثاني				
دینی	التعليم ال	التعليم المدني		
الساعات	الموضوع	الساعات	الموضوع	
11	التوراة	0	التوراة	
	و الصلوات			
٤	اللغة	٦	اللغة	
٣	الفن والحرف	0	الفن والحرف	
٤	الحساب	٤	الحساب	
۲	الألعاب	۲	الرياضة والألعاب	
	_	۲	النشاطات	
			الاجتماعية	
۲ ٤	المجوع	7 £	المجموع	

جدول ( ^ ) " يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني و الديني في الصنف الثالث الابتدائي في إسرائيل "

يوضيح الموضوعات وعدد الشاعات في التعليم المدي والديدي في المناعات في الرابي								
الصف الثالث								
التعليم المدني		التعليم الديني						
الموضوع	ضوع الساعات		الساعات					
التوراة والهاغادا <sup>(٠)</sup>	٤	التوراة والأحاديث الدينية	γ					
اللغة العبرية			٣					
الطبيعة ومعرفة البلاد	۲	الطبيعة ومعرفة البلاد	٣					
الحساب	٤	الحساب	٣					
الرياضة والألعاب	Y	الرياضة و الألعاب	۲					
الحرف	۲	الحرف والفنون للبنات	٣					
الزراعة	7	الحرف والفنون للصبيان	٥					
الفن	١	الصملوات والشمرائع	٤					
		الدينية للبنات						
الموسيقي	١	الصــــلوات والشـــرائع	٥					
		الدينية للصبيان						
النشاطات الاجتماعية	۲	الزراعة	۲					
الزراعة	۲		<u>.</u>					
المجموع	**	-	_					

<sup>(\*)</sup> الهاجادا Agada هي التراث الشعبي العبري المستمد من التلمود .

جدول ( ٩ ) "يوضح توزيع المصص الدراسية الأسبوعية للمدارس الابتدائية اليهودية للصفين الرابع والخامس" (١)

التعليم الديني		التعليم الديني		التعليم المدني		المواد الدراسية
المستقل		الرسمي		الرسمي		
الصف	الصف الرابع	الصف	الصف	الصف	الصف	
الخامس	Ç. c	الخامس	الر ابع	الخامس	الرابع	
('·) v	(,.) A	٥	٦			العهد القديم
٩	٥	٧	۲	٥	٥	( التوراة)
						الشريعة الشفوية
(٣) ١	(°) ¿	_	٤	-	-	الصلوات والقوانين
						الدينية
(1) 7	7	٣	٣	٥	٥	اللغة العبرية
(')'						والأدب
¥			_	<b>Y</b>	-	علوم البينة
'	1	۳ .	٧ .	_	٣	جغرافيا
;	· ·					دراسة الطبيعة
(٣) ٣	٣	٣	٣	£	£	الحساب
(1)	١	١	1	۲ .	۲	التربية الرياضية
(7) 1	-	Y	-	٣	۲	الفن و الموسيقى
1	-	۲	-	٣	۲	الحرف اليدوية
٤ (٢)	-	٤_٢	۲	£_Y	۲	الزراعة
1 -	-	-	-	1	1	التربية الاجتماعية
(44) 44	(*±)Y £	77-47	77	77-47	77	الإجمالي

و الموضوعات التي بين الأقواس تشير إلى مدارس البنات

<sup>(1)</sup> Kleinberger, Op. Cit., P. 170.

جدول ( ١٠ ) " يوضح الموضوعات وعدد الساعات في التعليم المدني والديني في الصف السادس الابتدائي في إسرائيل "

الصف السادس الابتدائي			
الساعات المقررة	الموضوع		
٤ _ ٣	التو ارة		
١	القانون الشفوي		
٤ _ ٣	الأدىب العبري		
٤	الحساب والهندسة		
۲	التاريخ اليهودي		
۲	الجغر افية ومعرفة البلاد		
۲	الطبيعة		
٤	اللغة الإنجليزية		
۲	الفن و الموسيقي		
۲	الرياضة والألعاب		
١	النشاطات الاجتماعية		
٤٢	الزراعة والحرف		
۲۲ _ ۲۸	المجو ع		

جدول ( ١١ ) توزيع الحصىص الدراسية الأسبوعية للمدارس الابتدائية اليهودية للصفين الرابع والخامس<sup>(١)</sup>

ي المستقل	التعليم الدين	يني الرسمي	التعليم الد	ي الرسمي	التعليم المدن	المو اد
	الصف	الصف	الصف	الصف	الصف	الدر اسية
الثامن	السابع	الثامن	السابع		السابع	
(1) 0	٥	٥	0	٤	٤	العهد
						القديم
(*) 1.	١.	٧	٧	١	١	الشريعة
	'					الشفوية
-	-	-	-	-	-	اللغة
						العبرية
(*) 4	٣	٣	٣	٣	٣	الأدب
						العبري
-	_	-	-	<u>-</u>	-	حساب
(4) 4	٣	٤	٤	٤	٤	هندسة
(*) 7	۲	-	-	٣	٣	تاريخ
(5)	١	٤	٤	٣	۲	جغر افيا
(*) 1	١	-	-	۲	۲	علوم
						طبيعية
(4) 4	۲	٤	٤	٤	٤	لغة أجنبية
(4) 1	,	۲	7	۲	۲	التربية
	1					الرياضية
(4) 1	١	,	1	۲	۲	فن
						وموسيقى
-	-	-		-		زراعة
(3) 7	٣	۲	۲	٤_٢	٤_٢	حرف يدوية
-	-	-	-	١	١	تربية
						اجتماعية
(**) 44	77	-	77	٣٢-٣٠	٣٢_٣٠	الإجمالي

الموضوعات التي بين الأقواس تشير إلى مدارس البنات

<sup>(1)</sup> Kleinberger, Op. Cit., P. 170.

من استعراض مناهج المدرسة الابتدائية يتضم الآتي:

١ \_\_ تحــتل الدراســة الدينية مكانا بارزاً في المناهج سواء في المدارس المدنية أو الدينية وتؤكد على تنمية الوعى والحس اليهودي لدى التلاميذ بقصد زيادة التركيز على صلة الطالب البهودي بتراثه القديم من خلال الدراسة الدينية ولتكوين المجتمع العضوي الموحد .

٢ \_\_ بروز الناحية العملية في المناهج وتنطلق هذه الأهمية من أهداف التعليم الابتدائي التي تؤكد على احترام العمل اليدوي وتشجيعه ، ويظهر ذلك من تضمين المناهج للزراعة والنشاط والأشخال والحرف والتركيز على الناحية المهنية خاصة للتلاميذ اليهود الشرقيين على اعتبار أنهم قدموا من بيئات لا تقدر العمل اليدوي لتعويدهم على العمل.

" \_ الاهـتمام بالتربـية الاجتماعية Social Education والتي تتناول الأحداث الجارية والمشكلات التـي تواجه إسرائيل بحيث ينمو لدى التلاميذ الحس الاجتماعي وروح المواطنة وتحمل المسئولية من وجهة النظر الإسرائيلية .

٤ \_ تعليم اللغات الأجنبية : حدث جدل كبير في إسرائيل حول فرض تدريس اللغة الأجنبية على أطفال المهاجرين بدعوى أن هؤ لاء الأطفال في صراع لتعليم اللغة العبرية ويعتبر من السخف فرض لغة أجنبية على المهاجرين القادمين من شمال أفريقيا الفرنسية أن يتعلموا اللغة الإنجليزية بدعوى أن جميع الأطفال يجب أن يتعلموا لغة واحدة في إطار منهج يفتقد إلى المرونة وبغض النظر عن ظروفهم الخاصة أو اللغة الأولى لهم وكان هذا الجدل محتدما في العقد الأول من قيام دولة إسرائيل. ولكن بنهاية الخمسينات بدأ تعليم اللغة الفرنسية كلغة أجنبية وزاد إقبال التلاميذ عليها في التعليم الابتدائي (۱) إلا أن عدد المدارس قليل جدا.وتدرس اللغة الإنجليزية كلغة أجنبية رئيسية من الصف السادس الابتدائي حتى نهاية مرحلة الدراسة.

ويعود تأجيل تدريس اللغة الأجنبية حتى الصف السادس إلى رغبة المسئولين الإسرائيليين في تركيز اللغة العبرية أولاً لدى التلاميذ وتمكينهم منها في سن مبكرة حتى لا يختلط عليهم الأمر (١).

# وفي إطار مواجهة الفروق الفردية بين التلاميذ تتبع الإجراءات الآتية :

أ - المواد الاختيارية: ويقصد بها أجزاء من المقررات الدراسية الموضوعة بين قوسين ( Bracketed Syllabus ) بقصد ترك الخيار للمعلم في تدريسها أو حذفها حسب ما يناسب مستوى التلاميذ ومقدرتهم.

ب - وضع كتب خاصة تعدها الوزارة لاستعمالها في المدارس التي يتألف غالبتها من أطفال من بيئات مختلفة وتحتوى هذه الكتب على إيضاحات وشروح أكثر مما هو متوفر في الكتب العادية كما يوجد لكل كتاب منها دليل للمعلم وورقة عمل للطالب يسترشد يهما كل من المعلم والطالب.

ج - تصنيف طلاب الفصل الواحد خاصة في الصفوف السادس والسابع والثامن إلى تسلات مجموعات حسب مقدرتهم في اللغة العبرية والرياضيات واللغة الإنجليزية وتدريس كل مجموعة على حدة دون اعتبار للصف أما في بقية الموضوعات فتعود هذه المجموعات إلى صفوفها الأصلية.

د - تصنيف المدارس حسب مستواها العلمي بقصد توجيه العناية لها ، مثل زيادة الساعات المقررة، وزيادة السنة الدراسية شهراً ، وتعيين موجهين للمعلمين عدا المفتشين المختصين، وتأمين احتياجات هذه المدارس من الكتب والوسائل التعليمية في وقت مبكر (٢).

سابعا: المعلمون: واجهت وزارة المعارف والثقافة في إسرائيل بعد عام ١٩٤٨ نقصاً كبيراً في عدد المعلمين المؤهلين وذلك بسبب الهجرة اليهودية الكثيفة ثم صدور قانون التعليم الإلرامي عام ١٩٤٩. وإزاء هذه الحالة اضطرت الوزارة إلى تعيين معلمين غير مؤهلين

<sup>(1)</sup> Bentwich, J. Op. Cit., P. 66.

<sup>(2)</sup> State of Israel, Government yearbook, 1967/1968. P. 119.

التأهيل الكافي . كما أخذت في ذات الوقت زيادة عدد معاهد إعداد المعلمين وتشجيع الطلاب على الالتحاق بها لسد العجز، ولقد ازدادت هذه المعاهد من ١٢ معهدا عام ٤٨-١٩٤٩ زادت إلى ٥٧ معهداً عام ١٩٢/٦٦ كما عملت الوزارة على زيادة المنح والتسهيلات لطلاب المعاهد لجذبهم .

وتخالف معاهد المعلمين من حيث شروط القبول فيها وبرامج التعليم فبعضها كان يقبل الطللاب بعد انتهاء الدراسة الابتدائية وتستمر الدراسة فيها خمس أو ست سنوات ، السنوات الأربع الأولى منها بمستوى التعليم الثانوي أما السنتان الأخيرتان فكانتا تخصصان للدراسة السنتربوية وبعضها الأخر كان يقبل الطلاب بعد الحصول على شهادة الدراسة الثانوية وتستمر الدراسة فيها لمدة سنتين (وهي شبيهة بدور المعلمين في مصر والتي تم إلغاؤها لتوحيد مصادر إعداد المعلم) . ويوجد حاليا في إسرائيل تسع كليات للتربية لإعداد وتأهيل وتدريب المعلمين لها مكانة أكاديمية معترف بها وتعتمد درجاتها العلمية من مجلس التعليم العالي حيث تمنح درجات الليسانس والبكالوريوس في التربية لجميع التخصصات .ومن بين هذه الكليات التسع المتخصصة سبع منها تمنح درجة البكالوريوس أو الليسانس في التربية لمعلمي المرحلتين الابتدائية والثانوية الدنيا والتي تبدأ من سنة أولى رياض أطفال حتى الصف التاسع (۱) .

ويوضـــ الجدول التالي تطور أعداد المعلمين في السنوات والأعوام الدراسية المختلفة وذلك في المدارس اليهودية العبرية الابتدائية .

<sup>(1)</sup> State of Israel, Ministry of Education, Development of Education, Facts and Figures, Op. Cit. P. 76.

جدول ( ١٢ ) " يوضح تطور أعداد المعلمين في المدارس الابتدائية اليهودية"

العام الدراسى	أعداد المطمين
1997 / 1997	٤٠,٠٠٠
1997 / 1997	٤٤,٠٠٠
Y/ 1999	٤٥,٠٠٠

ولقد بلغت نسبة المعلمات في المدارس الابتدائية عام ١٩٩١-١٩٩١ ٨٨ (١) من جملة المعلمين في الابتدائيي ويعود ذلك إلى ظروف الخدمة العسكرية الإجبارية وإلى أن الرجال يفضلون العمل في المدارس الثانوية بسبب ارتفاع الرواتب فيها .كما تمنح البنات تأجيلاً للخدمة العسكرية لمدة سنتين للالتحاق بمعاهد المعلمين على أن يتم التحاقهن بالخدمة العسكرية بعد تخرجهن .

1 — تدريب المعلم أشناء الخدمة : يشرف قسم التدريب بوزارة المعارف على تدريب المعلمين أثناء الخدمة وذلك بالاشتراك مع كليات التربية ومفتشي التعليم بالمناطق ولجنة مشتركة تضم ممثلين عن وزارة المعارف واتحاد المعلمين — حيث يتم عقد دورات وبرامج تهدف إلى رفع مستوى المعلمين وإطلاعهم على الأساليب الجديدة في التعليم وتعقد هذه الدورات لمدة يوم ونصف في الأسبوع لمدة سنة . أو على شكل محاضرات بعد الظهر لمدة يومين في الأسبوع ولمدة سنة كاملة . كما تنظم دورات دراسية عن طريق المراسلة بقصد تمكين المعلمين من اجتياز امتحان تأهيل تعقده الوزارة (٢).

<sup>(1) &</sup>lt;a href="http://www">http://www</a>. ibe. Unesoc . org / International / Databanks / ...sisrael. Ht 09/03/25,p.3.

. ۸٤ – ۸۳ منیر بشور ، مرجع سابق، ص ص۳۰۰ (2)

وهناك صنفان من المعلمين: المعلمون الثابتون النظاميون ثم المعلمون البدلاء الذين يحلون مكان المعلمين النظاميين في حالة غيابهم.

Y \_ تعيين المعامين : وتقوم وزارة المعارف والثقافة بتعيين المعامين اللازمين لجميع المدارس الحكومية المدنية والدينية كما تقوم بدفع رواتبهم . وهم بذلك موظفون حكوميون رسميون شأنهم في ذلك شأن بقية الموظفين في مختلف دوائر الدولة .وللمعلمين جميعاً نقابتهم الخاصية كما أن المعلمين في المدارس الدينية لهم نقابتهم الخاصة أيضا وتمارس هذه النقابات نشاطاً كبيراً في المحافظة على حقوق المعلمين والدفاع عنهم (۱) .

وقد حددت قوانين الوزارة أعمال المعلم وواجباته ومنها الأعمال الإدارية والتعليمية كما حرمت عليه ممارسة أي نشاط سياسي أو الدعوة لحزب أو اتجاه معين بين طلاب المدرسة .

**٣ ـ نصاب المعلم:** ويتوقف عدد حصص المعلم في الأسبوع على السن والجنس ـ سواء أكان ذكراً أم أنثى ـ وفي حالة المعلمات إن كانت متزوجة أو غير متزوجة ، ويتراوح عدد الحصص في الغالب بين ٢٦-٣٣ حصة في الأسبوع .

على كفاءته و مدة خدمته و حالته
 التجتماعية و يتضاعف مرتبه بعد مضى عشرين سنة من الخدمة في مهنة التدريس .

• ـ مكانة المعلم ووضعه الاجتماعي : تتوقف مكانة المعلم ووضعه الاجتماعي في إسرائيل على الراتب وظروف العمل ثم نوعية الذين يعملون في مهنة التعليم . ومهما قيل في هذين الأمرين فإن مكانة المعلم العامة لا تحتل المكان الذي يوازيها بغيرها من المهن كما هو الحال في كثير من بلدان العالم (٢) .

<sup>(</sup>١) نفس المرجع السابق، ص ٧٤.

<sup>(</sup>٢) منير بشور ، مرجع السابق ، ص ٧٠.

## ثامناً : إدارة التعليم الابتدائي في إسرائيل :

يخضع التعليم الابتدائي في إسرائيل سواء أكان رسميا (بنوعية المدني والديني) أم مستقلا لإشراف وزارة المعارف والثقافة إلا أن الإشراف على المدارس الرسمية أقوى منه على المدارس المستقلة .وتعتبر الوزارة السلطة الأولى المسئولة عن التعليم الابتدائي يشاركها في هذه المسئولية السلطات المحلية .تتسم الإدارة التربوية في هذه المرحلة بالطابع المركزي إذ يعتبر وزير المعارف المسئول الأول في الوزارة يساعده في المسئولية المدير العام في الوزارة وتقع تحبت مسئولية الوزارة والمدير العام في الوزارة وتقع مساعد المدير العام. أما التعليم الابتدائي الديني فيتولاه مدير التعليم الديني الذي يعتبر المسئول الأول عن التعليم الديني الذي يعتبر المسئول الأول عن التعليم الديني الذي يعتبر المسئول الأول عن التعليم الديني في التعليم .

أما في الأقاليم فيتولى إدارة التعليم مفتش التعليم في الإقليم الذي يعينه المدير العام بموافقة الوزير . ويتولى مفتش التعليم أمر الإشراف على التعليم في منطقته سواء أكان مدنيا أم دينيا ولكنه يرجع إلى المدير العام أو نائبه في الشئون المتعلقة بالمدارس المدنية . أما الأمور المتعلقة بالمدارس الدينية فيرجع إلى مدير التعليم الديني .ويقوم مفتش التعليم أيضاً بتقسيم العمل بين المفتشين والموجهين كما ينقل إلى سلطات التعليم المحلية في منطقته خلاصة التقارير المستعلقة بالموقف التعليمي والاقتصادي .ويعاون مفتش الإقليم عدد من المفتشين والموجهين يختصون بالمدارس الدينية لتولى زيارة المدارس وتفقد أحو الها والإطلاع على سير النواحي التعليمية والإدارية وفقاً لتوجيهات مفتش التعليم في الإقليم ويقوم هؤلاء المفتشون والموجهون بتقديم تقاريرهم إلى مفتش التعليم الذي يرفع بدوره نسخاً منها إلى السكرتارية الفنية في الوزارة إذا كان النقرير عن المدارس المدنية أو إلى مدير التعليم الديني في الوزارة إذا كان النقرير عن المدارس المدنية أو إلى مدير التعليم الديني في

### تاسعا : تمويل التعليم الابتدائي

تعتبر وزارة المعارف والثقافة الممول الأول للتعليم الابتدائي حيث تقوم بتعيين المعلمين في جميع المدارس الابتدائية الرسمية وتدفع رواتبهم .إن التعليم الابتدائي في إسرائيل من

المفترض أن يكون مجانيا إلا أن أولياء الأمور يتم تكليفهم بدفع رسوم مالية إجبارية مقابل بعض الخدمات الإضافية التي تقدم للأطفال في المدارس مثل العلاج الطبي و علاج أسنان الأطفال وخدمات التأمين ضد الحوادث و الإرشاد النفسي والمهني و الأنشطة التعليمية التي تتم خارج المدرسة والخامات وتعليم الحرف والصناعات اليدوية . ويتم دفع هذه الرسوم طبقا لما تفرضه السلطات المحلية والتي خول قانون التعليم الإلزامي لها هذه الصلاحيات ويتوقف مقدار هذه الرسوم على مستوى دخل الفرد وعدد أبنائه .ويمكن لأولياء الأمور الذين يعانون من انخفاض الدخل الحصول على إعفاء جزئي أو كلى من هذه الرسوم وبالإضافة إلى ذلك فان التلاميذ الذين يحسلون على الكتب الدراسية و الأدوات والمعدات والخامات التعليمية مجاناً وقد يستلزم الحصول على الكتب والأدوات زيادة ملحوظة في الرسوم التعليمية وخاصة في الصفوف العليا من المرحلة الابتدائية (۱) .

وتقــوم الــوزارة بالمساهمة في بناء المدارس في المناطق الفقيرة وتحصل على قروض بفوائد بسيطة من وزارة الإسكان وصندوق القروض لتأمين الأبنية اللازمة .

جدول ( ١٣ ) "الإنفاق الحكومي الحالي على التعليم: توزيع النسب المئوية على المستويات والمراحل التعليمية المختلفة "

ä	قاق الحكومي الحالي على التعليم: توزيع النسب المئوية على المستويات و المراحل التعليمية المختلفة						الإنفاق الحكوة
	العام	ما قبل الابتدائي	الابتدائي	الثانوي	الجامعي	الأثواع الأخرى	نسب منوية
		۱۵بندالي				14	غير متوسطة
	199.	%9 <u>,</u> Y	%٣٣,٧	%٣١,٣	%\٦,Y	%£,Y	%o,٣
	1992	%A,Y	%٣٤,١	%٣١,٢	%1 <i>\</i> ,۲	صفر %	%A,٣

ويلاحظ من الجدول أن التعليم الابتدائي يحظى بأكبر نسبة من التمويل لما له من أهمية كبيرة في نظام التعليم الإسرائيلي .

<sup>(1)</sup> Kleinberger, Op. Cit., P 159.

# عاشراً : نظام التقويم والامتحانات :

لا يوجد نظام ثابت للامتحانات في المدرسة الابتدائية في إسرائيل إذ يختلف ذلك باختلاف نوع المدرسة فهناك امتحانات داخلية تجريها المدارس في أوقات متفاوتة من العام الدراسي وهو أمر خاضع لإدارة المدرسة وللمعلم نفسه . وقبل عام ١٩٦٣ كان يتبع نظام الترفيع الآلي التلقائي في الصفوف الابتدائية الأولى ولكن نتيجة للدراسات التي قام بها معهد رعاية الطفيل في إسرائيل تغير هذا النظام واستبدل عام ١٩٦٣ بنظام آخر يقوم على أساس فحص شامل لطلاب الصف الأول الابتدائي لمعرفة مدى قدرات التلاميذ واستعداداتهم فيرفع من تثبت كفاءته وتجرى للمتخلفين فحوص سيكولوجية ينقلون بعدها إلى مدارس تناسب قدراتهم العقلية . أما بقية الصفوف الابتدائية فيجرى ترفيع الطلاب فيها وفق درجاتهم المدرسية .ويخول مدراء المدارس أن يرسبوا ١٠% من مجموع طلاب الصف الواحد ولكن بعد موافقة مفتش مدراء المدارس أن يرسبوا ١٠% من مجموع طلاب الصف الواحد ولكن بعد موافقة مفتش التعليم في الإقليم ، كما يمكن أن تزداد نسبة الرسوب هذه تبعا لمستوى التلاميذ في المدرسة وتتضاعف نسبة النسرب في الأحياء الفقيرة وقرى المهاجرين من أصول شرقية (۱) .

وبالإضافة إلى الامتحانات الداخلية أو المحلية هناك امتحان عام تجريه الوزارة لتلاميذ الصف الثامن الابتدائي ويسمى Seker و لا يقتصر الغرض منه على قياس مدى تعصيل التلميذ وإنما لتقرير اتجاهه واختيار نوع التعليم الثانوي الذي يناسبه سواء أكان التعليم أكاديميا أم مهنيا أم رراعيا . كما أن لهذا الامتحان مهمة ثانية وهي تقدير نسبة المساعدة المالية التي ستيلقاها الطالب في المرحلة الثانوية . وتمثل درجات التلميذ في هذا الامتحان ٤٠% من نتيجته العامة بينما تعطى نسبة ٢٠% للدرجات التي يحصل عليها التلميذ في الامتحانات المدرسية الداخلية (١) وامتحان سيكر ليس إجباريا ولكن يدونه لا يتمكن التلميذ من الالتحاق بالمدرسة الثانوية الأكاديمية إلا بعد اجتيازه بنجاح . أما في مدارس الكيبوتز فيتم ترفيع جميع التلاميذ بصورة تلقائية من صف آخر ومن المرحلة الابتدائية إلى المرحلة الثانوية (١) .

<sup>(1)</sup> Kleinberger., Op. Cit., P. 161.

<sup>(2)</sup> Bentwich, J., Op. Cit,p. 65.

<sup>(</sup>٣) منير بشور ، مرجع سابق ، ص٧٣.

#### المراجع العربية والأجنبية

### أولاً: المراجع العربية.

- ١- أسعد رزوق : إسرائيل الكبرى، دراسة في الفكر التوسعي الصهيوني ، منظمة التحرير
   الفلسطينية ، مركز الأبحاث ، ببروت، ١٩٦٨ .
- ٢- أنطوان شلحت : منهج التعليم الإسرائيلي مازال السلام خارج حدود المدرسة " مجلة قضايا إسرائيلية العدد الثالث، صيف ٢٠٠١.
- ٣ــ محمـد السيد محمـد حسونة: منظمات تربية الشباب الإسرائيلي، رسالة ماجستير غير
   منشورة كلية التربية، جامعة عين شمس، ١٩٨٢.
- ٤ــ محمــد الســيد محمد حسونة: التربية في الكيبونزات الإسرائيلية، رسالة دكتوراه، غير
   منشورة، كلية التربية جامعة عين شمس، ١٩٨٧.
- منیر بشور وخالد مصطفی الشیخ یوسف : التعلیم فی إسرائیل ، منظمة التحریر الفلسطینیة
   مرکز الأبحاث، بیروت، ۱۹۲۹ .

### ثانياً: المراجع الأجنبية:

- 6-Abraham Hyman : Education in Israel , Israel Education Fund, NewYork, 1964, p.p. 91-94.
- 7-Aharon Kleinberger, Society, Schools and Progress in Israel, London, 1969.
- 8-ERIC Report, Foreign Language Teaching, What the united States can learn from other countries, December, 2000.
- 9-Eisenstadt, S.N., Israel Society, Weidenfeld and Nicolson, London, 1967, P.7.
- 10- http://www-lbe., ibc.,Unesco-Org/Internatoonal/Databanks/...Sisrael.Ht 09/63/125.,p.3
- 11-Josph Bentwich: Education in the State of Israel, Routledge and kegan Paul, London, 1964.
- 12- State of Israel, Government Year Book, 1967/1968.
- 13-The State of Israel , Ministry of Education, facts and figures , Jerusalem, July 2001.
- 14-UNESCO Statistical Year Book, 1999.
- 15-Yaacoy Iram and Mirjam Schmida, the Education System of Israel Greewood Press, London, 1998.

å

#### الفصل الثالث

### التعليم الابتدائي في الصين

### أولاً : المقدمة

تشخل جمهورية الصين الشعبية The People Republic of Chain مساحة كبيرة من شرق قسارة أسيا ، و عاصمتها بكين . و الصين من أكبر الدول في العالم حيث تمثل ٦٠٥% من المساحة الكلية في العالم أن . و نظر الهذه المساحة الشاسعة تعتمد الصين في اقتصادها على الزراعة و الصيناعة ، كما يعتمد النظام الاقتصادي الصيني على اقتصاديات السوق الاشتراكي أي الملكية العامة ، و العملة الرسمية في الصين هي اليون (٢).

و الصين دولة متعددة القوميات، أو الجنسيات حيث تضم ٥٦ قومية ، أكبر ها قومية هان الستى تبلغ نسبتها ٩٢ وهى الغالبية العظمى من إجمالى سكان الصين، وللشعب لغتهم الخاصة الشائعة والمستخدمة فى جميع أنحاء الصين ويطلق عليها اللغة الصينية وهى اللغة الرسمية فى دولة الصين . و الديانات الغالبة فى الصين هى الديانة البوذية و الكاوية و الكونفوشيوسية، كما يعتنق دولة الصين فى الصين الديانانة الإسلامية ، ويعتنق ١ % من السكان الديانة المسيحية (٢) .

### ثانياً :السياسة التعليمية :

تجد السياسة التعليمية في الصين أصولها في الأيديولوجية الشيوعية الصينية والتي تعتمد على أفكار كارك ماركس ، ولينين ، وأيضا أفكار ماوتس تونج في التعليم والتربية ، وجوهر التربية الشيوعية هو التزاوج بين التعليم والعمل الإنتاجي لتنمية وتكامل الشخصية، بالإضافة إلى إدراك أهمية الدور الذي يمكن أن يلعبه التعليم كنظام اجتماعي مع بقية النظم، بحيث يسهم بشكل حقيقي في التنمية الاقتصادية على المستوى القومي ، وهكذا يبدو واضحا أن التعليم في النظام الشيوعي هو سياسي بالدرجة الأولى .

ولقد حدد ماوتس تونج ١٩٥٨/٥٧ بواسطة الثورة التعليمية أن التعليم يجب أن يكون لخدمة السياسات البروليتارية وأن يكون مقترنا بالعمل الإنتاجي.

<sup>(1)</sup> Teng, Teng, : "China, People's Republic of," in : Postlethwaite, T. Nevill, {ed.}, international Encyclopedia of National Systems of Education, 2 nd Education, Britain, 1995. P. 206.

 <sup>(</sup>۲) فائقة سـعید صالح : التعلیم فی دول الشرق الاقصی، سلسلة نظم التعلیم فی العالم، وزارة التربیة و التعلیم، مرکز المعلومات و التوثیق التربوی ، البحرین، ۱۹۹۸ . ص۱۱ .

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق ، ص ١٢ .

ومنذ عام ١٩٧٨ نشرت مجموعة من القوانين مثل قانون التعليم الإجبارى لجمهورية الصين الشعبية العملية التعليمية، وتشريعات مؤهلات المعلمين وغيرها التي تحكم السياسة التعليمية في الصين ، فضلا عن التشريعات التنفيذية التي تصدرها لجنة الولاية للتعليم ويشمل التعليم الأساسي في الصين التعليم الابتدائي والتعليم الثانوي المتوسط والعالي والتعليم الإساسي قبل عام ١٩٤٩ متخلفا المتوسط والعالي عام ١٩٤٩ وتبنى سياسة الإصلاح والانفتاح على العالم الخارجي شهد التعليم الابتدائي تقدما وتطور ملحوظا ، حيث ناقشت اللجنة المركزية للحزب الشيوعي الصيني سنة الابتدائي تقدما وتطور ملحوظا ، حيث ناقشت اللجنة المركزية للحزب الشيوعي الصيني سنة مسئولة عن التعليم الابتدائي، وقد كانت هذه السياسة الجديدة حافز اللحكومات المحلية بالفعل. وفي مسئولة عن التعليم الابتدائي، وقد كانت هذه السياسة الجديدة حافز اللحكومات المحلية بالفعل. وفي البيناء الاجتماعي الذي ينبغي أن يرتكز على التعليم، ولقد ساعد ذلك على إقامة علاقة قوية بين التعليم والتتمية الاقتصادية ، وظهرت الدعوة إلى ضرورة استناد التتمية الاقتصادية على التقدم في التعليم والتكنولوجيا (۱).

وبالرغم من أن الحكومة تسيطر على النظام التعليمي فإن الحزب الشيوعي الصيني لعب دوراً كبيراً في إدارة التعليم منذ ١٩٤٠، حيث وضع سياسات تعليمية واسعة، وتم ربط التحسينات في جودة التعليم الصيني بخطة تحديثه ، كما قام الحزب بمتابعة تنفيذ الحكومة لسياساته على المستوى المحلى، وفي إطار المؤسسات التعليمية من خلال اللجان الممثلة للحزب. ويقوم أعضاء الحرب من خلال دورهم الإداري وفي إطار الخمؤسسات التعليمية بمسئولية توجيه المدارس في إطار سياسة الحزب (۲).

ولقد مهد المؤتمر القومي للتعليم في الصين ١٩٨٥ الطريق لإلغاء وزارة التربية والتعليم وإنشاء لجنة تعليم قومية ، وتولت اللجنة القيام بالأدوار التي كانت تقوم بها لجنة التخطيط القومي بسوزارة التربية والتعليم ، وأصبح لهذه اللجنة مكانة أكبر من المكانة التي تتمتع بها الوزارة ، وأصبحت مسئولة عن كل المؤسسات التعليمية فيما عدا المؤسسات العسكرية ، وبالرغم من أن لجنة التعليم القومية لعبت دوراً أساسيا في إدارة التعليم إلا أن الإصلاح قد أضفي نوعا من اللامركزية وقلل من نطاق السلطة التي كانت تتمتع بها وزارة التربية والتعليم وإداراتها الرئيسية،

(1) Teng, Teng, : "China, People's Republic of,", . Op. Cit. P. 207.

<sup>(2)</sup> Unknown Author 1987 China: The Education System library of Congress Country Studies http://lcweb2-loc. GOV/cgibin/query/D? Cstdy:-1:/~Temp/Frd-gai8: Accessed on 18/09/2002.

حيث كانت تقوم بوضع المناهج وسياسات القبول في ضوء احتياجات لجنة التخطيط القومي . وتعدد لجنة التعليم بالدولة بقوتها ومجالها الإداري الواسع مسئولة عن وضع المبادئ والأسس الموجهة للتعليم، ووضع القوانين، وتخطيط مشروعات التطوير، وتنسيق البرامج التعليمية للأقسام المختلفة ، ووضع معايير لقياس الأداء التعليمي، ومرونة الإدارة وتفويض السلطة هما أساس تحسين النظام التعليمي، وهذا الانتقال والتحول في الإدارة إلى مناطق لا مركزية ومديريات تتمتع بالاستقلال ، ومجالس بلدية خاصة يقصد بها حكومات محلية لديها مزيد من قوة صنع القرار والقدرة على تطوير التعليم الابتدائي (۱).

وفي عام ١٩٨٦ أعلى الكونجرس الوطني قانون التعليم الإجباري لجمهورية الصين الشيعبية، وبذلك تم نشر التعليم الابتدائي في الريف على أسس قانونية قوية، وفي عام ١٩٩٣ ناقشت اللجنة المركزية ومجلس الولاية معها الخطوط الأساسية لإصلاح وتطوير التعليم في الصين ، معلنين الاتجاهات للسياسية للتطوير . وخطى التعليم الابتدائي خطوات كبيرة، ففي عام ١٩٩٥ أصبح يوجد ٦٦٨,٦٨٥ مدرسة ابتدائي بها حوالي ١٣١,٩٥١،٥٠٠ تلميذا. وتؤكد الحكومة على ضرورة الحرص على التعليم الإجباري وخصوصاً في المناطق النائية والريفية والفقيرة ، وأيضا بين الفتيات الصنغيرات ، حيث تؤكد سياسة التعليم الريفي على زيادة معدل الفتيات المنتعلمات ، وهذه مسألة مهمة ، حيث يؤكد الدستور الصيني وقوانين التعليم على أن يحظى الجنسين بقدر متكافئ من التعليم، شاملة على معاملة أفضل ومتميزة للفتيات (٢) .

### ثالثاً : الأهداف التعليمية

يمكن بإيجاز عرض أهداف التعليم الابتدائي في الصين فيما يلي: -

١- توفير التعليم لجميع المواطنين لخدمة التجديد الاشتراكي .

<sup>(1)</sup> Op. Cit.

<sup>(</sup>۲) فائقة سعيد صالح : التعليم في دول الشرق الأقصى ، ( مرجع سابق ) . ص١٢ .

<sup>(3)</sup> Teng, Teng, : China, People's Republic of . Op. cit. p. 2.

 $^{\circ}$  — إنشاء إطار عمل أساس لنظام التعليم حتى يكون متوافقا مع احتياجات التجديد الاشتر اكى $^{(1)}$ .

### رابعا : بنية ونظام التعليم الابتدائي في الصين

يشمل التعليم الابتدائي في الصين تعليم أو تربية ما قبل المدرسة، حيث توفر الحكومات المحلية ومختلف الدوائر ووحدات العمل والتنظيمات الاجتماعية تعليم ما قبل المدرسة ضمن إطار عمل قوانين وأنظمة الدولة ، ويلتحق الأطفال بتعليم ما قبل المدرسة في سن الثالثة فأعلى، ومدة الدراسة بهذه المرحلة ثلاث سنوات، وتخرج عن نطاق التعليم الإلزامي ، ثم يلتحق الأطفال بالسرياض حتى سن ٦ سنوات ، ثم يلتحقون بالتعليم الابتدائي . ويوجد في الصين ثلاثة أنظمة المتعليم الابتدائي والتعليم الابتدائي والتعليم الابتدائي والتعليم المنابع في معظم المناطق، ونظام ٥ + ٤ ، ونظام ٩ سنوات حيث ينص قانون التعليم الإلزامي على أن تكون مدة التعليم الإلرامي في الصين إما أن تكون ست التعليم الإلرامي أو خمس سنوات ، ومدى التعليم الثانوي الأدني أربع سنوات أو ثلاث .

ويلتحق الأطفال بالمدرسة الابتدائية في سن ست سنوات أو سبع حسب قوانين التعليم في الصين (<sup>r)</sup>.

### خامسا : نظام الدراسة

ت أخذ الصين في نظامها التعليمي بنظام الفصول الدراسية، حيث ينقسم العام الدراسي في جميع مستويات التعليم الابتدائي إلى فصلين دراسيين . ويبدأ الفصل الأول من شهر سبتمبر، ويبدأ الفصل الدراسي الثاني عادة في الأول من شهر مارس . ومدة العام الدراسي ١٥٢ أسبوعاً، ويتم توزيعه في المدارس الابتدائية على الوجه التالي : -

٣٤ أسبوعاً للحصص الدراسية (الأعمال الصفية)، أسبوعا واحداً للنشاط التعليمي التقليدي المدرسي، أسبوعا واحداً للنشاط الاجتماعي، أسبوعان للمراجعة العامة والامتحانات، أسبوعا واحد احتياطيا، ١٣٠ أسبوعا للعطل والاجازات (٣).

<sup>(1)</sup> Teng, Teng, : "China, Peoples Republic of China. Chinese Education & Society, May/ Jun 99, Vol. 32 issue 3, p 19,11p.

<sup>(</sup>٢) فائقة سعيد صالح : التعليم في دول الشرق الأقصىي ، ( مرجع سابق ) . ص ١٩.

<sup>(</sup>٣) فانقة سعيد صالح : التعليم في دول الشرق الأقصىي ، ( مرجع سابق ) . ص ٢٠.

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق. ص٢١:

<sup>(4)</sup> Teachers' low of the people Republic of China, Op. Cit.

### سادسا : المناهج الدراسية

تقوم مجموعات من الخبراء بوضع وصياغة مناهج التعليم الابتدائى فى الصين ، ويتم تشكيل هذه المجموعات عن طريق لجنة - التعليم بالدولة . نظرا للتنوع الكبير اجتماعيا واقتصاديا وإقليميا بسبب المساحة الشاسعة لجمهورية الصين الشعبية ، فإن لجنة المقاطعات والبلديات تسمح بتطبيق المناهج بمرونة حسب الظروف المحلية ، بشرط الالتزام بالمتطلبات الأساسية للمناهج . وتحدد الدولة كما تحدد المقاطعة المناهج الدراسية فى التعليم الابتدائى ، ويسمى المنهج الذى تضعه الدولة بالمنهج الالزامى الموحد .

ويتكون منهج التعليم الابتدائى من مواد أكاديمية وأنشطة. وتشمل المواد الأكاديمية: التربية الأخلاقية ، اللغة الصينية ، الرياضيات ، المجتمع ، الطبيعة ، التربية الرياضية ، الموسيقى ، الفنون ، العمل ، ونقدم بعض المدارس اللغات الأجنبية حسب ، ما يتوفر لديها من.

واللغة الصيينية هي اللغة الرسمية للتدريس في المدارس الصينية ، ويمكن المدارس والمؤسسات التعليمية التي تضم طلبة من الأقليات العرقية ان تستخدم لغنهم الخاصة ، أو اللغة المحلية في تدريس الأنشطة ، ومدة الحصة الدراسية الواحدة لا تزيد عن ٣٠ دقيقة (٢).

### سابعا : إعداد المعلمين في الصين

للتأكيد على جودة التعليم في الصين قامت الدولة بوضع متطلبات التأهيل الأكساديمي لمعلمين المدارس الابتدائية، ويتبع في تأهيل المعلمين نظام حسب قانون التعليم من ناحية أخرى، ويؤهل هذا النظام المعلمين للتدريس في المؤسسات التعليمية، كما يحدد هذا النظام مسميات المؤهلات، وامتحانات التأهيل التي تعقد للمعلمين. ويشترط هذا النظام لحصول المعلم على شهادة التأهيل: شروط خاصة بالمواطنة، وشروطا أخلاقية، وشروطا أكاديمية، كما يشترط للتدريس في المدارس الابتدائية أن يكون المعلم من خريجي المدارس الثانوية فأعلى.

ويستم إعداد معلمي المدارس الابتدائية في المدارس الثانوية أو الجامعات، ويشترط قبل التحاقهم بمهنة التعليم أن يكونوا حاصلين على تعليم متخصص في العلوم السياسية، ومحو الأمية

العامـــة، والمعــارف العامية، والنظريات التربوية، والفنون، والتربية البدنية ، ومهارات العمل، فضلا عن الندريب العملي (١).

### ١ - تدريب المعلمين:

تشجع الصين المعلمين على التنمية المهنية من خلال التدريب أثناء الخدمة الذى توفره كليات التربية وكليات تدريب المعلمين ، ويمكن أن يحصل المعلمون على دبلومات من خلال مؤسسات التعليم العالى، وجامعات التليفزيون ، وكليات تدريب المعلم، ومدارس المراسلة، وقد يتم توفير هذا التدريب أيضا من خلال ورش العمل وحلقات المناقشة حول طرق التدريب ومواد التعلم (۲).

يعتبر تدريب معلمي المدارس الابتدائية أثناء الخدمة مسئولية مشتركة بين بمختلف مستويات الإدارة التعليمية، والمدارس ، ومؤسسات تدريب المعلمين، ومختلف مستويات وأنواع الهيئات التدريبية الأخرى في البلاد وذلك نظراً لضخامة عدد معلمي المدارس الابتدائية في الصين .

وتتولى جميع تلك الجهات مسئولية تحديد سياسات التدريب وبرامجه وإدارته وتنظيمه ، كما تسهم المدارس بشكل كبير فى تدريب معلميها حيث توفر لهم الوقت والظروف المادية اللازمة لتدريب المعلمين بشكل منظم ودائم وفعال .

ويتم تدريب معلمي المدارس الابتدائية أثناء الخدمة بالطرق الآتية :

أ ـ بعــــثات المعلميــن بشــكل منتظم الى مدارس تدريب المعلمين المختلف مستوياتها ، للحصول على مؤهل أكاديمي معين .

ب – عن طريق المراسلة والتعليم بالتليفزيون عبر الأقمار الصناعية مع عقد امتحان وطني
 (عام) لطلبة التعلم الذاتي .

ج ــ الندريــب داخــل المدرســة ، حيث يتم تشجيع المعلمين على الدراسة أثناء العمل ، وتحسين كفاءتهم في التدريس .

(2) Teng, Teng, : "China, Peoples Republic of,", . Op. Cit. P. 209.

<sup>(</sup>١) فانقة سعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصى ، (مرجع سابق) . ص ٣٠.

د ــ الــتدريس عن طريق ورش العمل و الحلقات الدراسية ، وتتم على مختلف المستويات وتركــز التدريــبات على التشريعات و السياسات التربوية ، كما تركز المحاضرات على مساقات طرق التدريس ونظرية وممارسة الإدارة المدرسية .

وتتولى السلطات التعليمية الحكومية تمويل جميع برامج التدريب ، وتتحمل رواتب المعلمين كاملة خلال فترة التدريب ، وتعترف الدولة بمؤهلات المعلمين بعد إتمامهم برامج التدريب بنجاح ، ويكون لهؤلاء المعلمين وضع مهنى مناسى (۱).

#### ٢ ـ مكانة المعلم في الصين:

يقصد بمكانة المعلم مجموعة الأوضاع الوظيفية المهنية والمادية والاجتماعية التي يعيشها المعلم في الصين ، وجملة الحقوق والميزات التي يتمتع بها ، والواجبات والمسئوليات التي يتحملها ، ويوجد في الصين قانون خاص بالمعلم صدر في عام ١٩٩٣ يحدد مسؤليات وواجبات وحقوق المعلمين ، وحسب هذا القانون يعتبر المعلمون في الصين موظفون مهنيون ونقع على عائقهم مسئولية التعليم والتدريب ونقل المعارف .

ومن الجدير بالذكر أن المعلم في الصين يحظى بتقدير واحترام حيث ينص قانون المعلم على احترام المعلمين من جانب المجتمع كله ، ويتم تخصيص يوم العاشر من شهر سبتمبر كل عام يوما للمعلم  $\binom{7}{}$ .

**٣ ـ تعيين المعلمين** : يتم تعيين المعلمين في الصين وفقا لنظم الحكومة المركزية ويكون للمدارس صلاحية إدارة شئون المعلمين بها ، ويمكن للمدارس أيضا اتخاذ القرارات المتعلقة بتعيين المعلمين والفنيين في المدارس ، ووضع الشروط اللازمة وطرق الاختيار وغيرها.

٤ ـــ راتب المعلم: حسب قانون المعلم في الصين لا يقل راتب المعلم عن راتب موظفي الخدمة المدنية في الدولة، وتتم زيادة رواتب المعلمين تدريجيا. ويتكون راتب المعلم في الصين من جزئين هما: راتب الوظيفة، والعلاوات، وتحسب العلاوات بنسبة ٣٠% من إجمالي الراتب. ويتم حساب راتب المعلم على أساس مستوى الأداء، ومدة الخدمة، وسجلات التعليم وغيرها. ويحصل معلمو المدارس الابتدائية على إعانات مالية وفقا لمدة الخدمة في التدريس.

<sup>(</sup>١) فانقة سعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصى ، ( مرجع سابق ) . ص ٣٢ .

<sup>(2)</sup> Teachers' Law of the people' Republic of china, op . cit.

ويمنح معلمي المدارس الابتدائية الذين تصل مدة خدمتهم ثلاثين عام، (٢٥ عاما للمعلمات) راتب تقاعدي بنسبة ١٠٠% من رواتبهم .

• - النصاب الأسبوعي للمعلم: يتم تحديد عبء العمل (النصاب) للمعلم في التعليم الابتدائي عن طريق الهيئات الإدارية التعليمية على مستوى المقاطعة، وتبلغ ساعات التدريس في المدارس الابتدائية ما بين ١٦-٢٦ ساعة أسبوعيا . كما تحدد المحليات عدد ساعات التدريس لحصص الأنشطة اللامنهجية على ضوء الظروف المحلية (١).

آ ـ نصاب المعلم من الطلبة: يكون نصاب المعلم من الطلبة في المسدارس الابتدائي ـ ٢٣ - ٢٢ طالب / معلم (٢) وفضلا على الأوضاع السابقة للمعلمين في الصين ، فإنهم يتمتعون بميزات في السكن من حيث إنشاء وتأجير وبيع المنازل لهم في المناطق الحضرية ، كما توفر الدولة للمعلمين مشاريع إسكان المعلمين في جميع البلاد الصينية .كما يتمتع المعلمون في الصدر برعاية طبية مماثلة لموظفي الخدمات العامة .

# ثامنا نظام التقويم

يمثل التقويم التربوى أهم شكل من أشكال الإشراف التربوى على أداء المدارس ومنذ فترة الثمانينسيات والتقويم التربوى يحظى بأهمية كبيرة، ففي مستوى المدارس الابتدائية يكون التقويم للإدارة المدرسية والجودة التعليمية وظروف المدرسة . ويتم التقويم التربوى من خلال الحكومات المحلية والسلطات التعليمية (۱٬۰ ويتبع في الصين نظام التقتيش التربوى ، حيث تقوم سلطات الحكومية العليا والحكومات على المستوى الإقليمي بمراقبة وفحص وتقييم وتوجيه العمل التربوى للحكومات الشحومات السيون المستوى الأدنى . وتهدف عملية التفتيش في الصين إلى الإشراف المتربوى على تطبيق القوانين والأنظمة والمبادئ والسياسات الخاصة بتوفير التعليم وضمان تحقيق الأهداف التعليمية وتحسين مستوى التعليم في الصين ومتابعة وتقويم العمل التربوى بصفة علمة وتطوير جودة التعليم .

<sup>(</sup>١) فانقة سعيد صالح : التعليم في دول الشرق الأقصى ، ( مرجع سابق ) . ص٢٧ .

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق. ص ٢٦.

<sup>(3)</sup> Teng, Teng, : "China, People's Republic of,", . Op. Cit. P. 211.

وتر اقب الدولة مجلس الدولة والحكومات الشعبية المحلية التعليم في جميع المستويات من خلال هيئة عمل للتفتيش التربوى القومى ، وتتكون هذه الهيئة من مفتش عام ومساعدة، وعدد ستين مفتشا، ويوجد لدى المراقبة مكتب يتولى العمليات اليومية ، كما يوجد لدى الحكومات الشعبية هيئات مماثلة أيضا . وتم إنشاء دوائر للتفتيش في ثلاثين مقاطعة وإقليم مستقل وبلدية تابعة للحكومة المركزية مباشرة، وتقوم هذه الدوائر بتطبيق القوانين والأنظمة على دوائر التعليم ومدارسها، وتقييم وتوجيه العمل التربوى لهذه الحكومات (').

وتعقد المدارس الابتدائية أربعة أنواع من الامتحانات: امتحانات في نهاية كل فصل دراسي (تيرم)، وامتحانات على مدار العام الدراسي ، امتحانات الالتحاق، وامتحانات الاستكمال في المواد الدراسية (٢). كما يعقد امتحان آخر عقد التخرج من المرحلة الابتدائية في مادتي اللغة والرياضيات فقط، ويتم تحت إشراف الدوائر التعليمية الإقليمية، وتقوم المدارس عادة بوضع أسئلة الامتحانات، وتتولى دوائر التعليم المحلية وضع الأسئلة للمدارس في المناطق الريفية ويمنح الطلبة عند نهاية المرحلة الابتدائية شهادة إتمام الدراسة حسب المستوى الذي أحرزه الطالب، وحسب أنظمة الدولة (١).

### تاسعا : الإدارة التربوية والتعليمية في الصبن

يستند السنموذج الابتدائي لنظام الإدارة التعليمية في الصين على أن سلطات التعليم يتم تأسيسها على أمس السلطات الرئيسية والمحلية والمجالس البلدية لتتولى مسئولية إدارة التعليم على على المستوى القومي والمحلى، وتقوم وزارات التخطيط والتمويل والتوظيف بمساندة السلطات المسئولة عن التعليم في وضع خطط تطوير التعليم والميزانية ، ونظام التوظيف والأجور، وتتولى السلطة التعليمية مسئولية إدارة التعليم في الدولة ، وفي سنة ١٩٨٥ قررت الحكومة إسناد مسئولية إدارة التعليم الابتدائي إلى السلطات المحلية (٢).

وتتولى إدارة التعليم في الصين عدة أجهزة هي :

ا ــ مجلـس الدولـة : يـتولى مسئولية العمل التربوى وفقا لمبادئ الإدارة على مختلف المستويات وتقسيم المسئوليات وذلك حسب نص قانون التعليم في الصين .

<sup>(</sup>١) فائقة سعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصىي ، ( مرجع سابق ) . ص ٢٤ .

<sup>(2)</sup> Teng, Teng, : "China, People's Republic of,", . Op. Cit. P. 209.

٢ ــ لجــنة التعليم للدولة: وهى تنظيم مهني تتبع مجلس الدولة، وتتولى المسئولية الشاملة
 لإدارة التعليم فى جميع أنحاء البلاد.

٣ ــ السلطات الشعبية: وتتولى على جميع المستويات مسئولية توجيه وإدارة العمل الستربوى، وتحت قيادة مجلس الدولة. حيث ينص قانون التعليم فى الصين على أن يتولى مجلس الدولة والحكومات الشعبية والمحلية على جميع المستويات مسئولية توجيه وإدارة العمل التربوى

<sup>3</sup> ـ دوائر التعليم الإدارية: وتتبع مجلس الدولة وتتولى مسئولية العمل التربوى فى جميع أنحاء البلاد وتتولى مسئولية التخطيط الشامل والتنسيق وإدارة الإجراءات التربوية. وبذلك توجد سلطات تعليمية على المستوى المركزي وعلى المستوى المحلى، وعلى المستوى البلدي (أو المفوضية)، وعلى مستوى المقاطعة، وتتولى هذه السلطات التعليمية إدارة التعليم على المستوى القومى والمحلى.

# عاشراً : التمويل ( المشاركة المجتمعية )

تعدد مخصصات الحكومة المصدر الابتدائي لتمويل التعليم في الصين ، وتتمثل مخصصات الحكومة في المدول التي تخصصها الحكومة التعليم ، والأموال التي تدفيها الحكومات المجلية على المناطق التي تدريها الحكومات المحلية، أما تمويل الحكومة الرئيسي فيستخدم لمساندة المؤسسات التابعة للوزارات الحكومية، ولقد بذلت الحكومة العديد من الجهود لزيادة التمويل التعليمي ، وذلك من خلال طوابع البريد، والأموال التي تخصصها المشروعات الصناعية للأغراض التعليمية ، والمنح والهبات التي تخصصها المجتمعات المحلية ، وبعض الأموال الناتجة عن الخدمات الاجتماعية، وبرامج الدراسة المرتبطة بالمحلية ، أبالإضافة إلى المصروفات الدراسية، كما تستغل الصين قروض البنك الدولي لتتمية التعليم في الصين مصدران أساسيان هما : الجانب التحكومي ، والجانب الشعبي ، ويعد التمويل الحكومي المركزي أو المخصصات المالية من جانب الحكومي ، والجانب الشعبي حيث تبذل الحكومات الشعبية على جميع المستويات جهوداً لدفع تمويل التعليم، عن طريق الضرائب التعليمية التي تجمعها الحكومات المحلية، والمصروفات على التعليم من التمويل التعليم، عن طريق الصرائب التعليمية التي تجمعها الحكومات المحلية، والمصروفات التي يتم جمعها من قبل المصانع والمنشأت وجمع التبرعات من الجمعيات المحلية والعوائد التي يتم جمعها من قبل المصانع والمنشأت وجمع التبرعات من الجمعيات المحلية والعوائد التي يتم جمعها من قبل المصانع والمنشأت وجمع التبرعات من الجمعيات المحلية والعوائد التي يتم جمعها من

<sup>(1)</sup> Teng, Teng,: "China, People's Republic of,", . Op. Cit. P. 209.

أنشطة الخدمات الاجتماعية ، بالإضافة إلى المعونات والهبات والرسوم الدراسية التي يدفعها الطلبة، وأيضا موارد الأنشطة المدرسية .

### المراجع العربية والأجنبية :

١- فائقة سيعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصى، سلسلة نظم التعليم في العالم، وزارة التربية
 و التعليم، مركز المعلومات والتوثيق التربوي، البحرين، ١٩٩٨. ص١١٠.

<sup>2-</sup> Teng, Teng, : "China, People's Republic of," in : Postlethwaite, T. Nevill,  $\{ed.\}$ , international Encyclopedia of National Systems of Education, 2 nd Education, Britain, 1995. P. 206

<sup>3-</sup> Unknown Author 1987 China: The Education System library of Congress Country Studies http://lcweb2-loc. GOV/cgibin/query/D? Cstdy:-1:/~ Temp/Frd-gai 8: Accessed on 18/09/2002.

<u>ú</u>			

#### الفصل الرابع

### التعليم الابتدائي في ألمانيا

### أولاً: المقدمة

إن التجربة الألمانية في مجال التعليم تجربة جديرة بالدراسة والاهتمام .لقد خاضت المانسيا حسروباً داخلسية وخارجية طاحنة ، وصلت ذروتها بدخول المانيا الحرب العالمية الأولى، وتخرج منها المانيا مهزومة ، مكبلة بالديون والمعاهدات ، ولقد كانت هذه الظروف التسي عاشها المجتمع الألماني هي التي دفعت بالنازيين إلى سدة الحكم ، واستطاعوا خلال عقد من الزمان أن يجعلوا من ألمانيا قوة اقتصادية وعسكرية لا يستهان بها ، الأمر الذي دفعهم إلسى الدخول في مغامرات عسكرية اشعلت الحرب العالمية الثانية ، وتخرج منها المانسيا بهريمة نكراء ، وتقسم أراضيها بين دول الحلفاء المنتصرين .لقد اعتمدت الأمة الألمانية على التعليم اعتماداً مباشراً ، لتقال من عشرتها ، ولتنهض من كبوتها ، واستطاعت العالم تقدماً ( ' ).

لقد حظي نظام التعليم في ألمانيا بالعناية والاهتمام على أعلى المستويات ، وشكلت العديد من الهيئات واللجان لتكون مسئوليتها العمل على تطوير نظام التعليم ، ولقد أسهمت هذه اللجان في اقيراح وإدخال العديد من التحديات مثل إدخال المرحلة التوجيهية ، والمدرسية الرئيسية ، والمدرسة الشاملة ....الخ . لقد كان تنظيم العملية التعليمية مسئولية كل ولاية ، ومن ثم تعددت نظم التعليم في ألمانيا ، ثم جاء النازيون وأنشئوا وزارة مركزية للتربية وأصبح نظام التعليم و لأول مرة بنظاماً مركزياً ، وأصبحت وزارة التربية هي المسئولة عين تنظيم العملية التعليمية في كافة أنحاء الإمبراطورية. وبعد الحرب العالمية الثانية تعدود الأمور إلى سابق عهدها ، ويصبح تنظيم العملية التعليمية شأناً من شئون الولايات في هذا المجال ( أ ).

## ثانياً : السياسة التعليمية للتعليم الابتدائى في ألمانيا

لقد أعطى القانون الأساسي للتعليم عام ١٩٤٩ كل مواطن ألماني الحق في أن يختار التعليم المدي يحقق ذاته ، والفكرة هي أن كل المواطنين لهم القدرة على اختيار المهنة أو الحرفة التي يرغبون فيها . إن هدف السياسة التعليمية هو تزويد كل مواطن ألماني بالفرص المناسبة لتنمية شخصية وتطوير مهنته وفقاً لقدراته وأفضلياته . وأن دور الحكومة

أ محمد أحمد ناصف ( ٢٠٠٢): التجرية الألمانية بدر اسات في نظم التعليم ،ط١ ،القاهرة ،مكتبة النهسة المصرية،ص ب. ٢ - محمد أحمد ناصف ( ٢٠٠٢): مرجع سابق ،ص ج.

المركزية يكمن في التزود بالفرص التعليمية المتساوية والتعليم الجيد للجميع من خلال التنوع في المؤسسات التعليمية. والتعليم في ألمانيا يكون مجانياً ومعظم المدارس في ألمانيا يتم فيها التعليم بشكل مختلط Coeducational وحوالي ٩٥٪ تقريباً من المؤسسات التعليمية في المراحل الابتدائية والثانوية ومرحلة التعليم العالى تكون عامة أو حكومية. والطلاب في الكليات أو في الدراسات العليا تدفع أجراً رمزياً يتراوح من ٣٥: ٦٠ ماركاً في الفصل الدراسي والني تتضمن الحقوق الشاملة مثل الرعاية الصحية والفوائد الاجتماعية الأخرى . في حين تدير المؤسسات أو المنظمات الخاصة أو الكنائس الحضانات Kindergartens وهي تكون مستقلة عن القطاع العام أو الحكومي وطبقاً لمعاهدة عام ١٩٥٥ فإن المحاولة الرئيسية الأولى لهذه المعاهدة أو الميثاق هي وجود توحد أو تتسيق بين أنظمة المدرسة على مستوى الولاية Lander على أن يكون الحد الأدنى من سنوات الإلزام هو ٩ سنوات وفي بعض الولايات ١٠ اسنوات وبداية سن التحاق الطفل بالمدرسة عند سن ٦ سنوات . المدرسة الابتدائسية في ألمانسيا مثل باقي أنواع المدارس الألمانية تكون مسئولية وزارتي التعليم والشيئون الثقافية في المقاطعة Responsibility Of The Ministries Of Education And Cultural Affaire In The Länder . حيث تتولى وزارة التعليم والثقافة ننظيم هذا القطاع . حيب تسأخذ السوزارة الإطار العام للسياسة التعليمية من السلطات الأعلى. ولكنها توفر للمعلمين الحرية في اختيار طريقة التدريس الملائمة التي سوف يستخدمونها في الشرح. وبالرغم من ذلك فإن كل المعلمين الذين يعملون في مدرسة واحدة ويقومون بندريس مادة واحدة يجتمعون معا ويحددون بالإجماع طرق التدريس التي سوف يتبعونها في عملية تقويم تلامسيذهم . فمهام وأهداف المدرسة الابتدائية عادة ما تكون موضوعة داخل نظام المدرسة ولعل أهم المهام التي نقع على عاتق المدرسة الابتدائية في ألمانيا هو قيادة التلاميد من صيغ التعلم القائمة أكثر على اللعب في مرحلة رياض الأطفال إلى صيغ تعلم أكثر نظامية. كذلك مراعاة أن تكون برامج التدريس الخاصة بالمحتوى الدراسي ملائمة لمتطلبات عمليات التعلم المختلفة ، وكذلك ملائمة لقدرات التلاميذ وتراعى الفروق الفردية بينهم (١).

وفي ألمانيا نجد أن المدرسة الابتدائية هي أساس النظام التعليمي كله ،وتمتد لأربع سنوات در اسية في معظم الولايات (من الصف الأول حتى نهاية الصف الرابع)،وهي مدرسة عامة لكل الأطفال من سن السادسة حتى سن العاشرة ، وفي " برلين " تمتد المدرسة الابتدائية إلى نهاية الصف الدراسي السادس ، أي تضم الفئة العمرية من السادسة حتى نهاية الثانية عشرة ، وفي الولايات التي تمتد فيها المدرسة الابتدائية على مدار أربعة أعوام

The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe,http://www.kmk.org/dossier-2002/4\_primary\_2002pdf,111k.p5.

دراسية يلتحق التلاميذ بعدها بما يسمى بالمرحلة التوجيهية ، ومدة الدراسة بها عامان (الخامس والسادس) ، لتتساوى في هذه الولايات المدرسة الابتدائية مضافاً إليها المرحلة التوجيهية ، مع ولاية " برلين" التي تمتد فيها المدرسة الابتدائية على مدار ستة أعوام دراسية ( ' ).

يعود الأساس القانوني لهذه المدرسة إلى دستور جمهورية "فيمار" عام ١٩١٩، ففي إطار هذا الدستور صدر قانون الإمبراطورية للمدارس الابتدائية عام ١٩٢٠م، و منذ ذلك الستاريخ، واستناداً إلى هذا القانون، أصبح هناك تعليم ابتدائي إلزامي مجاني مدته أربع سنوات لكل أبناء الإمبراطورية ولو نظرنا إلى النطورات التي أدخلت على نظام التعليم منذ عشرينيات القرن الماضي وحتى الوقت الحاضر، لوجدنا أن المدرسة الابتدائية قد خطيب بالأوفر من ذلك النطوير، وفي مطلع السبعينيات، تعود المدرسة الابتدائية للابتدائية لتصبح مرة أخرى أحد أهم الموضوعات المطروحة على بساط النقاش والحوار الستربوي، وبحث قدرتها على تحقيق الاندماج الاجتماعي، وتكافؤ الفرص، وعلى سبيل الميثال، مدى قدرة المدرسة الابتدائية على تحقيق الاندماج بين الأطفال ذوي المذاهب الدينية المختلفة، وتحقيق المساواة بين أطفال الريف وأطفال المدن والمدرسة الابتدائية وتضع قليل من الولايات بعض القيود على ذلك إذ تنظر أحيانا في دخل ولي الأمر، وعدد أولاده لمتحديد إمكانية إسهامه في تحميل جانب مين مصاريف الكتب والأدوات المدرسية ( " ).

كما تتحمل الجهات الرسمية مصاريف انتقال التلاميذ إلى المدارس سواء في المدن أو في المناطق الريفية .ووفقا للاتفاقيات التي وقعت بين الولايات ، والتي استهدفت توحيد نظام التعليم الألماني مثل اتفاقية عام ١٩٦٤، والتي تم تعديلها عام ١٩٦٨، وكذلك اتفاقية "هام سبرج " عام ١٩٧١، فإن الآباء ملزمون سواء أكانوا ألمانا أو أجانب ، بإلحاق أطفالهم بالمدارس الابتدائية ، طالما بلغوا سن الإلزام ، ويلتحق غالبية الأطفال بالمدارس الرسمية الحكومية وتسمى بالمدارس الابتدائية كما توجد بعض المدارس الابتدائية الخاصة تلتحق بها شريحة محدودة من التلاميذ .

وتجدر الإشارة إلى أن القانون الأساسي (GG) ينص على أن النظام التعليمي كله . بما في ذلك المدارس الخاصة . يخضع لإشراف الدولة ، ولهذا السبب فإن استعمال مصطلح المدارس الحرة في السنوات الأخيرة بدلا من مصطلح المدارس الخاصة ليس

<sup>&#</sup>x27;\_ محمد أحمد ناصف ( ٢٠٠٢ ) : مرجع سابق ، ص ص٢٩-٣٠ .

٢٠٠٢): مرجع سابق ، ص٠٣٠.

صحيحا تماما ، نظراً لأن هذه المدارس تعمل تحت إشراف الدولة ، وتحتاج إلى تصريح لها بالعمل . وتجدر الإشارة إلى أن المدارس الابتدائية الخاصة ، لها نفس أهداف المدارس الابتدائية الخاصة ، وهرية اختيار طرق المحكومية العامية ، إلا أن لها حرية تبني فلسفة تربوية خاصة ، وحرية اختيار طرق الستدريس والمواد الدراسية ، وطبيعة التنظيم الخاص بها ، ولها الحق كذلك في تطوير مفاهيم تربوية وتجريبها ، ومع كل ذلك فإن معظم الآباء يحجمون عن الحاق أبنائهم بها ، فمحتوى هذه المدارس وطبيعة تنظيمها لا تروق لهم . ( ' ).

# ثالثاً : أهداف التعليم الابتدائي في ألمانيا:

كما تهدف المدرسة الابتدائية في ألمانيا إلى وضع الأسس والبذور الثقافية لدى تلاميذها بما يمكنهم من مواصلة الدراسة في مستوى التعليم الثانوي ،وتبذل المدرسة جهودها من أجل تحقيق التفتح والنمو في شخصية الأطفال ،وإثارة اهتماماتهم وقدراتهم على التخيل والمبادرة والاستقلال والتعاون الاجتماعي ،وتنمية اتجاه إيجابي نحو عملية التعليم بصفة عامة ، كما تعمل المدرسة على صقل تلاميذها في المهارات الأساسية في القراءة والكتابة ،وفي الحساب ،وفي مجالات الموسيقي والتربية البدنية وغيرها كما تعمل على تشجيع الإبداع والابتكار لدى التلاميذ وصقل قدراتهم .حيث حددت اللجنة الألمانية أهداف وواجبات المدرسة الابتدائية في إطار الخطة التي اقترحتها لتطوير التعليم في النقاط التالية:

- \_ صقل شخصية التلاميذ ،وربطهم بالنظام الاجتماعي القائم.
- ــ توجــيه سلوكيات التلاميذ ،وإثارة اهتمامهم بعالم العمل عن طريق اللعب لتصبح المدرسة الابتدائية همزة الوصل ،ومرحلة الإنتقال ما بين مرحلة اللعب ومرحلة العمل.
- \_ الانف تاح على العالم والحياة بصفة عامة ،و مساعدة الأطفال على فهم العالم من حولهم .
  - \_ إتقان اللغة الأم ،و تشجيع التلاميذ على التحدث باللغة الفصحى.
  - إنقان المهارات الأساسية المتصلة بالقراءة والكتابة والحساب  ${}^{(}$

كما حدد مجلس التربية الألماني أن المستوى الابتدائي يهدف إلى: البدء في عمليات التعلم الأساسية \_ تنمية التعلم بالاكتشاف ،وتنمية العمل بالتعاون مع الآخرين وبشكل مستقل وكذلك عن طريق حل المشكلات \_ البدء في تعلم العلوم الطبيعية والاجتماعية ،وكذلك الرياضيات الحديثة ،وقواعد اللغة ،ودراسة الفنون والموسيقى.،حيث يرى محمد ناصف ( ٢٠٠٢) أنه في نهاية المدرسة الابتدائية ،يتعين أن يكون الأطفال قد

ا محمد أحمد ناصف ( ۲۰۰۲ ): مرجع سابق ، ص ۳۱ محمد أحمد ناصف ( ۲۰۰۲ ): مرجع سابق ، ص ۳۲ .

أجادوا مهارات القراءة والكتابة والعمليات الحسابية الأولية، وبدأ الطفل كذلك في معرفة مبادئ العلوم الطبيعية والاجتماعية ،وألم بالكثير من مهارات الموسيقي والرحم ( ' ).

إن هدف المدرسة الابتدائية في ألمانيا هو تزويد التلاميذ بالأسس التي تساعدهم في المستوى التعليمي التالي ؛ وتمكنهم من إدراك وبناء خبراتهم عن العالم المحيط بهم . بالصدورة التي تمكنهم من تطوير مهاراتهم النفسية والحركية وكذلك الأنماط الخاصة بسلوكياتهم الاجتماعية (٢).

# رابعاً : بنية نظام التعليم الابتدائي في ألمانيا

تصــل نسـبة الاستيعاب للتلاميذ في التعليم الابتدائي في ألمانيا ( " ) في المدارس الحكومية في ألمانيا إلى ٩٩٪ وذلك عام ١٩٩٢م. ونسبة المعلمين إلى التلاميذ: ( امعلم : ١٤ تلميذاً ) و بداية سن الالتحاق بالمدرسة الابتدائية في ألمانيا ، يبدأ سن الإلـزام مــن (١٠: ٦) سنوات .وعدد الصفوف الدراسية في المدرسة الابتدائية يبدأ من الصف الأول إلى الصف الرابع ما عدا برلين فإن عدد الصفوف الدراسية تبدأ من الصف الأول إلى الصف السادس، ونظام التعليم في المرحلة الابتدائية في ألمانيا هو تعليم إلزامي Compulsory ومجاني Free . وبداية اليوم الدراسي في المدرسة الابتدائية في ألمانيا : من ( ١٢ , ٣٠ : ٨ ) بدون فيترات الفسيحة التي تتوسط هذه الفترة الزمنية .وفي بعض المدارس يمتد الوقت من (٣٠ ، ٧ ، ٣٠ ) كما أن هناك نظاماً للتأمين على التلاميذ ضد الحوادث التي قد يتعرضون لها عند الذهاب من وإلى المدرسة .

#### ١ \_ السلم التعليمي :

يبدأ التعليم الإلزامي في ألمانيا من سن ٦سنوات لكل الأطفال وينتهي عند سن ١٢سنة ويبدأ من الصف الأول حتى الصف الرابع فيما عدا برلين Berlin ، برندنبرج Brandenburg ، فإنــه ببدأ من الصف الأول وحتى الصف السادس . حيث ينتقل الأطفال المستجلون في الصف الابتدائي إلى المدرسة الثانوية بعد قضاء أربع سنوات في المرحلة الابتدائية . فمهام و أهداف المدرسة الابتدائية تكون محدودة وموضوعة في النظام التعليمي للمدرسة ، فالتعليم في المدرسة الابتدائية Grund Schule يكون مخططاً للانتقال بالطفل من مرحلة التعليم القائمة على اللعب في مرحلة التعليم قبل المدرسي إلى صيغ تعليمية أكثر

2002/4\_primary\_2002pdf,111k.p5.

امحمد احمد ناصف ( ۲۰۰۲ ): مرجع سابق ، ص٣٣ <sup>2</sup> The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for exchange informatiom Europe, http://www.kmk.org/dossier-

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> -Primary Education in Germany http://www.epsaweb.org/primary\_education\_in\_germany.htm. 28/1/2004

نظامية ومحاولة توظيف مادة التعلم والطرق المستخدمة في عمليات التعلم لتلبية متطلبات التلاميذ وقدراتهم . فالمدرسة الابتدائية يقع على عاتقها وضع الأسس الخاصة بعملية التعلم في المرحلة الثانوية.

كما تحاول المدرسة الابتدائية في ألمانيا تزويد التلاميذ بالفهم البناء للانطباعات التي يكسبونها من العالم المحيط بهم وتطوير قدراتهم النفس حركية Psychomotor Abilities ، وكذلك الأنماط المستعلقة بسلوكهم الاجتماعي وعمليات التدريس للأطفال في المرحلة الابتدائية في أول عامين تتم بمعلم واحد لكل فصل ولكن من العام الثالث تزداد المواد التي يجسب على الأطفال تعلمها مما يتعين وجود أكثر من معلم لكل مادة كي يُسهم في إعداد هولاء الأطفال تعلمها مما يتعين وجود أكثر من معلم لكل مادة كي يُسهم في إعداد الساعات الدراسية المدرسة السثانوية ، حيث يكون هناك معلم لكل مادة دراسية . وعدد الساعات الدراسية المخصصة للفصل الدراسي في الأسبوع تتزايد بمعدلات متنوعة وتعتمد على المسنطقة التي تتبع لها المدرسة من (١٧: ٣٢) ساعة في العام الأول ومن دقيقة .

#### ٢ ـ مواعيد الدراسة:

يبدأ العام الدراسي في ألمانيا في المدرسة الابتدائية في أغسطس ويستمر حتى ٣٦ يونيو من نفس العام وأن بداية ونهاية العام الدراسي في ألمانيا تعتمد على تواريخ الأجازات الصيفية حيث تبلغ الأجازة الصيفية ٧٥ يوماً بالإضافة إلى ١٠ أيام والأجازات الخاصة بالأعياد الدينية ويبدأ الأسبوع الدراسي من يوم الاثنين إلى يوم الجمعة لمدة خمسة أيام في الأسبوع . حيث تصل عدد أيام الدراسة إلى ١٨٨ يوماً دراسياً خلال العام الدراسي .

## خامساً : مناهج التعليم الابتدائي في ألمانيا

لعل من أهم مجالات التعلم الأساسية في المدرسة الابتدائية في ألمانيا هي: تعليم اللغات Linguistic Education من خلال تشجيع التلاميذ على الإلمام بالعديد من اللغات وتعليم الرياضيات Mathematical Education ، وذلك من خلال العمل على تتمية مهارات التفكير المنطقي Logical Thinking ومهارات حل المشكلات Problem Solving ، والتربية الإعلامية Media Education ، وذلك عن طريق استخدام وسائل الإعلام بطريقة ناقدة ، والتربية الجمالية الإبداعية التربية الجمالية (Sensory Experiences ) واستخدام التكنولوجيا وستخدام وسائل الإعلام الكونية الحركية Wovement Education وتستخدم في عملية تعلم اللغات الأجنبية .

وفي عملية تعلم التلميذ كيفية المحافظة على البيئة وفي كيفية الحفاظ على صحته عن طريق تعليم التلميذ طرق الوقاية والعلاج المفيدة . أما عن أهم الموضوعات التي يتم تدريسها في المرحلة الابتدائية في ألمانيا فهي ترتكز بصفة عامة على تعلم مهارات القراءة والكتابة والحساب .والجدول التالي يوضح متوسط عدد الساعات الدراسية خلال العام الدراسي في كل من الصفوف الأربعة في المرحلة الابتدائية ( ' ).

جدول ( ١٤ )
" يوضح الصفوف في المرحلة الابتدائية ومتوسط عدد الساعات خلال العام "

متوسط عدد الساعات	الصف
خلال العام الدراسي	
٥٦١ ماعة	الأول
٦١٣ ياعة	الثاني
٦٨٩ ساعة	الثالث
۷۱۲ ساعة	الر ابع

<sup>1-</sup> The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe,http://www.kmk.org/dossier-2002/4\_primary\_2002pdf,111k.p5-6

جدول ( ١٥ ) " يوضح الزمن المخصص لدى مادة در اسية في كل صف در اسي خلال العام "

عدد الساعات المخصصة لكل مادة	المواد الدراسية	الصف
٢ ٥ ١ ساعة خلال العام الدر اسي	اللغة الألمانية .	الأول
	الرياضيات .	
п п п л л л	الأنشطة القنية .	
" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	الرياضة .	
11 11 11 07	الدين والأخلاق	
11 11 11 04	العلوم الطبيعية والاجتماعية	
	اخرى	
" " " " \{\}	اللغة الأنمانية .	الثاني
	الرياضيات .	
	الأنشطة الفنية .	
и и и у	الرياضة .	
n n n n az	الدين والأخلاق .	
" " " A1	العلوم الطبيعية والاجتماعية .	
, " " " 17	اخرى	
11 11 11 11 1/44	اللغة الألمانية .	الثالث
H " " 17A	الرياضيات .	
	الأنشطة الفنية .	
" " " \	الرياضة .	
" " " " " " " " " " " " " " " " " " "	الدين والأخلاق .	
11 11 11 11 11 11 11 11	العلوم الطبيعية والاجتماعية	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	اخر ی	
11 11 11 11 11 11	اللغة الأمانية .	الر ابع
11 11 11 11 170	الرياضيات .	
	الأنشطة الفنية .	
n n n A		_
n n n n 1, 7,		
0 0 0 0 4	نطوم الطبيعية والاجتماعية .	
и и и и у	خرى د	1

أما عن الأهداف التربوية Educational Objectives المقدمة في التشريعات المدرسية فإنها تأخذ الشكل العياني في المناهج التي تقوم بإعدادها وزارة التعليم والشئون الثقافية ،والتي تُعد مسئولية الدولة . ولكي تحقق المناهج هذه الأهداف المتنوعة في المدارس المتنوعة ؛ فإن الكتب الدراسية Textbooks يجب أن تكون هي مادة التعلم داخل الفصل الدراسي وهذه الكتب الدراسية يجب أن تحظى أو لا بموافقة وزارة التعليم والشئون الثقافية . حيث تقوم هذه الوزارة بنشر قائمة الكتب التي تحظى بالموافقة بانتظام .

كما تقدم المدارس تعليماً متخصصاً Specialised Education في المواد الغنية Artistic Subjects أو في الرياضة . أما المدارس الخاصة Special Schools فإنها عادة ما تكون مدارس تابعة للدولة بمعنى أنها تحظى برعاية من قبل الدولة التي تتحمل التكاليف الخاصة بالفريق الذي يعمل داخل المدرسة والتكاليف الخاصة بالمواد وفي بعض المناطق مثل منطقة بافاريا Bavaria يكون هناك مدارس خاصة بالسلطات المحلية أيضاً والتي تتولى تجمل التكاليف الخاصة بالفريق الذي يقوم بالتدريس أو التكاليف الخاصة بالمواد التعليمية .

تعلم مهارات القراءة والكتابة والحساب تحظى بالدور المركزي في المدرسة الابتدائية حيث يتم تزويد المواد الدراسية بالموضوعات والدروس التي تركز على الانضباط ولعل أهم الموضوعات التي يتم تعلمها في المدرسة الابتدائية هي ( اللغة الألمانية الرياضيات مقدمة في الدراسات الاجتماعية التاريخ الجغرافيا الأحياء الأحياء والكيمياء).

لأن الأطفال سوف يواجهون فيما بعد بموضوعات متفرقة في حياتهم المدرسية . حيث يبدأ تعلم اللغة الأجنبية من خلال حيث يبدأ تعلم اللغة الأجنبية من خلال اللعب ويتم التركيز فيها على استخدام الكلام . على أنه لا يتم تقويم تحصيل التلاميذ فيها .

وفي ألمانيا نجد أن سياسة التعليم والتخطيط تتم على المستوى الفيدرالي ، ففي كل ولاية توجد وزارة تعليم مسئولة عن التعليم في الولاية وعن عملية الإشراف العام وعن تصميم البرامج التعليمية والموضوعات الدراسية ، ومن ثم فإن عملية التنوع في القيادة تسمح بوجود درجات متنوعة من الحرية للمدارس الابتدائية وذلك في عملية وضع مناهجها الدراسية . كما تسمح لها بتوفير الدعم المالي أو التمويل من حيث الكم والكيف . والمناهج الدراسية في المرحلة الابتدائية في ألمانيا تشمل: ( اللغة الألمانية – القضايا الاجتماعية – الستاريخ – الجغرافيا – الأحياء – الفيزياء – الكيمياء – الرياضيات – الموسيقى – الرسم – الحرف اليدوية – التربية الرياضية ).

ويسمح للمدارس ببعض من الحرية في ترتيب هذه الموضوعات مثل التاريخ والجغرافيا والعلوم والدراسات البيئية .وفي الغالب فإن الكتاب المدرسي يتم الموافقة عليه من قبل سلطات وزارة التعليم وأن قوائم هذه الكتب غالباً ما تكون منشورة ومتاحة بالنسبة للمدارس حتى يتم الاختيار من بينها .وعدد ساعات الدراسة في الأسبوع من ١٧ إلى ٢٧ ساعة في الأسبوع حيث تختلف عدد الساعات باختلاف عمر التلاميذ . ففي الغالب نجد أن تلاميذ الصف الأول الابتدائي يحصلون على ٢٠ حصة ويزداد عدد الحصص بزيادة عمر التلميذ ففي المناهج أن التلميذ ففي الموضوعات التي تشكل القاسم المشترك عبر كل الموضوعات الدراسية تتصدى لبعض الموضوعات التي تشكل القاسم المشترك عبر كل الموضوعات الأوروبية مسئل : التربية البيئية والجدول (٤) يوضح أهم المواد التي تدرس في المرحلة الابتدائية في ألمانيا:

الجدول ( ١٦ ) " يوضح أهم المواد التي تدرس في المرحلة الابتدائية في ألمانيا " ( ' )

'	چ سي سحب ر			
الصف	الصف	الصف	الصف	الصف
الر ابع	الثالث	الثاني	الأول	المو اد
0	, 0	٧	٦	اللغة الألمانية
٤	٤	٤	٤	الرياضيات
٤	٣	_	_	دراسات خاصة * Themes ) (
۲_۱	۲_1	۲_1	۲ _۱	العمــــل الوقائي Remedial Work
٣	٣	٣	٣	الرياضة ( التربية الرياضية )
٤	٤	٤	٣	الفنون / الحرف / الموسيقي
٣	٣	۲	۲	التربية الدينية
Y0-Y2	78-74	77-71	719	الإجمالي

Primary Education in Germany http://www.epsaweb.org/primary\_education\_in\_germany.htm. 28/1/2004- أ \* تهدف إلى وضع أسس تتعلق بالعلوم الاجتماعية مثل التاريخ والجغر افيا و الأحياء و الفيزياء والكيمياء .

# سادساً : قضية تعلم اللغة الأجنبية الثانية في المرحلة الابتدائية في أوربا عامة وفي ألمانيا خاصة

حظيت تلك القضية بالعديد من المبادرات الجماعية والاهتمام الجماعي ، ففي عام ١٩٨٩ بدأ السبرنامج اللغوي المشترك بهدف دعم عملية تعليم اللغات الأجنبية ، وفي عام ١٩٨٩ م تسم الاتفاق بين الدول الأوربية على مجموعة من الأهداف المتعلقة بعملية تدريس اللغات الأجنبية تمثلت في الأهداف التالية :

# أهداف تدريس اللغات الأجنبية في أوربا :

 ١ ــ تشــجيع كــل الأطفــال فــي أوربا على تعلم لغتين من اللغات التي تحظى بالانتشار والشعبية.

٢ ــ تشــجيع كل المهتمين على ابتكار الطرق الحديثة والمبتكرة التي تُسهم في تعلم اللغات
 الأجنبية.

٣ ــ العمـــل على نشر الاستخدام اليومي للغات الأجنبية الأوربية في كل المدارس وفي كل
 الصفوف الدراسية.

٤ ـــ الـــزيادة الواعـــية وتشجيع الأطفال على تعلم اللغات الأجنبية والثقافات التي تحظى
 بالشعبية وتعليمها للأطفال منذ فترة مبكرة.

# بداية تعلم اللغات الأجنبية في أوربا:

يبدأ تعلم اللغات الأجنبية في بعض دول أوربا من سن السادسة كما هو الحال في دولية النمسا ،وفي بعض الدول يبدأ تعلم اللغات الأجنبية من سن ١١ سنة. والجدول التالي يُوضع أسماء الدول والسن الذي يبدأ فيه التلميذ تعلم اللغات الأجنبية (').

Foreign Language Teaching, http://www.epsaweb.org/foreign\_language\_teaching.htm

جدول ( ۱۰۰ )
" يوضح أسماء الدول الأوربية والسن الذي تبدأ فيه كل دولة بتعلم اللغات الأجنبية " ( • )

سن تعلم اللغة الأجنبية	الدوثة	سن تعلم اللغة الأجنبية	الدولة
٦	لوکسمبور ج	٦	النمسا
١.	هولندا	۸ او ۱۰	بلجيكا
١.	البرتغال	١.	الدانمارك
À	أسبانيا	٩	فنلندا
11	السويد	١.	فرنسا
11	المملكة المتحدة	١.	ألمانيا
	جمهورية التشيك	٩	اليونان
	لاتفيا	٦	أيراندا
<u>.</u>	تركيا	٧	ايطاليا

والملاحظ أن تعلم اللغة الأجنبية الثانية في النمسا يبدأ من الصف الثالث الابتدائي لمحدة ساعة واحدة في الأسبوع وتشمل عملية تعلم اللغات الأجنبية (الإنجليزية الفرنسية الإيطالية الروسية المهنجيرية Hungarian) وأن هناك اتجاها من الدولة على تعليم اللغات الأجنبية في الصف الأول الابتدائي. وفي الدانمارك يبدأ تعلم اللغة الأجنبية الثانية (الإنجليزية) من الصف الرابع. أما اللغتان الفرنسية والألمانية فإنهما يكونان من المواد الاختسارية وغالباً ما يتم تدريسهما في نهاية المرحلة الابتدائية. وفي فنلندا يبدأ تعلم اللغة الأجنبية الثانبية من سن 9 سنوات من الصف الثالث الابتدائي واللغة الإنجليزية هي التي تحظى بالشعبية حيث يتعلمها 92 ٪ من التلاميذ .

كما أن بداية تدريس اللغة الأجنبية في فرنسا تبدأ في نهاية العام الثاني من المرحلة الابتدائية لمدة ٣ ساعات في الأسبوع وكانت مقدمة في بعض المدارس بصورة تجريبية

<sup>\*</sup>هذه البيانات المدونة بالجدول وفقا الإحصائية عام ٢٠٠٣ م

في سبتمبر عام ١٩٨٩ لكل تلميذ .وتدريس اللغات الأجنبية في ألمانيا تكون من المواد الاختيارية وغالباً ما تكون هي اللغة الإنجليزية وفي أحيان أخرى تكون اللغة الفرنسية ويخصص لها حصتان أو ثلاثة في الأسبوع وفي بعض المدارس تختار اللغة الإيطالية أو الأسبانية .

وفي ألمانيا يستم تدريس اللغات الأجنبية ضمن المواد الاختيارية وغالباً ما تكون اللغة الإنجليزية وفي أحيان أخرى تكون اللغة الفرنسية ،ويخصص لها حصتان أو ثلاثة حصص في الأسبوع وفي بعض المدارس تختار اللغة الإيطالية أو الأسبانية.

أما تدريس اللغة الأجنبية في اليونان يبدأ من الصف الرابع الدر اسي ويتم تعليم اللغة الإنجليزية عن طريق معلم متخصص Specialist Teacher .

وفي أيرلندا \_ على سبيل المثال \_ يتم تدريس اللغات الأجنبية في العامين الأخيرين في المرحلة الابتدائية من سن ١٠ سنوات.وفي إيطاليا يبدأ تعلم اللغة الأجنبية الثانية من الصنف الثالث الابتدائي.أما عن بداية تعلم اللغة الأجنبية الثانية في لوكسمبورج يبدأ من منتصف الصف الدراسي الثاني .وفي هولندا يبدأ تعلم اللغة الأجنبية الثانية وهي الإنجليزية مسع بداية الصف السابع ولمدة ساعة إلا ربعاً في الأسبوع.وفي البرتغال يبدأ تعلم اللغات الأجنبية مسن سسن ١٠ سنوات ولمدة ساعتان في الأسبوع.كما أن تدريس اللغات الأجنبية في المدرسة الابتدائية في أسبانيا يبدأ في المرحلة الثانية أي عندما يصل عمر التلاميذ إلى ثمانية سنوات وفي السويد يبدأ تعلم اللغات الأجنبية من سن ١١ سنة .وفي المملكة المتحدة يبدأ تعلم اللغات الأجنبية من الصف الرابع الابتدائي لمدة ٣ ساعات في الأسبوع. والجدول التالي يوضح عدد الساعات المخصصة لتدريس اللغات الأجنبية في السنة لتدريس اللغات الأجنبية ألله المنات المخصصة لتدريس اللغات الأجنبية في السنة لتدريس اللغات الأجنبية ألمنية المنات المخصصة المنات الأجنبية ألمن السنة التدريس اللغات الأجنبية ألمنة المنات المخصصة المنات الأجنبية ألمنة المنات الأجنبية المنات الأجنبية المنات المخصصة المنات المخصصة المنات الأجنبية المنات الأجنبية المنات الأجنبية المنات المخصورية التريس اللغات الأجنبية المنات المنات

جدول (۱۸)

" يوسمِح عدد الساعات المخصصة لتدريس اللغات الأجنبية في السنة لتدريس اللغات الأجنبية"

عدد الساعات	الدولة	عدد الساعات في السنة	ٱلْكَرَيْةِ
	هولندا	٩.	بلغاريا
117	البر تغال	٦,	بلجيگا
٨٥	اسبانیا	يـــترك للمـــدارس	فناندا
		المحرية في تحديدها	
_	السويد	٤٧	فرنسا
_	المملكة المتحدة	_	ألمانيا
٣.	النمسا	٧٩	اليونان
71	فرنسا	_	أيرلندا
٩٠	الدانمارك	۹٠	إيطاليا
_	_	٧٤	لكسمبورج

والملاحظ أن اللغة الإنجليزية هي اللغة الأجنبية الإلزامية الأولى English Is The والملاحظ أن اللغة الإنجليزية هي اللغة الأجنبية العظمى من الدول الأوربية ،حيث يتم الستخدام نفس الطرق والاستراتيجيات المستخدمة في تعليم اللغة الأم في تعليم اللغات الأجنبية .وذلك عن طريق وضع التلميذ أو غمره السعاني نفس البيئة المطلوب تعلم لغتها ،حتى يستطيع التلميذ اكتساب المعاني اللغوية والتراكيب اللفظية ( ' ).

# سابعاً : الواجبات المنزلية في التعليم الابتدائي في ألمانيا:

تقدم وزارة التعليم على المستوى المركزي الضمانات من خلال القانون الذي يكفل حق كل طالب في اللعب والاستجمام وإعطائه كمية محددة من الواجبات المنزلية .وأن نوعية الواجبات المنزلية ومدى صعوبتها يتوقف على مستوى التحصيل الدراسي للتلاميذ وكذلك على عالم أعمارهم والظروف العائلية لهؤلاء التلاميذ مثل افتقارهم إلى عملية المساندة من قبل الوالدين . ويكون من المتوقع أن الواجبات المنزلية المعطاة للتلاميذ يكونون قادرين على

Foreign Language Teaching, http://www.epsaweb.org/foreign\_language\_teaching.htm

إكمالها في فترة زمنية معقولة بدون أي مساعدة خارجية وأن التلاميذ في الصفين الأول والثاني يجب أن لا يقضوا أكثر من ٣٠ دقيقة في اليوم في أداء واجباتهم . بينما الأطفال في الصفين الثالث والرابع فإنهم يستغرقون ٤٥ دقيقة . ولا يمكن أن يتم تأجيل الواجب المنزلي السي أجازة نهاية الأسبوع . حيث يقوم المعلم يومياً في الفصل بتفتيح وتصحيح الواجبات المنزليية للتلاميذ في كراسات الواجب وكتابة الملاحظات بصفة دورية . ويقول غالبية المعلمين أنهم يصحون الوجبات المنزلية كل يوم كوسيلة لمعرفة الموضوعات التي استعرضوها وانتهوا منها في الفصل .

وفي الصفين الثالث والرابع ، يكون أداء التلاميذ للواجب المنزلي خير دليل على استعدادهم للموضوع أو الدرس القادم في المنهج . كما يكون أداء التلاميذ للواجب المنزلي خير دليل على استعدادهم للمستويات الأعلى من عملية التمدرس . خصوصاً مع الذين يستحدثون الألمانية كلغة أم . فالواجبات المنزلية تعكس رغبات العديد من أولياء الأمور . فكل من أولياء الأمور والمعلمين ينظرون إلى الواجبات المنزلية على أنها تعين التلاميذ على الإحساس بالمسئولية وتقوي إيمان التلاميذ بالواجبات المنزلية التي سوف تساعدهم على أن يصبحوا أكثر نظاماً ،كما تساعدهم في تطوير عادات العمل الجيد التي سوف تخدمهم بصورة جيدة في المدرسة وفي الحياة .

وفي الصفوف الأعلى من المدرسة الابتدائية فإن الواجبات المنزلية على ما يبدو هي الطريقة المستخدمة في تغطية المواد القصيرة والتي يسهل فحصها في المدرسة وذلك بسبب حجم الفصل الكبير أو ما يسمى بالكثافة الطلابية العالية حيث تصل إلى ٢٥ تلميذاً في الفصل في ألمانيا . حيث قالت المعلمة إنها تفحص واجبات التلاميذ لتظهر أنها مهتمة ولعل مسن أهم الخطوط الموجه من وزارة التعليم في الولاية المركزية تزود المدرسة الابتدائية بالخدمات المساعدة في أداء الواجبات المنزلية التي تساعد كل من الأطفال الألمان والأجانب في بالخدمات المساعدة في أداء الواجبات المنزلية التي تساعد كل من الأطفال في المدرسة الابتدائية في أمانيا يعتمدون على آبائهم في حل بعض المشكلات الأكاديمية التي تواجههم في أداء واجباتهم المنزلية ، أو وجود مشرفين على الواجبات المنزلية في المبنى المدرسي يساعدون واجباتهم المنزلية أو في الأعمال التي تواجههم في الواجبات المنزلية أو في الأعمال التي يقومون بها في المدرسة بصفة عامة . وهذه الخدمة المقدمة تتم بالتنسيق مع الأمهات المستطوعات مرتين في المساء لمدة ٤ مرات في الأسبوع وتخصص هذه الخدمة للأطفال المستطوعات مرتين في المساء لمدة ٤ مرات في الأسبوع وتخصص هذه الخدمة للأطفال المستطوعات مرتين في المساء لمدة ٤ مرات في الأسبوع وتخصص هذه الخدمة للأطفال الدين يأتون من عائلات بها ولايهم مشكلات في تعلم اللغة الألمانية . خصوصاً الأطفال الذين يأتون من عائلات بها عدد كبير من الأطفال . حيث تمثل المدرسة مكاناً هادئاً للدراسة يجلس فيه التلميذ حتى يأتي

والسداه مسن العمل إلى المنزل. ويوضح بعض المعلمين وأولياء الأمور أن نسبة قليلة من الأطفال الألمان تأخذ هذه الخدمة المتميزة ويشرف معلم الصف الرابع في المدرسة على بسرنامج مشابه لكل تلاميذ الصف الرابع الذين يحتاجون إلى مساعدة إضافية في يومين في الأسبوع لمدة ساعة واحدة كل يوم ( ' ).

# ثامناً : إعداد المعلم في التعليم الابتدائي في ألمانيا

أما إعداد المعلم في ألمانيا فيتم في الجامعة لمدة ٤ سنوات يتأهل بعدها للعمل كمعلم في في المرحلة الابتدائية.حيث يرى محمد أحمد ناصف ( ٢٠٠٢) أن عملية إعداد المعلم في المسرحلة الابتدائيية. في ألمانيا تتم في ثلاث مراحل: المرحلة الأولى ،وتمثل الدراسة في الجامعة ،أو في إطار المدارس العليا ،وهي مؤسسات تعليمية في مستوى الجامعة ،وتختلف مدة الدراسة في هذه المرحلة من ولاية لأخرى، ففي معظم الولايات ،تصل مدة الدراسة إلى ستة فصول دراسية ،وفي بعض الولايات تصل إلى ثمانية فصول دراسية ،ويدرس الطالب تخصصين أكاديميين أحدهما رئيس والأخر فرعي ،إلى جانب دراسته للعلوم التربوية والنفسية وطرائق التدريس وتنتهي هذه المرحلة بما يسمى بامتحان الدولة الأول ،ويحصل الطالب الناجح على شهادة تغيد نجاحه في الامتحان ( ٢ ).

أما المرحلة الثانية ويلتحق بها من نجح في المرحلة الأولى وهي عبارة عن معاهد تابعة لوزارة التعليم وحكومة الولاية وليست تابعة لوزارة التعليم العالي ،ويدرس الطالب في هذه المعاهد دراسة نظرية إلى جانب التدريب العملي المكثف في المدارس لمدة أربعة أيام في الأسبوع تحت إشراف وتوجيه مكثف ،وذلك لمدة ١٨ شهراً ،وتنتهي هذه المرحلة بما يسمى "بامتحان الدولة الثاني " ،تعقده حكومة الولاية ،وتمنح الطالب الذي يجتاز هذا الامتحان شهادة تفيد اجتيازه للمرحلة الثانية من مراحل الإعداد ،وعندئذ يصبح من حقه البحث عن وظيفة معلم للالتحاق بها .أما المرحلة الثالثة ،فهي عبارة عن مرحلة التدريب المستمر المتواصل للمعلم ،وإطلاعه على كل جديد في مجال عمله ،وهذه المرحلة لا تنتهي إلا باعتزال المعلم من مهنة التدريس. ( ٢ ).

The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe,http://www.kmk.org/dossier-2002/4\_primary\_2002pdf,111k.

أمحمد أحمد ناصف ( ۲۰۰۲ ): مرجع سابق ، ص ٤٠ . 3 محمد أحمد ناصف ( ۲۰۰۲ ): مرجع سابق ، ص ٤١ .

وأن أجور المعلمين أو النفقات الخاصة بهم تكون من مسئولية الدولة . أما تكلفة أو تمسن المواد التعليمية المستخدمة داخل المدرسة تكون من مسئولية السلطات المحلية . فهي المسئولة عن تأسيس المدارس والمحافظة على عملية تمويلها . كما تتولى مسئولية التكاليف الخاصة بالمواد التعليمية Material Costs في قطاع التعليم العام .

### تاسعاً : الإدارة المدرسية في التعليم الابتدائي في ألمانيا

أما عن إدارة المدرسة ففي العديد من الحالات نجد أنها مؤسسة مبنية على نظام السئلات صدفوف حيث تحتل وزارة التعليم والشئون والثقافية الصف الأعلى ثم مكاتب المدارس في سلطات المقاطعات أو الأقاليم الصف المتوسط وفي المستوى الأخير نجد السلطات المحلية التي تحتل الصف الأدنى في الإدارة .والمدارس العامة في الغالبية العظمى تكون جزءاً من سلطة المجتمع المحلى وتحظى بالتمويل المشترك من قبل السلطات المحلية والدولة .

والإشراف على نظام التعليم العام يُعد مسئوليات وزارة التعليم والشئون الثقافية في المقاطعات وفي قدراتها كسلطة تربوية عليا . أما عمليات التخطيط والتنظيم لنظام المدرسة بوجه عام فإنها تُعد مسئولية وزارة التعليم والشئون الثقافية في المقاطعات وإدارة المدرسة School Administration فالوزارات في المقاطعات لا يُعهد إليها فقط بناء وتنظيم المدارس والقها معمليات تحديد لمحتوى المقررات ووضع أهداف التدريس ، ولكن يُعهد إليها أيضاً القيام بمسئوليات الإشراف على أداء المعلمين في المدارس العامة .

### عاشرا :التمويل في التعليم الابتدائي في ألمانيا

 الحكومة المركزية ٧٤٪ من نفقات التعليم الكلية في حين كانت هذه النسبة ٢٨٪ عام ١٩٧٠ م حيث أسهمت الحكومة المحلية بنسبة ٢١٪ من نفقات التعليم في حين كانت نسبة النفقات التي تساهم بها الحكومة المحلية عام ١٩٧٠م ٢٤٪ . كما أسهمت الحكومة الفيدر الية بنسبة ١٩٧٠ م .

و تـتولى السلطات المدنية أو الشعبية Public Authorties الإنفاق على الغالبية العظمى من المؤسسات التعليمية في ألمانيا فهذه السلطات تخصص نسبة ضئيلة من الرسوم المقررة على التلاميذ أو الطلاب للإنفاق على هذه المؤسسات أما الجزء الأكبر من الإنفاق فتحصل عليه هذه المؤسسات التعليمية من الحصص المباشرة المقررة في الميزانيات العامة

حيث يأخذ التنظيم الإداري والسياسي في جمهورية ألمانيا الفيدرالية الشكل الهرمي المستوى الإقليمي Linder وهي تشمل مجالس البلدية Municipalaties في المقاطعات حيث تصدر القرارات المتعلقة بتمويل التعليم ولكن أكثر من 9.٪ من الاعتمادات المالية يتم تجهيزها من قبل السلطات المحلية والإقليمية .

ففي عام ١٩٩٤م نجد أن ميزانية التعليم على المستويات الفيدرالية والإقليمية والمحلية في ألمانيا المخصصة لقطاع التعليم قبل المدرسي والتعليم من خارج المدرسة والتعليم العالي والتعليم المستمر والقياسات المساعدة المالية مثل مساعدة التلاميذ والطلاب على تعزيز البحث المشترك من خلال المستوى الفيدرالي والإقليمي . حيث بلغت الميزانية الكلية للتعليم في ألمانيا ٢٠٤٦ بليون مارك ألماني كان نصيب التعليم الابتدائي منها ١١, ٧٪ من هذه الميزانية (١).

# الحادي عشر : التقويم والامتحانات في التعليم الابتدائي في ألمانيا :

يتم عملية تقويم أداء التلاميذ في المواد التي يدرسونها من خلال الاختبارات التحريرية وكذلك الاختبارات الشفهية حيث يتم تقويم التلاميذ في منتصف العام وفي نهاية العام ولكي ينستقل التلميذ إلى الصف الدراسي التالي يجب أن يكون قد حصل على الحد الأدنى من النجاح في كل مادة دراسية . فنظام تقدير الدراسة يتم كما يلي :(جيد جداً \_ جيد \_ مقبول \_ كاف \_ ضعيف حداً ). في العام الأول والثاني في المدرسة الابتدائية يتم

<sup>-</sup> The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe, http://www.kmk.org/dossier-2002/4 primary\_2002pdf,111k.p5.

تقويه التلاميذ على أساس التقارير الذي توضح مدى التقدم الذي أحرزه والذي يُبين نقاط القهوة والضعف في الموضوعات أو المواد التي درسوها ولكن منذ بداية العام الثالث يتسلم التلاميذ شهادات بها الدرجات التي حصلوا عليها . مما يمكننا من قياس أداء التلاميذ مقارنة بأداء باقي التلاميذ في الفصل . حيث تمثل الشهادة إشارات واضحة إلى التقدم الذي أحرزه كدرة الحسف الثالث أو الرابع حيث تطبق عملية النقل الآلي Progress Automatically من العام الأول إلى العام الثاني ( ' ) .

يتم عملية تقويم التلاميذ في المدرسة الابتدائية في ألمانيا بصورة تحريرية وشفهية ،وذلك في المواد الدراسية التي يدرسونها .كما أن عملية التقويم تتم في منتصف العام ،وكذلك في آخر العام ( ' ).

#### المراجع العربية والأجنبية:

#### أولاً: المراجع العربية:

ا ـ محمد أحمد ناصف ( ١٩٨٩ ): بعض جوانب التعليم الفني في كل من ألمانيا ومصر دراسـة مقارنـة، مجلة كلية التربية ،جامعة الزقازيق ، بناد .

٢ ــ محمـد أحمـد ناصف وسيد سالم موسى ( ٢٠٠ ): در اسة تحليلية مقارنة للمدرسة
 الابتدائية في كل من اليابان و ألمانيا ومصر، مجلة كلية
 التربية، جامعة الزقازيق، العدد ( ٢٠ ) .

٣ ــ محمد أحمد ناصف ( ٢٠٠٢ ): التجربة الألمانية ،در اسات في نظم التعليم ،القاهرة،
 ط١، مكتبة النهضة المصبر بة.

#### ثانيا : المراجع الأجنبية:

4- The German Education System: Administration and management of the educationsystem,http:www.ibe.unesco.org/international/Databanks /Dossiers/Germany.html #4.

http://www.epsaweb.org/primary\_education\_in\_g ermany.htm. 28/1/2004

The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe,http://www.kmk.org/dossier-2002/4\_primary\_2002pdf,111k.pp1-23

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> - PrimaryEducation in Germany

5-The German Education System: Curriculm , http://www.ibe.unesco.org/international/Databanks/Dossiers/Germany.htm#4.

6-The German Education System: The Financing of Education,http:www.ibe.unesco.org/international/Databanks/Dossi ers/Germany.htm#4.

7-Foreign Language Teaching
<a href="http://www.epsaweb.org/foreign\_language\_teaching.htm">http://www.epsaweb.org/foreign\_language\_teaching.htm</a>

8-PrimaryEducation in Germany http://www.epsaweb.org/primary\_education\_in\_germany.htm. 28/1/2004

9- The System Education in Germany(1999): Case Study Findings,http://www.ed.gov/pubs/German case study/chapter2.html.

- 10- International Review of Curriculum and Assessment Frameworks : Thematic Probe, Primary Education : an International Perspective
- 11- The System in the Federal Repubic of Germany (2002): A description of responsibilities, Structures and developments in education policy for the exchange of informatiom in Europe,http://www.kmk.org/dossier-2002/4\_primary\_2002pdf,111k.

## الفصل الخامس

التعليم الابتدائي في إنجلترا

. ;

## التعليم الابتدائي في إنجلترا ்

أولا: المقدمة: تتكون المملكة المتحدة من أربعة أقاليم مختلفة يسكنها عناصر متباينة لكل منها ماضيه، وثقافته المتغايرة جمعت بينها دولة واحدة، واتحدت عناصرها في ظروف مختلفة لتكون لنا المملكة المتحدة البريطانية وعاصمتها لندن والمنطقة الأولى وهي اسكتلندا وتحتل ٣٧% من مساحة الجرز البريطانية كلها، والمنطقة الثانية وهي ويلز ويقع إقليم ويلز غرب الجزر البريطانية، والمنطقة الثالثة وهي أيرلندا الشمالية، وهي مجموعة المقاطعات التي توجد شمال شرقي أيرلندا وعاصمتها بلفاست (١).

لقد تأثر التعليم الابتدائي في إنجلترا بكثير من العوامل التي كان أولها العامل التاريخي حيث كان التعليم الأولي في إنجلترا خلال القرن التاسع عشر تقوم به المدارس الدينية والخاصة والخيرية ومدارس الأحد وكانت قائمة على التبرعات (٢). وعلى جهود الأجهزة التطوعية التي بيدأت في تلقي التمويل والدعم من البرلمان عام ١٨٣٩ مروراً بحركة الإصلاح الديني حيث كانت الكنيسة تقوم بالإشراف على التعليم في العصور الوسطى إلى أن صدر قانون فورستر عام ١٨٧٠).

و هــو أول قانون للتعليم الإلزامي يحدد مدة الإلزام إلى نهاية المرحلة الابتدائية فقط وهي تمــند ما بين سن ( ٥ : ١٠) سنوات لكل الوقت ، ولمدة ثمان سنوات لبعض الوقت وتمند من سن

<sup>(\*)</sup> إعداد أ. منار محمد بغدادي، الباحث المساعد بالمركز القومي للبحوث التربوية والتتمية ،شعبة بحوث المعلومات

<sup>(</sup>١) عرفات عبد العزيز سليمان : " الاتجاهات التربوية المعاصرة دراسة في التربية المقارنة " ط ٢ ، ١٩٧٩ ، مكتبة الأنجلو المصرية ،

 <sup>(</sup>٢) محمد منير مرسي :- " الاتجاهات المعاصرة في التربية المقارنة " ، عالم الكتب ،القاهرة، ١٩٩٣ ، ص ١٨٤.

<sup>(3)</sup> Education Department Administrative history http://dad.ulcc.ac.uk/AH/13 detail.html.General.30/4/2004.

خمس سنوات إلى ثلاث عشرة سنة (١). وفي عام ١٨٧٠ تم تأسيس المجالس المحلية للتعليم والتي كان من وظائفها تقويم التعليم الابتدائي (٢).

وفي عام ١٩٠٢ صدر قانون بلفور والذي أصبحت بموجبه السلطات التعليمية المحلية مسئولة عن التوسع في التعليم الابتدائي (٢). وقد عانى التعليم الابتدائي في إنجلترا من قلة الإنفاق على المدارس والكتب والتجهيزات اليومية بسبب الأزمة الاقتصادية حتى نهاية الحرب الأولى وقد حين صدر قانون فيشر عام ١٩٨١ كنتيجة للحركة الإصلاحية بعد الحرب العالمية الأولى وقد جعل هذا القانون التعليم إجباريا حتى سن ١٤ سنة إلا أن السياسة التعليمية في إنجلترا عجزت عن تحقيق أهداف هذا القانون وأهمها التوسع في التعليم الأولى بسبب خفض الإنفاق الحكومي على التعليم.

في عام ١٩٤٤ صدر قانون تبلر وكان خطوة كبيرة لإيجاد نظام قومي للتعليم ووضع مسئولية توفير التعليم الابتدائي والتعليم الثانوي والتعليم الإضافي تحت مسئولية السلطات التعليمية المحلية ، كما وضع خطة زمنية لرفع سن ترك المدرسة حتى سن ١٥ سنة في المرحلة الأولى (٤).

كما تأثر التعليم الابتدائي بالنظام السياسي البريطاني وقيامه على ركيزة أساسية و هو كونه نظام ديمقر اطياً برلمانياً قائماً على أساس الثنائية الحزبية (ث) حيث يتم فيها تشكيل الحكومة بواسطة الحزب السياسي الذي حصل على تأييد أغلبية الأعضاء المنتخبين وتعد بريطانيا من أوائل دول العالم التي أخذت بنظام الحزبين وذلك لوجود حزبين كبيرين يتناوبان السلطة هما حزب العمال وحزب المحافظين . ويلعب تغير الحزب الحاكم دوراً في إلغاء العديد من التشريعات

<sup>(</sup>۱) عسبد الغنسي عسبود ، بيومسي ضسحاوى ، وأخسرون : "التربسية المقارنسة والألفسية الثالسئة الأبديولوجسيا والتربسية والنظام العظمى الجديد" دار الفكر العربي، ۱۹۹۸ ص ۳۵۲.

<sup>(</sup>٢) محمد منير مرسى: "الاتجاهات المعاصرة في التربية المقارنة " ط ، ، عالم الكتب ١٩٩٣، ص ١٨٤ .

<sup>(</sup>٣) نهلة عبد القادر هاشم: "دراسة مقارنة للعلاقة بين التشريعات التعليمية والسياسة التربوية في مصر وإنجلترا "كلية التربية ، جامعة عين شمس ، ١٩٩٢، ص ١٥٨.

<sup>(</sup>٤) عبد الغني عبود: " إدارة التربية في عالم تغير " دار الفكر العربي ، القاهرة، ١٩٩٨، ص ١٦٢.

حافظ علوان حمادى : "النظم السياسية في أوروبا الغربية والولايات المتحدة الأمريكية " ص ٨٣ .

التي صدرت من قبل ، و يتضم من ذلك أن السياسة التعليمية في إنجلتر ا تختلف باختلاف الحزب الحاكم (1).

كما تأثر التعليم الابتدائي في إنجلترا بالعوامل الاجتماعية خاصة زيادة حجم الطبقة المتوسطة في المجتمع البريطاني واهتمامها بشئون التعليم وقدرتها على التأثير في العديد من القضايا الخاصية بسياسة التعليم الابتدائي ومنها حق الآباء في اختيار المدارس التي يلتحق بها أبناؤهم ، وإلغاء سياسة حزب المحافظين الخاصة بالأماكن المدعمة وهي Assisted Place و التي سمحت للطلاب من الخلفيات الاجتماعية الفقيرة بأن يحضروا في المدارس الخاصة (۱). كما أشرت الطبقة المتوسطة في إنجلترا على السياسة التعليمية للتعليم الابتدائي وجاءت مبادرة التميز في المدرت التي أحدثتها تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في بنية المجتمع وتأثير العولمة على مضمون النشاط الإنساني (۱).

ومن ناحية أخسرى تأثر التعليم الابتدائي بالهبوط في معدل الزيادة السكانية من ٨٤,٠٠٠ السي ٥٤٠,٠٠٠ عام ١٩٧٧ مصا ترتب عليه إغلاق بعض المدارس الابتدائية وإعادة توزيع المعلمين وفرضت زيادة عدد المهاجرين من دول الكومنولث والمستسنات البريطانية تحديات هائلة على سياسة التعليم الابتدائي نظرا لحاجة هؤلاء لتعليم خاص يتفق وخلفيتهم التقافية .

وقد مرت إنجلترا بالعديد من العوامل الاقتصادية التي أثرت على التعليم الابتدائي في إنجلترا ومنها الحرب العالمية الثانية التي استنزفت موارد إنجلترا المالية وحالة الركود الاقتصادي التي عانى منها الاقتصاد البريطاني في فترة ما بعد الحرب العالمية الثانية وما ترتب عليها من تقليل الإنفاق على الخدمة التعليمية وأيضا التدهور الاقتصادي الناتج عن أزمة البترول لعام ٣٧ – ١٩٧٤ وما ترتب عليه من زيادة نسبة البطالة ، والتغير في أولويات الاحتياجات التعليمية (1).

<sup>(</sup>۱) أماني محمد حسن نصر : " دور جماعات المصالح في السياسة التعليمية ، دراسة مقارنة بين مصر وإنجلترا " رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية التربية ، جامعة عين شمس، ص ٢٥٢ .

<sup>(2)</sup> Thrupp Martin: - Education policy and social class in England and Newzealand: an instructive comparison", Journal of Education policy", vol. 16, No.4, 2001, P. 320.

<sup>(3)</sup> Martin Thrupp: "Education Policy and Social change" British Journal of sociology of education vol 23, No 2, 2002.

<sup>(</sup>٤) نهلة عبد القادر هاشم: "مرجع سابق ، ص ٢٦٣.

### ثانياً : أهداف السياسة التعليمية العامة :

حدد مجلس الوزراء في إنجلترا أهم الأهداف المجتمعية للسياسة التعليمية العامة والتي يمكن إجمالها فيما يلى: مساعدة الأطفال في تتمية حياتهم من خلال إكسابهم القدرة على التعليم والقيام بدورهم المأمول في المجتمع، وتوجيههم نحو احترام القيم الأخلاقية، واحترام العرقيات والأجناس والأديان الأخرى ، ومساعدة الأطفال في تفهم العالم الذي يعيشون فيه والتوافق معه، ومساعدة الأطفال المختهم بمهارة والقدرة على التخيل والقراءة والكتابة وتشجيع وتنشئة الأطفال الأقل حظا بسبب انخفاض المستوى الاجتماعي لبيئاتهم مما ينقص من قدرتهم على التعليم وهي سياسة ترمى إلى تحقيق تكافؤ الفرص وديمقر اطية التعليم (۱).

## ١ ـ أهداف التعليم الابتدائي في إنجلترا

حدد قانون التعليم في إنجلترا لسنة ١٩٩٦ في الفصل ٥٦ الجزء الأول البند رقم (٢) أن هدف التعليم الابتدائي هو توفير تعليم لكل الوقت ملائم لمتطلبات التلاميذ (٢) الذين لم يصلوا لسن العاشرة وستة شهور .كما حدد سن التعليم الإلزامي من سن خمس سنوات إلى سن ١٦ سنة ،كما وضح القانون المسئولية التي نقع على عاتق الوالدين في التعليم الإلزامي ،كذلك مسئولية الوالدين في إلحاق أبنائهم بتعليم إلزامي مناسب لقدراتهم واتجاهاتهم .كما حدد القانون أسس التربية الخاصة التي يحتاجونها إذا كانوا من ذوى الاحتياجات الخاصة .ومن ثم يعتبر التعليم الابتدائي الزامياً ومجانياً ومن واجب الأباء وفقا للقانون إرسال أبنائهم إلى المدارس والاستمرار فيها حتى نهاية المرحلة الإلزامية .

<sup>(</sup>١) رمضان أحمد عيد : " السياسة التعليمية واتخاذ القرار ، دراسة مقارنة في الولايات المتحدة الأمريكية والاتحاد السوفيتي " . كلية التربية ، جامعة عين شمس، رسالة دكتوراه غير منشورة، ١٩٩٢، ص ١٠٠ .

<sup>(2)</sup> Her majesty stationary office: "Education Act 1996" http://www.legislation.hmso. Gov. UK/acts/1996.

### ثالثاً : سياسة التعليم الابتدائي في إنجلترا :

تحددت الملامح الأولى للرقابة على التعليم الابتدائي مع صدور قانون بلفور عام ١٩٨٢، شم أصدر قانون فيشر عام ١٩٨١ كنتيجة للحركة الإصلاحية بعد الحرب العالمية الأولى ، وقد جعل هذا القانون التعليم إجباريا حتى سن أربعة عشر عاماً ، وفي عام ١٩٢٦ صدر تقرير هادو Hadow Repeat و الذي أوصى بإلغاء الصفوف الابتدائية العليا واقترح رفع سن التعليم الإلزامي إلى ١٥ سنة وتلاه تقرير Spens سبنس الذي دعا إلى تقسيم التعليم الإلزامي إلى مرحلتين مرحلة ابتدائية ومرحلة ثانوية بحيث تبدأ جميع المدارس الثانوية بعد سن ١١ سنة ، إلى أن صدر قانون بيتلر عام ١٩٤٤ والذي مثل خلاصة إصلاحات التعليم في بريطانيا بعد الحرب العالمية الثانية السندي كان رئيساً للمصلحة القومية للتعليم بعد أن تحولت فيما بعد إلى وزارة للتربية و ألغى هذا القيانون المجلس الأعلى للتعليم واستبدله بوزارة التربية حيث صار الوزير فيها مسئولاً عن تطوير التعليم وتحديد ومراقبة الحد الأدنى الذي لا يقل عنه مستوى الأداء التعليمي (١).

لقد صدر تقرير بلاودين عن التعليم الابتدائي عام ١٩٦٧ ، وكان قد أكد على تعلم الأطفال وليس على تعليمهم ، وتنوع أساليب التدريس في المدارس الابتدائية والتأكيد على مفهوم التمكن ، والسندي يعنسي التركسيز علسى المسناهج الأساسسية، وأساسسيات الحسساب والقسراءة والكستابة (٢) ، كما رصد تقرير بلاودين الذي أصدره المجلس الاستشاري المركزي اتجاهات السياسية التعليمية في إنجلترا في الستينيات وكانت محاوره تدور حول المبادئ الأساسية التاليمة (٣):

#### ١ \_ تكافؤ الفرص في التعليم الابتدائي

٢ ــ تطويــر التعلـيم الابتدائي من خلال إشراك الآباء في تعليم أطفالهم ، وإعادة توزيع الموارد التعليمية في (مناطق الأولوية التعليمية) التي تعانى حرماناً اقتصادياً واجتماعياً وسميت ميادين الأولوية التعليمية (٤) وكان أهم أهداف هذا التقرير التوسع في مرحلة رياض الأطفال عند سن ثلاث سنوات ، واستيعاب ٩٠٠% من الأطفال عند سن أربع سنوات بحلول عام ١٩٨١ . كما

<sup>(</sup>۱) عبد الغني عبود ، بيومي ضحاوي ، وآخرون : مرجع سابق ، ص

<sup>(2)</sup> Cerdic Cullingford: "changes in primary education in-the politics of primary education" the open university press celtic court, 1997, P.3.

<sup>(</sup>٣) نهلة عبد القادر هاشم: نفس المرجع السابق ، ص٢٢٧ .

<sup>(4)</sup> Ann Crobett:- ""Much to Do a bout Education, 4th ed Macmillan Education, London, 1978, P 23.

أوصى بضرورة تمثيل المدرسين في مجالس التعليم .كما اتبعت حكومة المحافظين في الفترة من ( ١٩٧٠ – ١٩٧٠ ) عدة سياسات لتنفيذ ما نص عليه بلاودين ، وتتمثل هذه السياسات في توسيع فرص بناء المدارس في البيئات التي تعانى من ظروف اجتماعية اقتصادية في مناطق الأولوية التعليمية التي تعانى من ظروف اجتماعية واقتصادية وتوفير تعليم ما قبل المدرسة لـ ٩٠ % من الأطفال في سن أربع سنوات و ٥٠ % للأطفال في سن ثلاث سنوات وقد عملت هذه السياسة على الزيادة في عدد المدرسين وحصلت مسز تاتشر على ١١٢ مليون جنيه لإحلال المباني المدرسية القديمة ، التـي أنشئت قبل عام ١٩٧٣ وقد بدأ البرنامج عام ١٩٧٣ واستمر لأكثر من ثلاث سنوات وكان أكبر برنامج لتحسين المباني المدرسية القديمة (١) . وفي عام ١٩٧٢ صدر الكتاب الأبسيض من الحكومة بعنوان المباني المدرسية القديمة (١) . وفي عام ١٩٧٢ صدر الكتاب لتطوير التعليم الإلزامي في إنجلترا يهدف إلى زيادة الإنفاق التعليمي المخصص للمرحلة الابتدائية ولتعليم ذوى الاحتياجات الخاصة .

وفسي عام ١٩٧٦ دعا رئيس الوزراء البريطاني جيمس كالببغان إلى المناقشة الكبرى The great debate والتي دارت حول انخفاض مستوى التعليم الابتدائي وبالتحديد انخفاض مستوى القراءة والكتابة والحساب والغرض من المناهج الدراسية وبعد وصول حكومة المحافظين إلى الحكم سنة ١٩٧٩ ركزت على مبادئ رئيسية هي نشر مبادئ السوق التعليمية ، وتقليل دور الساطات التعليمية المحلية ، وتيسير عملية الاختيار بالنسبة للآباء ، وإنشاء هيئات لتمويل المدارس، وسياسة الجودة النوعية ، وسياسة التنوع في المدارس ، وسياسة مشاركة الأداء وحسرية اختيار الوالدين للمدرسة التي يرغبون في إلحاق أبنائهم بها وسياسة المساعلة التعليمية ومن ثم تم إصدار عدة قوانين هي :

أ \_ قانون التعليم لسنة ١٩٧٩ والذي نص على إدخال نظام التعليم الشامل أ \_ قانون التعليم الساطات التعليمية المحلية مسئولة عن تضمين ذلك في خططها للتعليم المثانوي والتعليم الإضافي الأعلى ، كما وضع القانون خطة طويلة الأجل وجعل مسئولية تحقيق هذه الأهداف والخطة مشاركة بين السلطات المحلية والحكومة المركزية .

(١) نهلة عبدا لقادر هاشم: مرجع سابق ، ص٢٢٩ .

<sup>(</sup>٢) محمد على مزرا: "تطوير التعليم الإلزامي في جمهورية مصر العربية في ضوء خبرة المملكة المتحدة ". دراسة مقارنة ، رسالة دكتوراه غير منشورة ، معهد الدراسات والبحوث التربوية، جامعة القاهرة، ٢٠٠١، ص١٨٥.

ب \_ قانون التعليم لسنة ١٩٨٠: وقد أعطى هذا القانون السلطات التعليمية المحلية القوة والسلطة التي أفقدتها خلال القوانين التعليمية السابقة لاسيما فيما يتعلق بالتغذية المدرسية للأطفال في التعليم الابتدائي ، كما أتاح القانون لأولياء أمور التلاميذ أن يكونوا أعضاء في مجلس إدارة المدرسية شه صدر قانون التعليم لسنة ١٩٨٤ ليدعم سلطات وزيري التعليم في إنجلترا بشأن ما يقدمانه من منح للحكومات المحلية في إنجلترا كمساهمة من الحكومة المركزية للسلطات التعليمية ومن شهرط يستعلق بأوجه إنفاق هذه المنح . وفي عام ١٩٨٦ صدر قانون التعليم رقم ٢ لسنة ١٩٨٦ عن البرلمان البريطاني ليهتم بإصلاح وتشكيل المجالس الإدارية وإعادة توزيع المسئوليات بين المدارس والسلطات التعليمية المحلية وأجرى هذا القانون تغييرات جوهرية في تشكيل مجلس إدارة المدارس وأعطاهم واجبات ومسئوليات جديدة .

وفي عام ١٩٨٨ صدر قانون الإصلاح التعليمي لسنة ١٩٨٨ ويعتبر صدور هذا القانون سابقة لم يسبق لها مثيل في تاريخ التعليم البريطاني و هدف قانون الإصلاح التعليمي إلى رفع مستوى تحصيل التلاميذ من خلال زيادة النزعة المركزية في إدارة التعليم ومن خلال الإدارة الذاتية للمدارس.

ج \_ قومية المناهج والامتحانات وتصميم منهج قومي للطلاب من سن ١٦-٥ سنة في كل المدارس الحكومية في إنجلترا وإنشاء المجلس القومي للمناهج في إنجلترا وانشاء المجلس القومي المناهج في إنجلترا NCC National Curriculum Cancel وهي المؤسسة المكرسية والتقويم ( School Curriculum and Assessment council ( SCAA ) عن الاختبارات والتقويم حتى سن الرابعة عشرة وعن المناهج على وجه العموم حتى سن الثامنة عشرة ( واستحداث أجهزة جديدة للتمويل منها مجلس تمويل الجامعة المناهج المناهج على ومه المناهج المناهج المناهج على ومه المعتمد على خطة تضعها السلطات التعليمية المحلية وتطبيق مزيد من سياسة القبول المفتوح في ضوء اختيار أولياء الأمور للمدارس التي يرغبون في إلحاق أبنائهم بها .

وبعد صدور قانون الإصلاح التعليمي تقرر إدخال المواد المحورية أو الرئيسية وهى الرياضيات والعلوم واللغة الإنجليزية في المنهج القومى في كل المدارس في إنجلترا وويلز لكل الأطفال في السنة الأولى الابتدائية أما منهج التربية الدينية فهو منهج غير إجباري .

Ruddok Graham: "England and Wales" in performance standards in education in search of quality, organization for economic co-operation and development, 1995. p. 79.

د ــ قانون الطفل عام ١٩٨٩: نظم قانون الطفل الصادر عام ١٩٨٩ الإشراف على تعليم التلاميذ في المملكة المتحدة حيث نصت المادة ٣٦ من هذا القانون على تقديم المساعدات اللازمة للأطفال الذين يعانون من مشكلات الحضور إلى المدرسة وذلك من خلال تقديم الخدمات الاجتماعية لهؤلاء الأطفال من قبل السلطات التعليمية.

شم شهدت فترة التسعينيات عدداً من الإصلاحات الجذرية في مجال التعليم الابتدائي في إنجلترا والتي ارتكزت على تحقيق عدة مبادئ منها جودة التعليم الابتدائي من خلال تطوير المنهج القومى ، وتطوير نظام تدريب معلمي التعليم الابتدائي وتطوير نظام التقويم . وتوثيق العلاقة بين التعليم والصناعة ورفع مستوى المعايير في جميع مستوى القدرات ، وإتاحة فرصة الاختيار المدرسة التي يرغبون في أن يتلقى فيها أبناؤهم التعليم، وزيادة فرصة المشاركة بين أولياء أمور التلاميذ والمدارس، وتحسين الإدارة المدرسية ، وتنفيذ الإدارة الذائية للمدارس ولضمان تحقيق المبادئ التالية صدرت القوانين التالية :

هـــ قانون التربية والمدارس لعام ١٩٩٢: ألغى هذا القانون مجلس تمويل التعليم وحال محله مجلس تمويل التعليم العالي (Hffc) وتم بموجبه إنشاء هيئة التفتيش على المعايير التعليماتية Office of Educational Standards ofested وتهدف هيئة التفتيش إلى رفع المعايير التعليماتية ما خلال نظام تفتيش مستقل ومن خلال تحسين وتطوير نظام التفتيش ، ومن خلال التعليماتية والإرشادات ومن خلال إنجاز الإجراءات اللازمة لتدريب المفتشين ووضع الشروط والمتطلبات الإدارية لإجراء عملية التفتيش وكتابة التقارير . ومراقبة إجراءات للتأكد من أنها تتبع التشريعات والقوانين ذات الصلة . وقد أعطى قانون التربية والمدارس لعام ١٩٩٢ الحق الصاحبة الجلالة الملكة في اختيار رئيس هيئة التفتيش على المدارس في إنجلترا، كما حدد وظائف ومسئوليات رئيس هيئة التفتيش .وضرورة قيام رئيس هيئة التفتيش بإعلام وزير الدولة بصفة مستمرة و دائماً عن نوعية التعليم في مدارس إنجلترا (١) ويعين المفتش الأول في وظيفته لمدة لا تربد عن خمسة أعوام ، و لا يجوز تعيينه لمدة أخرى إذا ثبت عدم قدرته أو سوء سلوكه .

هـــ ــ قــانون التعليم لسنة ١٩٩٦: والذي حدد تعريف مراحل التعليم الرئيسية في شــ لاث مراحل أساسية هي التعليم الابتدائي ، والتعليم الثانوي والتعليم الإضافي كما حدد القانون أنــواع المؤسسات التعليمية وهي بالتحديد المدارس الابتدائية والثانوية والمتوسطة ، ومدارس رياض الأطفال ومدارس ذوى الاحتياجات الخاصة، (٢). وقسم القانون أنواع المدارس الابتدائية؛

<sup>(1) &</sup>quot;Education (Schools) Act 1992" :- http://www.Legislation -- homso -- gov -- u.k /acts.

<sup>(2)</sup> Her Majesty's Stationery office:- " Education Act 1996" http:// www.Legislation. hmso. gov.uk. acts196.

المدارس الابتدائية التطوعية Voluntary Schools و المدارس الابتدائية المعانية المعانية المعانية المعانية المدارس التي يتم إدارتها وتأسيسها بواسطة هيئة إدارة مدرسية في شراكة وتبيئة وواسطة هيئة إدارة مدرسية أسراكة والمدارس الابتدائية المحلية المحلية والمدارس الابتدائية المستقلة Independent Schools وهي من المدارس التي تقدم تعليماً لكل الوقت لخمسة طلاب أو أكثر في سن التعليم الإلزامي سواء كان يقدم هذا النوع من التعليم في هذا السن أو أكبر منه أو أصغر منه و المدارس الابتدائية الإقليمية : County Schools و تعتبر المدارس الابتدائية والتي يستم إداراتها بواسطة السلطات التعليمية المحلية مدارس إقليمية إذا تم تأسيسها بواسطة السلطات التعليمية المحلية .

" - إجراءات القبول بالتعليم الابتدائي: طبقا للبند 11 من قانون التعليم لسنة 1997 فيان من واجب السلطات التعليمية المحلية اتخاذ الترتيبات التي تمكن أولياء الأمور من اختيار المدرسة المفضلة التي يرغبون في إلحاق أبنائهم بها (1). كما تحدد السلطات التعليمية المحلية مع السلطات الأخرى تشكيل مجلس للقبول (Admission Forums) (مجلس تنفيذي) يهدف إلى تقديم النصح للسلطات التعليمية المحلية .كذلك المساهمة في تحديد إجراءات القبول و ترتيباتها وتنظيماتها (1). بهدف تقليل حجم الفصل الدراسي في مرحلة رياض الأطفال (1).

وتتشكل السلطات التعليمية المحلية من مجلس منتخب يجتمع بشكل منتظم شهرياً، ومن بين لجانها لجنة التعليم ويبلغ عددها ١١٧ لجنة تشمل كل مقاطعات إنجلترا وتتكون لجنة التعليم (LEA) من عدد من الأعضاء المنتخبين و آخرين متميزين في مجالات مختلفة كالصناعة والنجارة (٤) ويتبع لجنة التعليم عدة لجان فرعية (٥).

<sup>(1)</sup> Callins David: - "Managing Truancy in Schools management and Leaderships in education series" British Libarary cataloge in publication data, 1998, p.4.

<sup>(2)</sup> Her Majesty's Stationers office: " Education Act 2002 " http://www.Legislation.hmso.gov.uk.acts.

<sup>(3)</sup> Her Majesty's Stationery office: "School Standard and framework Act. 1998, http://www.Legislation-hmso.gov.uk/act 1998" //www.hmso.gov.uk/acts

<sup>(</sup>٤) أمسانى محمد حسن نصر : " دور جماعات المصالح في السياسة التعليمية " دراسة مقارنة بين مصر وإنجلترا، رسالة ماجستير غير منشورة ، كلية التربية جامعة عين شمس، ٢٠٠١ ، ص٢٢٠ .

<sup>(5)</sup> Paul Sharp and John Dunford: "The Education System in England and Wales", London, Longman, 1990, P. 62.

3 — إطار سياسة التميز التي أنتجتها إنجلترا في التسعينيات: وفي هذا الإطار صدرت الوثيقة البيضاء " التميز في المدارس " 1997 White Paper excellence in Schools المحروب التميز في المدارس المحروب التعليم في المركز الرئيسي للأجندة والتي أصدرتها وزارة التعليم والتوظيف والتي ركزت على أن التعليم في المركز الرئيسي للأجندة المحكومية وأن سياسات حزب العمال مصممة لصالح الأغلبية وتركز على تقليل حجم الفصل الدراسي، وصنع سياسات للارتقاء بالتعليم في مرحلة رياض الأطفال والصفوف الثلاثة الأولى مصن المدارس الابتدائية والتركيز على المعايير وسياسة المنافسة بين المدارس، وسياسة التدخل الفعال من قبل الحكومة في المدارس الصناعية، وسياسة رفع معدلات الأداء .

وتتجه إنجلترا إلى جعل هذه المرحلة مجانية يتاح فيها التعليم لجميع الأطفال حيث التزمت الحكومة أمام البرلمان البريطاني في عام ١٩٩٧ إلى توفير الأماكن اللازمة لتعليم جميع الأطفال في سن ٣ سنوات ثم توفير التعليم في مرحلة لاحقة لجميع الأطفال في سن ٣ سنوات . كما تتجه الحكومــة إلــى إجــراء تقويم للطلاب عند دخول المرحلة الابتدائية وتعتبر أول خطوة لتحسين المهــارات الأساسية في القراءة والكتابة والحساب وإلى أن تصبح كثافة الفصل ٣٠ طالباً أو أقل في سن ٥/٦/٧ سنوات (١) وهي تعد من أفضل السياسات التعليمية التي نفذتها إنجلترا في مرحلة التعليم الابتدائي :

٢ ــ سياسة رعاية التميز المبكر: أكدت وثيقة الورقة البيضاء White paper على رعاية كل طف لديه موهبة حتى يحقق أفضل ما يمكن في حياته ومن ثم تم إنشاء مراكز للتميز المبكر Early Excellence Centers لتقديم الرعاية المتكاملة والتعليم والدعم الأسرى للأطفال (٢).

<sup>(1)</sup> Department for Education and Employment: The White Paper, Excellence in Schools, 1997.

<sup>(2)</sup> Barber Micheal: Creating a framework for success in urban Areas in Barber Micheal and Dann Ruth"Raising Educational standards in the inner cities practical initiatives in Alcoa's "British, London, 1996 Library collage

٧ - سياسة التميز في المدن الداخلية والريف Excellence in Cities : هدفت هذه السياسة السياسة السياسة التميز في المدن البعيدة والكبيرة والفقيرة والريف من خلال تطبيق هدف أساسي و هو أن يتجاوز ٥٠% من التلاميذ في المدن الريفية والفقيرة الصف الخامس (۱). وقد بدأ برنامج التميز في المدن للمرحلة الابتدائية عام ١٩٩٩ بالتركيز على ثلاثة معايير سياسية هي معلم أو مرشد التعلم، ووحدة دعم التعليم الابتدائي ، ومعايير للموهوبين و المتفوقين (۱).

A — سياســة المعايــير القومية في إنجلترا: تتضمن سياسة المعايير عشرة معايير رسمية لقياس أداء وتحصيل التلاميذ حتى سن الرابعة عشرة في كل المواد الدراسية ثم إقرارها بواسطة مؤسســات حكومية هي مجلس التقويم والمنهج المدرسي School Curriculum and Assessment (SCAA) (7) وبــتم تحديــد كل مادة من المواد الدراسية ، والمرحلة الرئيسية التي سندرس فيها ومستويات الأداء وتنقسم كل مادة إلى أهداف تحصيلية وينقسم كل هدف تحصيلي إلى سلسلة من الأهــداف الفرعــية ، ويشارك في هذه العملية مجلس التقويم و الامتحانات المدرسية (1) الشجيعها الأهــداف الفرعــية ، ويشارك في هذه العملية مجلس التقويم والامتحانات المدرسية (1) الشجيعها الأهــداف الفرعــية ، ويشارك في كيفية مساعدة التلاميذ على الأداء الأفضل كما تعكس جداول الأداء المستويات المنخفضــة لأداء التلاميذ (1). واستخدمت الإجراءات السياسية التالية من أجل رفع معايير التعليم الابتدائي:

<sup>(1)</sup> Department of Education and Skjills: "Success Fo. All" reforming Futher Education and Training. http://www.Syccess Fo all. Gov. uk/ June 2002.

<sup>(2)</sup> Ruddok Graham: "England and Wales" in performance standards in education in search of quality, organization for economic co-operation and development, 1995, p. 79.

<sup>(3)</sup> Janet ouston , Brian Fidler : "Educational Accountability in England and wales", Journal of education policy" March , vol 12 . Lssue 112 1998, p.

<sup>(4)</sup> Barber Michael: "Creating a framework for success in urban Areas" op cit. P.14.

أ بِ المراجعة الدقيقة للمنهج القومي ووضع نظام قومي للتقويم .

ب ـ ربط نظام التفتيش على المستوى القومى بمؤشرات الأداء .

ج - تطوير المدارس من الداخل عن طريق تشجيع المناقشة حول المناهج الدراسية .

د ـ تقيـيم أداء المدرسـة ووضع استراتيجية التطوير المهني الجيدة والتي ترتبط بخطة المدرسة ، وخطة تقييم المعلمين .وانطلاقا من اهتمام إنجلترا بسياسة المعايير القومية صدر قانون المعانيد وإطار العمل لعام ١٩٩٨ School Standards and Frameworkact 1998 ١٩٩٨ وقد تم بموجب هــذا القــانون عمل تعديل في التعليم في مرحلة رياض الأطفال وفي بنية التعليم المدرسي وركز على تعزيز رفع معايير التعليم الابتدائي وتحديد حجم الفصل الدراسي لمرحلة ما قبل المدرسة (١) وإنشاء مناطق الأولوية التعليمية Education Action Zone ومن ثم تم إعلان ٢٥ منطقة أولوية تعليمية لتحديث التعليم في مناطق الحرمان والفقر الاجتماعي كما تم تأسيس مناطق تأثـــير ( منتدى ) تعليمي Education Action Forum Zone ووظائفها والمسئوليات العامة لسلطات التعلميم المحلمية فمميما يتعلق بتعزيز رفع معايير ومقاييس التعليم الابتدائي وإعداد خطة لتطوير التعلميم الابتدائي باستشارة كل من مجلس إدارة المدرسة.و في عام ١٩٩٨ صدر قانون قروض ومسنح التلاميذ لعام ١٩٩٨ (Student Loans Act 1998 موفي عام ٢٠٠٢ صدر قانون التعليم في إنجلتر المعام ٢٠٠٠ قانون التعليم والمهارات Learning and Skills 2000 ثم صدر قانون التعليم Education Act في إنجل ترا لعام ٢٠٠٢ ، والذي تناول الأطر التشريعية الجديدة والأجهزة المؤهلــة لــرفع معايــير التعليم ومنها التعليم الابتدائي (<sup>٣)</sup>. في عام ٢٠٠٣ صدرتِ وثيقة التميز والاستمتاع Excellence and Enjoyment عن وزارة التربية والمهارة والتي تبلور استراتيجية الحكومة للتعليم الابتدائي في المملكة المتحدة . وهي تركز على كيفية تحقيق المعايير المرتفعة في المدارس الابتدائية من خلال منهج ثرى، ومنتوع، ومثير لاهتمام الأطفال ويعمل على نمو الأطفال بطرق متعددة مصاحبة للتعلم الممتع حيث أن التعليم الابتدائي يحتل مرحلة هامة في نمو الأطفال

<sup>(1)</sup> Her Majesty's Stationery office: "School Standard and Act 1998" http:// www.hmso. gov.uk/acts 1998 / 199800 htm.

<sup>(2)</sup> Power Sally :New Labour Education Polic, First, second on third way Journal of Education policy 1999, Vol. 14. No. 5, p538.

<sup>(3)</sup> http://www.hms.gov.uk/acts 2002.

ويستم فسيها تشكيلهم للحسياة وإعطاؤهم المهارات الضرورية للتعلم ويعد خبرة ممتعة للأطفال للاستكشساف، وحسل المشكلات، وتنمية الثقة بالنفس كمتعلمين، والعمل على نضجهم اجتماعياً ووجدانسياً وأوضحت الاسستراتيجية أن هدف الحكومة بالنسبة للتعليم الابتدائي هو أن يصبح مصحوباً بمتعسة في التعلم (۱).

### رابعاً : بنية ونظام التعليم الابتدائى في إنجلترا :

يبدأ كل التلاميذ تعليمهم الرسمي في إنجلترا عند سن الخامسة ولكن توجد تنوعات محلية في نظام التعليم الابتدائي خاصة عند قبول التلاميذ في المدارس فبعض التلاميذ يقبل عن سن أربعة وعدة أشهر وبعضهم يقرب الخامسة (٢). وتبلغ مدة التعليم الابتدائي في إنجلترا ست سنوات ويوجد نظامان لمرحلة التعليم الابتدائي في إنجلترا . حيث تنقسم هذه المرحلة إلى مدرستين هما (٢):

ا ــ مدرســة الأطفــال Infant School ومدتها سنتان من سن الخامسة حتى سن السابعة، وتتخــل هــذه المــرحلة في فترة الإلزام في إنجلترا وتعتبر مرحلة إلزامية مجانية وتتم في أبنية مستقلة أو في أبنية مشتركة مع المرحلة الابتدائية ، ويتعلم الطفل في هذه المرحلة مبادئ القراءة والكتابة والحساب ويكتشف بيئته المحيطة به .

Y ــ المدرســة الدنيا: Junior School ومدتها أربع سنوات بعد سن السابعة حتى الحادية عشرة، ويشتمل منهج هذه المدرسة على القراءة والكتابة والرياضيات والتربية الدينية والموسيقى و علــى ضــوء نتيجة التلميذ في مجموع سنوات المرحلة يوزع على أنواع المدرسة الثانوية.أما النظام الثاني وفقا لقانون بتلر تنقسم المرحلة الابتدائية إلى ثلاث مدارس هي (1):

أ \_ مدارس الحضانة: Kindergarten وتقبل الأطفال من سن الثالثة إلى سن الخامسة وتهدف هذه المدارس إلى تقديم الرعاية الصحية للأطفال الصغار وتدريبهم على العادات

<sup>(1)</sup> Department of Education and Skills: "Excellence and Enjoyment, Strategy Fo. Primary Schools 2003. Http://www.ofes. Gov. uk/primary document.

<sup>(2)</sup> Raffe favid:-" Investigating the Education Systems of the United Kingdom" in Phillips David:-" the Education Systems Of The United Kingdom"Oxfford studies in comparative Education ,SYMPOSUM BOOKS ,uk 2000 ,P3

<sup>(</sup>٣) عبد الفتاح جلال ، فتحية البيجاوى : " إعداد وتدريب المعلمين في ضوء السياسة التعليمية .

<sup>(</sup>٤) فؤاد حلمي : " مقدمة في التربية المقارنة " ١٩٩٨ ، ص ٣٢٢ .

والسلوكيات الطيبة وتهيئة البيئة الصالحة لتعليمهم وهي أهداف ذات وظائف بدنية واجتماعية وتربوية .

ب مدارس الأطفال الم Infant School وهي بدء التعليم الإلزامي ويلحق بها الأطفال من سن الخامسة إلى سن السابعة . وتهدف إلى تهيئة الظروف لنمو الأطفال فيما بين سن الخامسة والسابعة بدنياً وعقلياً وروحياً وأخلاقيا نمواً سليماً .

ج ــ المدرســة الابندائــية : ويطلــق عليها مدرسة الصغار ويلتحق بها الأطفال من سن السابعة إلى سن الحادية عشرة وتوجد هذه المدارس عادة منفصلة .

## خامساً : المناهج الدراسية في التعليم الابتدائي بإنجلترا :

تقرر إدخال المنهج القومي في المواد المحورية والرئيسية وهي الرياضيات والعلوم واللغة الإنجليزية في كل المدارس في إنجلترا وويلز لكل الأطفال في السنة الأولى الابتدائية بعد صدور قانون الإصلاح التعليمي في إنجلترا عام ١٩٨٨ . وتتركز الدراسة حول نشاط التلميذ وإيجابيته ولا تعــتمد على الحفظ ، أما بالنسبة لمنهج التربية الدينية فهو منهج إجباري وغير طائفي ويعتمد هذا المنهج على المبادئ والقيم الدينية العامة المشتركة ، يعد هذا المنهج لجنة رسمية تتضمن ممثلين من وزارة التربية والسلطات التعليمية المحلية ونقابات المعلمين والهيئات الدينية في المنطقة '.أما مواد المتهج القومي في المرحلة الابتدائية فهي :مواد محورية Core Subjects تــــاريخ وجغرافيا وموسيقي وتربية بدنية . أما المساحة الزمنية لكل مادة فهي غير محددة إلا أن الاتجاه الواضح حاليا هو الاهتمام بتعليم القراءة والكتابة والرياضيات والحساب حيث أن السلطات المختصة قد أوصت بأن تخصص حصة لكل منها يوميا مرة أخرى وفيما يخص الجدول الزمنى في إنجلترا أو توزيع الحصص Time Tables فمثله مثل أمور كثيرة تخص التعليم في إنجلترا حيث يعتبر توزيع الحصيص أو الفترات الدراسية مسئولية كل مدرسة ، وفي هذا الإطار فإن الحد الأدنسي للساعات الدراسية في الصفين ( او ٢ ) من سن (٥,٧) هي ٢١ ساعة أسبوعيا. الصفوف من (٣ و ٦) من سن (٧: ١١) هي ٢٣,٣٠ ساعة أسبوعيا . وفي الصفوف من (٩: ٧) ،ومـن سـن (١١: ١١) سـنة هي٢٤ ساعة أسبوعيا .ومع إدخال تدريس القراءة

<sup>(</sup>١) ناديــة جمـــال الديــن ، محمد سعيد هيكل : " رؤية مقارنة لمرحلة التعليم الأساسى فى مصر من حيث : عدد المواد الدراسية، عدد الحصـــص، والساعات عدد الكتب لكل مادة ، عدد الصفحات لكل كتاب مقرر، المركز القومى للبحوث التربوية والتتمية ، القاهرة، ٢٠٠٣.

والكتابة والرياضيات / الحساب يوميا في السنوات الأولى حتى سن (١١ سنة ) لم يعد الجدول الزمني مرنا كما كان من قبل وفي السن من ١١-١٤ استحدث تدريس لغة أجنبية ، وقد أعطى ليتدريس العلوم اهتماما خاصا حيث تدريس الأحياء والطبيعة والكيمياء كمواد منفصلة في نهاية هـنه المرحلة ومدة العام الدراسي في إنجلترا ١٩٢ يوميا والمنهج القومي ليس هو الوحيد الذي يتبع في المدرسة بل أن كل مدرسة لها برنامجها المميز والذي تستطيع أن تجتذب به التلاميذ في المدرس الأول Ilead Teacher والسناظر Ilead Master لهما دور واضح في إقرار التفاصيل والممارسات العملية داخل المدرسة . ومنذ عام ١٩٩٨ تقوم كل مدرسة ابتدائية بتخصص فترة زمنية يوميا لتعليم القراءة والكتابة والرياضيات من ٤٥ ــ ١٠ دقيقة طبقا للصف الدراسي .

جدول ( ) يوضح المواد الدراسية وعدد الساعات المخصصة لتدريسها في المرحلتين السنيتين الأوليين في إنجلترا ('':

	المجموعة السنية	
المادة	٧ _ ٥	11 _ Y
لغة إنجليزية	۰٫۳۰ ساعة	٥,٥٠ ساعة
الرياضيات	ه ساعات	۰٫۳۰ ساعة
العلوم	١,٤٥ ساعة	۲,۲۰ ساعة
تصميم وتكنولوجيا	ه ؛ دقیقة	٥٥ دقيقة
تكنولوجيا الاتصال والمعلومات ICT	١,٢ ساعة	۲,۲۰ دقیقة
التاريخ	٠٤ دقيقة	، ٥ دقيقة
الجغرافيا	٠٤ دقيقة	٠ ٥ دقيقة
الفنون	ساعة	٥٥ دقيقة
الموسيقي	٥٥ دقيقة	٥٥ دقيقة
التربية رياضية	1,70	۲,٤
التربية دينية	٥٥ دقيقة	ە ە دقىقة
التربية صحية واجتماعية وشخصية	ساعة	٠ ٤ دقيقة
اللغة الأجنبية	لا يوجد	لا يوجد
المجموع	٢١,٥ ساعة	۲٫۱۰ ساعة

أنشئت سلطة التقويم والمنهج المدرسي 1997 ويتكون هذا الجهاز من عدد أعضاء لا يقل عن ١٠ ولا يزيد عن ١٥ عضوا يتم تعيينهم بواسطة وزير الدولة Secretary of Slate ويعين وزير الدولة أعضاء هذا الجهاز من الأفراد الذين تظهرون الخبرة والقدرة على توفير التعليم (SCAA). وتختص سلطة المناهج والاختبارات المدرسية والتقويم بالوظائف التالية : مراجعة ومراقبة المناهج والاختبارات المدرسية والتقويم في المدارس المعانة وتقديم النصيحة لوزير الدولة فيما يتعلق بالمناهج والاختبارات المدرسية والتقويم بالنسبة للمدارس المعانة، وتقبيم كل المطبوعات والمنشورات

<sup>(1)</sup> http://www.nc.uk

والمعلومات وكل ما له صلة بالمناهج المدرسية والاختبارات والتقويم المدرسي (١) .وقد اهتم صانعو السياسة والهيئات الممولة بالمملكة المتحدة في التسعينات بدراسة مدى ملاءمة المنهج القومى لأهداف التعليم في فترة رياض الأطفال (٢) . والعلاقة بين الإبداع والتعلم في مرحلة الطفولة المبكرة حيث تنطوي التنمية الإبداعية على تنمية التخيل والتعبير عن المشاعر من خلال اللعب (٢) فكلما زادت فرص لعب الأطفال كلما زادت قدرتهم على الإبداع (١).

# سادساً : إعداد معلمي التعليم الابتدائي في إنجلترا :

يوجد نمطان أساسيان لإعداد معلم التعليم الابتدائي في إنجلترا هما مستوى البكالوريوس Inder Graduate level حيث يحصل التلاميذ على مقرراتهم الدراسية في الجامعات ومعاهد التعليم العالي وبعض المعاهد غير الجامعية لمدة ثلاث سنوات للحصول على بكالوريوس التربية Bachelor of Education ومستوى الدراسات العليا ويعتمد على إعطاء مقررات دراسية لمدة عام واحد بعد الدرجة الجامعية الأولى .أما النوع الآخر من إعداد المعلمين فمفتوح لخريجي الجامعة الذين يحملون شهادة البكالوريوس أو الماجستير أو الدكتوراه والتي يُحصل عليها بعد ٣ أو ٤ سنوات أو أكثر من الدراسة ويدرس هؤلاء المرشحون برنامجاً من الإعداد المهني وينطبق التخصص بحسب المرحلة السنية ( ٥  $_{
m V}$  ) ، (  $_{
m V}$  ) .

١ ــ التعيين ( المعلم حديث التعيين ) : يطلب من المعلم حديث التعيين أن يكمل برنامج تكليف تستغرق مدته سنة أكاديمية واحدة للتعيين في التدريس ومن أجل الحصول على ) ( Qualified Teacher Status QTS لابد من اجتياز اختبارات اهي مهارات تكنولوجيا

<sup>(1)</sup> Education Act 1996; http://www.Legislation.hmso.gov.U.K.

<sup>(2)</sup> Angela Annoying: "Appropriateness of Effectiveness In The Early Childhood curriculum in The UK some research evidence" International Journal of Early Years Education, vol.6 No.3, 1998, p. 300. (3) Wood Elizabeth: "The Impact at the national curriculum or. Play in reception classes" Journal of

Educational Research volume 41, number 1, spring 1999, p.11. (4) Craft ANNA: "Creative development in the early years: Some implications of policy for practice"

the curriculum. Journal, vol 10. No. 1 spring 1999, Pp.135- 150.

<sup>(5)</sup> Http://www. Teachers. Org. U.K./ index. PhD 42k.

المعلومات (1) . وتعد مؤسسة تدريب المعلمين ( Tracher Training Agency ( Tracher Training Agency المسئول عن تدريب المعلمين وتقدم الجامعات برامج تدريب المعلمين في المرحلتين الثانوية والابتدائية ويوجد اختلاف في نوعية البرامج المقدمة لمعلمي كل مرحلة .كما تعتمد المؤسسات التي تستوفي الشروط ومتطلبات التدريب وتضع كل مؤسسة تدريب للمعلمين معايير تحدد المعارف والمعلومات والمهارات التي يجب أن يحصل عليها كل المتدربين من أجل أن يكملوا مقررات تدريب المعلمين المبتدئين وتطبق سياسات المساءلة في تدريب المعلمين حيث يقوم جهاز هيئة التفتيش على المعايير منذ عام ١٩٩٥ بالتفتيش على ( ١٦٦١ ) مخرجات مؤسسة التدريب ، وتلعب الجامعة المفتوحة دورا هاماً في التنمية المهنية للمعلمين .

٢ — أجور المعلمين : تختلف أجور المعلمين باختلاف المناطق ففي لندن يختلف أجر المعلم عن مدن الريف كما يختلف باختلاف شرائح تصنيف المعلمين بحسب مراحل تدريسهم وبحسب عقودهم إذا كانت عقوداً مؤقتة Temprory Contracts أو مدرس لبعض الوقت Part وبحسب عقودهم إذا كانت عقوداً مؤقتة ٢١.٥٢٢ ألف جنيه إسترليني كحد أدنى و ٣٩.٥٩٣ ألف جنيه إسترليني كحد أعلى (٢) . ومن أجل تعزيز الارتقاء بمهنة التدريس في إنجلترا تم إنشاء المجالس العامة للتدريس العامة للتدريس والتعليم المجالس العامة للتدريس والذي يهدف إلى المساهمة في تحسين وتطوير معايير مهنة التدريس ونوعية التعلم ويقوم بتقديم النصيحة لوزير الدولة فيما يتعلق بمعايير التدريس ومعايير تخيص تكليف المعلمين ودور مهنة التدريس ومعايير الأفراد المؤهلين قانونا للتسجيل ولمنح ترخيص المعلمين ودور مهنة التدريس ومعايير الأفراد المؤهلين قانونا للتسجيل ولمنح ترخيص المعلمين ودور مهنة التدريس ومعايير الأفراد المؤهلين قانونا للتسجيل ولمنح ترخيص المعلم Teacher Qualification Statue).

#### سابعا: إدارة التعليم الابتدائي:

### ١ - إدارة التعليم الابتدائي على المستوى القومى أو المركزي

تعد وزارة التربية والعلوم هي الهيئة المركزية المسئولة عن إدارة التعليم وقد أنشئت هذه الوزارة بموجب قانون بتلر سنة ١٩٤٤ ويرأس الوزارة وزير عضو من مجلس الوزراء ويحدد قانون بتلر مسئولية وزير التربية بأنها العمل على ترقية شعب إنجلترا وويلز والتنمية المنطورة للمعاهد التي تنشأ لهذا الغرض والتأكد من قيام السلطات التعليمية المحلية بدورها بفعالية .ويساعد الوزير في إدارة التعليم سكرتير برلماني عضو في البرلمان وعضو في الحكومة ويربط الوزارة

<sup>(1)</sup> Amany Ahmed El Mohamady Hassaneen: "Preception of Science Teacher Education in Egypt A comparison of Policy and Practice" phD University of Exeter, v.2, 2003, P. 406.

<sup>(2)</sup> Http: www. Teachers. Org. U. K. / resources/ Ph. D. 42 K.

بالمدارس السلطات المحلية عدد من المفتشين يزورون المدارس ويكتبون تقارير عنها .كما يسترشد الوزير بآراء عدد من المجالس التي تهتم بشئون التعليم وعدد من الهيئات المستقلة مثل المركز القومي للبحوث التربوية كما يسترشد بمجلس استشاريين للتعليم يبحثان المشكلات التربوية في البلاد أما ديوان الوزارة فهو يتكون من عدد من الموظفين الدائمين ويرأسهم سكرتير دائم يعتبر مسئولاً عن كافة النواحي الإدارية .

وفي عام ١٩٩٥ قامت حكومة المحافظين بالدمج بين وزارتي التربية والعلوم Department for Education and Employment مما يشير وزارة التربية والعمل ووزارة التربية والعمل ووزارة التربية والعمل وزير التعليم مفوض Minister of ويرأس وزارة التربية والعمل وزير الدولة للتعليم مفوض The Junior minister of وهو يلى وزير الدولة للتعليم و The Junior minister of وهناك وزير الدولة التعليم الأول Secretary of slate of Education Secretary of slate of التعليم الأول وهو الذي يشارك في صياغة السياسة التعليمية (الأعلى مرتبة داخل التنظيم الرسمي الحكومي وهو الذي يشارك في صياغة السياسة التعليمية (۱) ثم تم تعديل. اسم وزارة التعليم في عام ۲۰۰۱ إلى وزارة الدولة التعليم والمهارات وتحددت مسئوليتها في الإدارة ، سياساتها واستراتيجيتها والتمويل والنفقات العامة وتمويل السلطات المحلية، والأمور المالية والتعيينات .يمكن القول بأن إدارة التعليم الابتدائي في انجلترا بين الحكومات المحلية والمسئولين عن مهنة التدريس ويمكن وصف النظام الحالي التطوعية والمعاهد التعليمية الحكومية والمسئولين عن مهنة التدريس ويمكن وصف النظام الحالي بأنه نظام قومي بدار محلياً (۱).

Y — إدارة التعليم على المستوى المحلى: وعلى الرغم من هذه الهيمنة المحلية على الخدمات التعليمية إلا أن اختيار المنهج ومحتواه يقع تحت مسئولية إدارة كل مدرسة على حده أو على مستوى كل سلطة تعليمية محلية بينما تركت الحرية كاملة للمدرس الأول والمعلمين في وضع الجدول المدرسي واختيار الكتب التي تحقق أهداف المنهج وطرق التفاعل والتدريس اليومي داخل المدرسة (۲). ونقع الإدارة اليومية تحت مسئولية مديــر مكتب التعليم والفنيين والإداريين وموجهــي المـواد (Her Majesty's Inspectorate HMT). وتنقسم هيئات السلطات المحلية

<sup>(</sup>١) أماني محمد حسن نصر : " **جماعات المصالح والسياسة التعليمية في جمهورية مصر العربي، والمملكة المتحدة** " در اسة مقارنة ، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية النربية ، جامعة عين شمس، ٢٠٠١، ص

<sup>(</sup>٢) رمضـــان أحمــد عيد : " السياسة التعليمية واتخاذ القرار، دراسة مقارنة في الولايات المتحدة الأمريكية، والاتحاد السوفيتي. رسالة دكتوراه غير منشورة، كلية التربية ، جامعة عين شمس ١٩٩٢، ص ١٠٣ .

<sup>(</sup>٣) عبد الغنى عبود ، بيومى ضحاوي وأخرون : مرجع سابق ، ص

The Inner London النحل المواقع المواق

٣ ـ مجلس إدارة المدرسة Governing body: لكل مدرسة هيئة إدارية تعمل في إطار
 القواعد و القوانين ويتكون مجلس إدارة المدرسة من:

أ \_ أشخاص منتخبون أو معينون كمجلس أباء ٠٠

ب \_ أشخاص منتخبون أو معينون كفريق إداري .

ج \_ أشخاص معينون كمديرين للسلطة التعليمية المحلية .

د ـ في حالة المدارس المبنية بالجهود التطوعية يكون الأشخاص معينين كمديرين مؤسسين أو مديرين شركاء وتتولى هيئة مجلس إدارة المدرسة مسئولية توجيه المدرسة نحو أعلى مستويات الإنجاز التعليمي ، وتقوم السلطات التعليمية المحلية بتوفير التدريب والخدمات الاجتماعية وتضمن دفع النفقات والتعاون لتسهيل الأنشطة ، وتقوم هيئة إدارة المدرسة باتخاذ الإجراءات اللازمة للتعامل مع جميع الشكاوى المتعلقة بالمدرسة، كما تعد تقريراً سنويا مرة كل

<sup>(1)</sup> John Fletcher: "Policy making in DES / DFE/ via consensus and contention" Oxford Review of Education, Jun 95, vol. 21, issue 2, p.133, p.16.

<sup>(2)</sup> Ron Letch: "The Role of Local Education Authorities" in New Labour Policy for Schools in Raising the standards "edited by limdocking written liy the national policy course team, university of surrey Rochompton , David Fulton , publishes , 2000, p.158.

عام. وإعداد نسخة منه لهيئة التفتيش على المعايير كما تزود السلطات التعليمية المحلية بنسخة من التقرير، وكذلك لأولياء الأمور. ونقوم هيئة إدارة المدرسة بتجديد استخدام وشغل المباني المدرسية كما تقوم بتحديد مواعيد الفصول الدراسية والإجازات وجدول الحصص وكذلك تحديد الاجتماع السنوي لأولياء الأمور مرة كل عام دراسي ويكون الاجتماع مفتوحاً لجميع أولياء الأمور، والتلاميذ المسجلين وأفراد آخرين يدعوهم مجلس إدارة المدرسة لمناقشة سياسة المدرسة وأي مشكلات تعليمية (۱).

### ثامناً : تمويل التعليم الابتدائي :

نتلقى السلطات التعليمية المحلية في إنجلترا دعماً مالياً من الحكومة المركزية يبلغ حوالي ٠٠% من ميزانية التعليم في إنجلترا وويلز عن طريق ما يسمى Rate Support Giant وهو عبارة عن مبلغ إجمالي يدفع سنويا للسلطات المحلية كإسهام من الحكومة في تكاليف الخدمات المحلية .كما يقوم المجلس الاستشاري لتمويل السلطات المحلية بدور فعال في توجيه هذه السلطات نحو أوجه الصرف على الخدمات المحلية ، وتقوم السلطات التعليمية المحلية بتغطية باقي ميز انية التعليم بما تحصله من ضرائب وقد يقرر البرلمان إعانة للسلطات المحلية التي لا تغطى ضرائبها نفقات التعليم بها ووفقا للنظام الضريبي المنبع على مستوى المحليات فإن الضرائب التي يتم دفعها على المستوى القومي تعود للمحليات للإنفاق على المؤسسات التعليمية في دائرتها ، ويزيد التدخل المركز في شئون المحلبات بقدر زيادة الإنفاق الحكومي على التعليم ، ويقل التأبيد المركزي ، وتتحمل الحكومة المركزية نسبة ٦٠% من نفقات التعليم .وتم بموجب قانون التعليم لسنة ١٩٩٦ إنشاء سلطات تمويل التعليم في مؤسسة تمويل المدارس يتكون من عشرة إلى خمسة عشر عضوا يتم تعينهم بواسطة وزير الدولة، وبرئاسة وزير الدولة وفي تعيينهم يأخذ وزير الدولة بعين الاعتبار الخبرة والقدرة على تحمل المسئولية ومن تتوافر فيهم الخبرة والقدرة على توفير التعليم في المدارس النطوعية والمدارس المعانة، وكذلك الأفراد والذين لديهم الخبرة والقدرة على العمل في المجالات الصناعية والتجارية والأمور التمويلية أو في ممارسة أي مهنة وكذلك الأفراد الذين لديهم القدرة على توفير التعليم للأفراد ذوى الاحتياجات الخاصة، وقبل تعيين أى فرد في المؤسسة يقوم الوزير باستشارة ممثلي الكنيسة في إنجلترا وممثلي كنيسة الرمان كاثوليك في الأمور المتعلقة بتوفير التعليم في المدارس التطوعية والمدارس المدعمة التي لديها أعضاء مجلس إدارة ممولون وتتلخص وظائف السلطات التمويلية فيما يلى:

<sup>(1)</sup> Education Act, 2002.

١ ـ عمل در اسات الجدوى الاقتصادية والموازنة المالية للمدارس المدعمة في انجلترا .

٢ ــ مسئولية توفير أماكن بالمدارس .

"— يحق لوزير الدولة أن يفعل أو يضيف إلى مؤسسة تمويل المدارس أى وظائف إضافية تتعلق بالتعليم ،و فيما يتعلق بدراسة الجدوى أو عمل الميزانية ، تقوم سلطة التمويل باتخاذ الترتيبات لعمل أى فحص أو اختبار للاقتصار والكفاءة والفاعلية تقوم بها المدرسة أو تكون لدى المدرسة فيما يتعلق بوظائفها . وتتبع سلطة التمويل وزير الدولة في توجيهاتها كما تتبع أى أو امر لوزير الدولة .

## تاسعاً : نظام التقويم في التعليم الابتدائي في إنجلترا :

يتم التقويم في النظام الرسمي عند أعمار ( $\vee$  – 11 – 11 – 11 – 11 ) وتسمى بالامتحانات العامة وتقليديا فإن المقررات التي يدرس عند نهاية التعليم الإجباري في سن 11 سنة ، يتم اختيارها عند سن 11 ويسمى التقويم في نهايات المراحل الرئيسية للمنهج القومي ( $^{(1)}$ :

جدول ( ۱۹ ) " يوضح عمليات التقويم التي تتم في انجلتر ا "

نهاية المرحلة التقويم End of key stage		السنة Year	السن Age
امتحان يومي	الأولى	السنة الثانية	٧
امتحان يومي	الثانية	السنة السادسة	١١
امتحان يو مي	الثالثة	السنة التاسعة	١٤
الثانوية العامة (GCSE)	الرابعة	السنة الحادية عشرة	١٦
المستوى الأول المتقدم A level	مابعد ۱۲ سنة	السنة الثالثة عشرة	١٨

Ruddok Graham: "England and Wales" in performance standards in education in search of quality", organization for economic co-operation and development, 1995, p.80

ولاب من إقرار الاختبارات والامتحانات عن طريق مجلس المناهج والتقويم (SCAA) School Curriculum and Assessment Council SCAA الاختسبارات والسنقويم حتى سن الرابعة عشرة وعن المناهج على وجه العموم حتى سن الثامنة عشرة ، ويستم إقسرار الاختبارات والامتحانات عن طريق نفس المؤسسة الحكومية (SCAA) ونتم إدارة جميع أوجه العملية من خلال ضبط الاختبارات القومية للطلاب والتي نتشر نتائجها كجداول قومية لأداء التلاميذ والمدارس في منتصف التسعينيات (۱) الهدف من نشر جداول الأداء الخاصة بسالمدارس هو تشجيع العديد من المدارس على رفع مستوى أدائها ، والنظر في كيفية مساعدة المسدارس الضامنة على تحسين أدائها ويرتبط نظام التفتيش على المستوى القومي مع مؤشرات الأداء ونطوير المدارس من الداخل وتطبيق سياسات المساعلة التعليمية والقومي مع مؤشرات الإصسلاح التعليمي عام ۱۹۸۸ بهدف تطوير المعايير التعليمية من خلال هيئات نظامية لوضع معايير الأداء والعمل على تنفيذها ، وأقوى صور المساعلة تظهر من خلال سوق العمل التعليمي ونظام الانتحاق المفتوح لتقييم إذا كانت هذه المنطلبات تفي بالأغراض منها، وفي ضوء المساعلة للإباء أنهسم سيتسلمون خمس وثائق أساسية لأحاطتهم بأوضاع أبنائهم وهي تقرير سنوي حول طفلهم ويشمل الامتحان القومي ونتائج الاختبار والحضور والتحصيل في المود الدراسية وتقارير منتظمة من ofsted ونقارير المفتشين وجداول الأداء على الاختبار القومي ونتائج الامتحان .

## المراجع العربية والأجنبية

# أولاً : المراجع العربية:

ا ـ أماني محمد حسن نصر: " جماعات المصالح والسياسة التعليمية في جمهورية مصر العربي، والمملكة المتحدة " در اسة مقارنة ، رسالة ماجستير غير منشورة، كلية التربية ،

جامعة عين شمس، ٢٠٠١، ص

٢ ـ حافظ علوان حمادى : " النظم السياسية في أوروبا الغربية والولايات المتحدة الأمريكية " ص ٨٣ .

٣ــ رمضــان أحمــد عــيد : "السياسة التعليمية واتخاذ القرار، دراسة مقارنة في الولايات المتحدة الأمريكية،
 والاتحاد السوفيتي. رسالة دكتوراه غير منشورة، كلية التربية ، جامعة عين شمس ١٩٩٢، ص ١٠٣.

٤ عبد الفتاح جلال ، فتحية البيجاوى : " إعداد وتدريب المعلمين فى ضوء السياسة التعليمية .المركز القومي للبحوث التربوية والتنمية.

<sup>(1)</sup> Bush Hugh And Harris Alma & wise Christine: "Subject leader Ship and school; improvement"

عبد الغني عبود ، بيومي صحاوى ، و آخرون : " التربية المقارنة والألفية الثالثة الأيديولوجيا والتربية وللمقارنة والألفية الثالثة الأيديولوجيا والتربية والنظام العظمى الجديد" دار الفكر العربي، ١٩٩٨ ص ٣٥٢.

٦- عبد الغني عبود: " إدارة التربية في عالم تغير " دار الفكر العربي ، القاهرة، ١٩٩٨، ص ١٦٢.

٧\_ عرفات عبد العزيز سليمان: " الاتجاهات التربوية المعاصرة دراسة في التربية المقارنة " ط ٢ ، ١٩٧٩ ،
 مكتبة الأنجلو المصرية ، القاهرة ، ص ٣٦٧.

٨ فؤاد حلمي: " مقدمة في التربية المقارنة " ١٩٩٨ ، ص ٣٢٢ .

٩ـ محمد على مزرا: "تطوير التعليم الإلزامي في جمهورية مصر العربية في ضوء خبرة المملكة المتحدة ".
 دراسة مقارنة ، رسالة دكتوراه غير منشورة ، معهد الدراسات والبحوث التربوية، جامعة القاهرة، ٢٠٠١، ص١٨٥.

١٠ ــ محمد منير مرسى :- " الاتجاهات المعاصرة في التربية المقارنة " ، عالم الكتب ،القاهرة، ١٩٩٣ ، ص ١٨٤.

ا ا ــ ناديــة جمــال الدين ، محمد سعيد هيكل : " رؤية مقارنة لمرحلة التعليم الأساسي في مصر من حيث : عدد المــواد الدراســية، عــدد الحصص، والساعات عدد الكتب لكل مادة ، عدد الصحص، والساعات عدد الكتب لكل مادة ، عدد المــوات لكــل كــتاب مقــرر، المركز القومي للبحوث التربوية والتنمية ، القاهرة، ٢٠٠٣ . ﴿

۱۲ــ نهلــة عـبد القــادر هاشم: "دراسة مقارنة للعلاقة بين التشريعات التعليمية والسياسة التربوية في مصر وإنجلترا "كلية التربية ، جامعة عين شمس ، ۱۹۹۲، ص ۱۰۸.

#### ثانيا: المراجع العربية:

- 13-Ann Crobett:- ""Much to Do a bout Education, 4th ed Macmillan Education, London, 1978, P 23.
- 14-Angela Annoying: "Appropriateness of Effectiveness In The Early Childhood curriculum in The UK some research evidence" International Journal of Early Years Education, vol.6 No.3, 1998, p. 300.
- 15-Amany Ahmed El.Mohamady Hassaneen: "Preception of Science Teacher

  Education in Egypt A comparison of Policy and
  Practice" phD University of Exeter, v.2, 2003, P. 406.
- 16-Barber Micheal: Creating a framework for success in urban Areas in Barber Micheal and Dann Ruth"Raising Educational standards in the inner cities practical initiatives in Alcoa's "British, London, 1996 Library collage
- 17-Craft ANNA: "Creative development in the early years: Some implications of policy for practice" the curriculum. Journal, vol 10.

  No. 1 spring 1999, Pp.135-150.

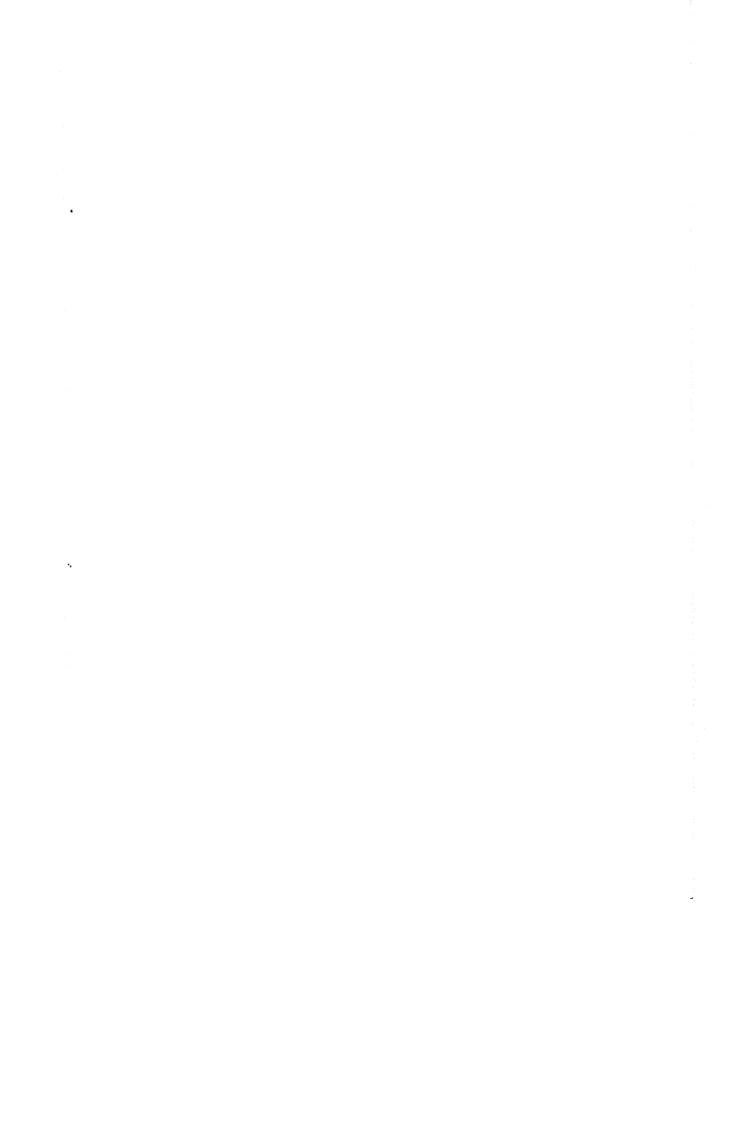
- 18-Cerdic Cullingford:- "changes in primary education in-the politics of primary education" the open
- 19-Callins David: "Managing Truancy in Schools management and Leaderships in education series" British Libarary cataloge in publication data, 1998, p."
- 20-Department of Education and Skjills: "Success Fo. All" reforming Futher Education and Training. http://www. Syccess Fo all. Gov. uk/ June 2002.
- 21-Department of Education and Skills: "Excellence and Enjoyment, Strategy Fo.

  Primary Schools 2003. Http://www.ofes. Gov. uk/
  primary document.
- 22-Department for Education and Employment: The White Paper, Excellence in Schools, 1997.
- 23--Education **Department Administrative history** http://dad.ulcc.ac.uk/AH/13 detail.html.General.30/4/2004.
- 24-Education Act 1996: http://www.Legislation.hmso.gov.U.K.
- 25-Education (Schools) Act 1992":- http://www.Legislation homso gov u.k /acts.
- 26-Http: www. Teachers. Org. U. K. / resources/ Pd.
- 27-Http://www. Teachers. Org. U.K./index. Php 42k.
- 28-Her Majesty's Stationery office: "School Standard and framework Act. 1998. http://www.Legislation hmso . gov. uk/ act 1998" //www.hmso. gov. u k/ acts
- 29-Her Majesty's Stationery office: "School Standard and Act 1998" http://www.hmso. gov.uk/acts 1998 / 199800 htm.
- 30-Her Majesty's Stationery office: " Education Act 2002 " http:// www.Legislation. hmso. gov.uk. acts .
- 31-Her Majesty's Stationery office:- "Education Act 1996" http:// www.Legislation. hmso. gov.uk. acts196.
- 32-Her majesty stationary office; **"Education Act 1996"** http://www.legislation.hmso. Gov. UK/acts/acts/1996.
- 33-Janet ouston, Brian Fidler: "Educational Accountability in England and wales",

  Journal of education policy" March, vol 12. Lssue
  112 1998, p.
- 34-John Fletcher: "Policy making in DES / DFE/ via consensus and contention"
  Oxford Review of Education, Jun 95, vol. 21, issue 2, p.133, p.16.
- 35-Martin Thrupp: "Education Policy and Social change" British Journal of sociology of education vol 23, No 2, 2002.
- 36-Paul Sharp and John Dunford: "The Education System in England and Wales", London, Longman, 1990, P. 62.

- 37-Raffe favid:-" Investigating the Education Systems of the United Kingdom " in Phillips David:-" the Education Systems Of The United Kingdom"Oxfford studies in comparative Education ,SYMPOSUM BOOKS ,uk 2000 ,P3
- 38-Ruddok Graham: "England and Wales" in performance standards in education in search of quality", organization for economic co-operation and development, 1995, p.80
- 39-Ron Letch: "The Role of Local Education Authorities" in New Labour Policy for Schools in Raising the standards "edited by limdocking written liy the national policy course team, university of surrey Roehompton , David Fulton , publishes , 2000, p.158.
- 40-Thrupp Martin: Education policy and social class in England and Newzealand:

  an instructive comparison", Journal of Education policy", vol. 16, No.4, 2001, P. 320.
- 41-Wood Elizabeth: "The Impact at the national curriculum or. Play in reception classes" Journal of Educational Research volume 41, number 1, spring 1999, p.11.



#### الفصل السادس

#### التعليم الابتدائي في اليابان(\*)

أولا : المقدمة : تقع اليابان في أقصى شرق أسيا وعاصمتها طوكيو وتمتد اليابان بطول ٣٨٠٠ كـيلو مــتراً، وتتكون من خمس جزر رئيسية هي : هونشو ــ أوكاناوا ــ هوكايدو ــ كيوشو \_ شيكوكو .وعدد سكانها ١٣٠ مليون نسمة تقريبا حسب إحصاء عام١٩٩٧م واللغة الرسمية للدولمة هي اللغة اليابانية، والديانة السائدة هي الشنتو والبوذية معا، وتعد اليابان من الـــدول الصناعية الكبرى وتتكون من ٤٧ ولاية ويحدها من الشمال سيبريا- ومن الغرب شبه الجزيرة الكورية والصين ومن الشرق المحيط الهادي، و٧٥% من الأرض اليابانية ذات طبيعة صلبة ومعظمها بركانية (١). لقد تأثر التعليم في اليابان بتاريخ اليابان الحديث ومر بمرحلتين كبيرتين، المرحلة الأولى مع بداية حكم الإمبراطور العظيم ميجي الذي أطلق على عصره العصر المديجي فهو باني ومؤسس نهضة اليابان الحديثة، فقد تميز عصره بإقامة العديد من المشـروعات التــي تحــتاج إلى قدر كبير من المعرفة والتقنية الغربية فتم إرسال اليابانيون في بعثات خارجية إلى الغرب لتلقى العلم والمهارات الحديثة، أما المرحلة الثانية فكانت بعد الحرب العالمية الثانية، ويختلف التعليم قبل الحرب عنه بعد الحرب فكان قبل الحرب تعليماً محافظا يه دف إلى خلق مواطن ذي نزعة عسكرية يحمل روح الساموراي (أي المحارب القديم) ويسير وفق المدرسة الموحدة متعددة الصفوف، أما بعد الحرب فقد حدث تغيير جذري فأصبح يهدف إلى خلق المواطن المحب للسلام العالمي ذي الطبيعة السمحة، ويتسم بالروح الديمقر اطية، ويسير وفق المنظام الغربي بين المراحل (٦-٣-٣-٤) والفصل ، وظهر نفس الفكر في إعلان سنة ١٩٨٥ في المؤتمر الرابع لليونسكو<sup>(٢)</sup>.

وعانت اليابان كثيراً في فترة التحول والإصلاح التربوي بين الفلسفتين من أجل ترسيخ سياسة فلسفة الحرية والفردية طبقاً لمفهوم الدول الغربية خاصة أمريكا<sup>(٦)</sup> ويعد التعليم من أسرع المجالات التي طراً عليها التطوير في اليابان الحديثة، وتم جمع المعارف من خلال جهود داخلية للمجالات التعليمي وجهود خارجية من خلال البعثات الخارجية لنقل أحدث ما وصلت إليه السنظم التعليمية والابتكارات في العالم، فبمجرد قيام نهضة العصر الميجي١٨٦٨م أسرعت الحكومة اليابان وجعلت التعليم فيه إجبارياً

<sup>(\*)</sup> إعداد د / أيمن عبد المحسن محجوب، الباحث بشعبة بحوث المعلومات بالمركز القومي للبحوث التربوية و التتمية. () (3) [Gakken(ed): Japan As it is,  $3^{rd}$  ed, Tokyo, Kosaido Co. Ltd, Japan, 1997, p.13.

<sup>(2)</sup>Truhisa Horio: Educational Thought and Ideology in Modern Japan, University of Tokyo Press, Tokyo, 1998, P. Xiii, pxv,p.11.

<sup>(</sup>٣) بيومي محمد ضحاوى: ال**تربية المقارنة ونظم التعليم**، ط٢، القاهرة، مكتبة النهضة المصرية ودار الفكر العربي، ٢٠٠١، ص٢٥١ .

حيث اندرج الأطفال من الجنسين في المدارس المشتركة ما بين سن السادسة والثانية عشرة ، وقدمت وزارة التعليم تسهيلات لمزيد من التعليم في المدارس المتوسطة (١٢ ـ ١٧ عاماً) والتعليم العالي من (١٨ ـ ٢٧ عاماً) وقرب نهاية العصر الميجى كانت المدارس قد غطت كل اليابان (١٠) .

وأصبح التعليم في اليابان حديثاً أحد الحقوق الابتدائية للمواطن الياباني حيث يلعب التعليم دوراً حيوياً في عمليات التنمية من خلال المفاهيم التي تغرس في الأطفال في اليابان المسئولية والولاء للوطن، ومن ثم تم صياغة قانون التعليم الابتدائي سنة ١٩٤٧، ومن هنا كان الاهتمام بالتعليم الابتدائي خاصة المرحلة الابتدائية (٢)، وتعتمد اقتصاديات اليابان على الصناعة بصيفة رئيسية، ويعد العنصر البشرى هو الثروة الحقيقية في اليابان، وليس لدى اليابان أي موارد طبيعية رئيسية يمكن الاعتماد عليها، لذا فإن اليابان تهتم اهتماماً كبيراً بتعليم وتدريب المواطن الياباني وينعكس ذلك على الاهتمام الذي توليه الدولة للتعليم والإنفاق عليه وعلى مؤسساته وأفراده،

ويتميز الشعب الياباني بقوة القيم والتقاليد التي أبقوا عليها رغم التحديث، ومن بين هذه القيم احترام التعليم والمعرفة وتعد الدراسة والبحث والتعلم واجباً مطلقاً على كل مواطن يابانى بل إنها تعتبر أحد الطقوس الدينية (٢)، لقد استهلت اليابان عصر نهضتها الحديثة اعتباراً من عام ملابه المعجى كما سبق ذكره، وكرست حكومة اليابان في ذلك الوقت كل ما لديها من طاقات وإمكانيات لكي تضمن فرصاً متساوية أمام جميع الطلاب للحصول على قدر مناسب من التعليم الإجباري وروجت لهذه السياسة التعليمية في جميع أنحاء البلاد وبحلول عام ١٨٧٩م عمليت الحكومة اليابانية على عرض منهج التعليم الابتدائي لمدة ثلاث سنوات وبحلول عام ١٩٧٩م وبعد الحرب سنوات وبحلول عام ١٩٧٩م الملات العالمية الابتدائية ١٩٥٨ وبعد الحرب العالمية الثانية تنبت الحكومة اليابانية نموذجاً لإصلاح التعليم على غرار النموذج الأمريكي وميذ ذلك الوقب أصبح نظام التعليم الابتدائي في اليابان يتكون من ٦ سنوات ابتدائي، و٣ سينوات ثانوي دنيا، و٣ سنوات ثانوية عليا، و٤ سنوات للتعليم الابتدائي الإلزامي الذي ضممت المسرحلة الابتدائية والمرحلة الثانوية الدنيا في مرحلة التعليم الابتدائي الإلزامي الذي يتكون من تسع سنوات وبلغت نسبة الاستيعاب بهذه المرحلة ١٠١٠/٤٠ والتعليم إلزامي ومجاني يتكون من تسع سنوات وبلغت نسبة الاستيعاب بهذه المرحلة ١٠١٠/٤٠ والتعليم إلزامي ومجاني لكل أطفال اليابان من الصف الأول وحتى الصف التاسع ولدى اليابانيون عدة اعتقادات مهمة حول التعليم خاصة التعليم الإلزامي، فهم يعتقدون أن كل الطلاب لديهم القدرة على التعليم، وأن

<sup>(</sup>١) فوزي درويش: اليابان الدولة الحديثة والدور الأمريكي، ط٤، القاهرة، ١٩٩٦، ص ص ٧٦-٧٠ .

<sup>(2)</sup> Teruhisa Horio: Educational Thouglit and Ideology in Modern Japan, Op. Cit., pp.1-3.

<sup>(</sup>٣) بيومي محمد ضحاوى: ال**تربية المقارنة ونظم التعليم،** مرجع سابق، ص ص ٢٥٠-٢٥١ .

<sup>(</sup>٤) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، القاهرة الهيئة العامة للكتاب ١٩٩٧، ص ص ٢٢-٢٠ .

عادات التعلم يمكن اكتسابها ولذا لا يتم نقسيم الطلاب طبقاً لقدراتهم فكل الأطفال متساوون في عملية الستعلم، ويلتحق بالتعليم الابتدائي ٩٩ ٪ من الطلاب في سن الإلزام، وتعتبر بداية العام الدراسي من الأحداث المهمة في حياة الطفل والأسرة اليابانية وتبلغ كثافة الفصل تقريبا ٣٠ طالباً في الفصل وهي آخذة في النقصان نسبة لنقص معدلات المواليد، ووزارة التربية هي المسئولة عن تحديد المناهج سواء الأكاديمية وغير الأكاديمية، ويشكل المنهج المواطن الياباني المسئولة عن تحديد المناهج سواء الأكاديمية وغير الأكاديمية مجهزة بكافة الإمكانيات اللازمة الصالح للده وغيره من البلاد الأخرى، والمدارس اليابانية مجهزة بكافة الإمكانيات اللازمة للعملية التعليمية من حجرات دراسية ومكتبة وملاعب داخلية وخارجية وحجرة موسيقي و إذاعة وكمبيوتر وتربية فنية ومسرح ومزرعة وغيرها، وكل المدارس الابتدائية تقدم وجبة غذاء كاملة للطلاب، يتلقى الطلاب من خلالها بالإضافة إلى القيمة الغذائية العادات الغذائية السليمة والسلوك الاجتماعي المتعلق بآداب الطعام والتعاون والتنظيم وروح الجماعة (١).

نعنى بالمدرسة الابتدائية ذلك النوع من التعليم النظامي الذي يأخذ مكانه بصفة أصيلة في أول السلم التعليمي، والذي يلتحق به الصغار من طفولتهم عند سن ست سنوات تقريباً إلى ما حول سن المراهقة بقصد تحصيل بعض المعارف والمهارات الابتدائية (٢)، ويجب أن يكون التعليم الابتدائي شاملاً ويضمن تحقيق الحاجات التعليمية الابتدائية للأطفال ويأخذ في الاعتبار ثقافة المجتمع المحلى وحاجاته والفرص المتاحة له(٢)، وقد أكد ميثاق الأمم المتحدة لحقوق الطفل عام ١٩٨٩م على الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية للطفل ومن بينها حق الطفل في التعليم ومن أجل أن يطبق هذا الحق تم جعل التعليم الابتدائي الزامياً ومتوافراً ومجانياً للجميع مع تطوير التعليم الثانوي وتوفيره للجميع، وكذلك توفير فرص التعليم الجامعي لمن يرغب (٤).

<sup>(1)</sup>Primary and Secondary Education. Op. Cit., p.3.

 <sup>(</sup>۲) اليونسكو الإقليمي (يوندباس): التعليم الابتدائي في الوطن العربي الحاضر والمستقبل، عمان، الأردن، ١٩٩١، ص١٠٠.

<sup>(</sup>٣) ولمسيم ك كسنجز، فسر انك ب و دال: تطبيق التعليم الابتدائي النوعي في البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية، ترجمة أنيس جرار، الله المستورد، البردن، عمان، ١٩٩٥، ص٣٨٠ .

<sup>(</sup>٤) وليم ك كذجز، فرانك ب. دال: تطبيق التعليم الابتدائي النوعي في البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية، مرجع سابق، ص١٣.

### ثانياً : السياسة التعليمية :

بعد إعلن الدستور في اليابان والتزام اليابان في المشاركة في السلام في العالم عن طريق دولة قائمة على الديمقراطية والثقافة فإن تحقيق هذه الأفكار سوف يعتمد بصفة أساسية على النظام التعليمي ومن أهم المبادئ الابتدائية التي تركز عليها التربية اليابانية ما نص عليه الدستور في المادة (٢٦): لجميع أفراد الشعب الحق في تعليم متساوي ويتمشى مع قدراتهم كما يحدده القانون ويلزم أولياء الأمور بإدخال أولادهم وبناتهم المدارس الابتدائية كما ينظمها قانون التعليم الإلزامي قانون التعليم الابتدائي على :

مادة (۱) أهداف التعليم: Article( I) Aim of Education : يهدف التعليم إلى تحقيق النمو الكسامل للشخصية حيث يسعى إلى تنشئة أفراد سليمي العقل والجسم يحبون الحق والعدل ويقدرون قيمة الإنسان ويحترمون العمل ولديهم إحساس عميق بتحمل المسئولية ويتمتعون بروح استقلالية ويسعون إلى بناء دولة ومجتمع يقوم على السلام.

مسادة (٢) مبدأ التعليم: Article(11) Educational Principle :سوف يتم مراعاة أهداف التعليم فسي كسل زمان ومكان ويتم العمل بروح الفريق لتحقيق ذلك من خلال تتمية الثقافة واحترام الحرية الأكاديمية وبث روح التلقائية .

مادة (٣) تكافؤ الفرص التعليمية: Article (111) Equal Oportunity :سوف يمنح جميع الأفراد فرصاً متكافئة في تلقى التعليم يتناسب مع قدراتهم دون تغريق بين جنس ونوع وعقيدة ومستوى اجتماعي واقتصادى وسوف تتخذ المجالس المحلية والدولة الإجراءات لتحقيق ذلك .

مسادة (٤) التعليم الإلزامي: Article( IV ) Compulsory Education : يلزم أولياء الأمور بتعليم أولادهم وبناتهم ومن هم تحت وصايتهم لمدة تسع سنوات في مدارس التعليم العام (٢).

مادة (°) التعليم (مشترك) مضتلط: Article (V) Coeducation : سوف يعمل الرجال والنساء متعاونين في المجتمع وعليه فإن التعليم في المدارس مختلط.

مسادة (٦) التعليم في المدارس: Article (VI)School Education: المدارس التي حددها القسانون هي مدارس عامة تمتلكها الدولة بالإضافة إلى المدارس الخاصة التي ينشئها الأفراد طبقاً للقانون.

<sup>(</sup>١) المرجع السابق، ص١٣٠٠

<sup>(2)</sup> Yoshitaka. Ke Jima: Education in Jappan, Hokkaido University of Education, JICA, 1998,p.9.

• ۳۱۹–۳۱۸ الفطر أيضاً:ميرى هوايت: التربية والتحدي التجربة اليابانية، مرجع سابق، ص ص ۳۱۹–۳۱۸

مادة (٧) المشاركة المجتمعية: Article( VII )Social Participation: سوف تساهم الهيئات المحنية في تحقيق أهداف التعليم من خلال بناء المعاهد التعليمية والمكتبات والمتاحف والقاعات العامة الخ بمشاركة المدارس وبالطرق المناسبة الأخرى.

مادة (^) التربية السياسية : Political Education : المعرفة السياسية ضرورية للارتقاء بمستوى المواطنين ولكن دون التحيز لحزب أو مبدأ حزبي معين ·

مادة (٩) التربية الدينية : Religious Education : تقدم مناهج تعليمية تركز على التسامح الديني وموقف الدين من الحياة دون التحيز لدين معين من الأديان .

مادة (١٠) الإدارة المدرسية: Article( X )School Administration : تهدف الإدارة المدرسية المدرسية المدينة المدين

مادة ( 1 1 ) القواعد المكملة: Supplementary Rule في حالة الضرورة سوف يتم سن القوانين المناسبة.

# ثالثاً : أهداف التعليم في اليابان :

بعد قنبلتى هيروشيما وناجازاكى التي أثرت على كل المجتمع الياباني فقد تغيرت الأهداف التعليمية من التركيز على الولاء والطاعة للكبار بدءا من الأسرة وامتداداً إلى الدولة والإمبر اطور إلى التنمية الشاملة للأفراد عقلياً وأخلاقياً وجمالياً .

ومن ثم حدد القانون الابتدائي للتعليم مجموعة من الأهداف والمبادئ التعليمية المشتقة من الدستور الياباني، وجاء في المادة الأولى من القانون (۱) ويهدف التعليم إلى تنمية الشخصية اليابانية تنمية كاملة عقلياً وجسدياً تحب الحق والعدالة وتقدر قيمة الفرد وتحترم العمل ولديها شعور عميق بالمسئولية وروح الاستقلالية الشخصية تساعد على بناء الدولة ومجتمع السلام العالمي، ولتحقيق هذا الهدف وضع قانون التعليم مبادئ وطنية للتعليم مثل تكافؤ الفرص التعليمية وتوفير التعليم الإلزامي لمدة تسع سنوات وعدم التمييز بين الطلبة حسب انتمائهم للأحراب السياسية (۱) كما حدد القانون الابتدائي للتعليم مجموعة من الأهداف مشتقة من الدستور الياباني، وجاء في المادة الأولى من القانون : أن التعليم يهدف إلى التتمية الشاملة للشخصية من أجل تربية وإعداد الأفراد عقلياً وجسمياً بحيث يحبون الحقيقة والعدالة ويحترمون

<sup>(1)</sup> Yoshitaka Kojima: Education in Japan, op. Cit., p.9.

<sup>(</sup>٢) محمد عبدا لقادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة الياباتية، مرجع سابق، ص ص ٣٠-٣١

<sup>(</sup>٣) بيومي محمد ضحاوى: التربية المقارنة ونظم التعليم، مرجع سابق، ص ص ٢٥٢-٢٥٤ .

<sup>(</sup>٤) فانقة سعيد صالح: ال**تعليم في دول الشرق الأقصى**، وزارة النربية والتعليم، دولة البحرين، ١٩٩٨، ص١١٠٠

قيمة الغرد والعمل وتحمل المسئولية وأن يتحلوا بالروح الاستقلالية لبناء مجتمع السلام والدولة محما ركز قانون التعليم في مادته الثالثة على تكافؤ الغرص التعليمية حيث جاء فيه يجب أن يكون التعليم لكافة الأفراد وعلى حسب قدراتهم دون تغرقة أو تمييز في الجنس أو العقيدة أو اللون أو الطبقة أو المكانة الاجتماعية أو الوضع الاقتصادي أو الأصل العائلي، وبالنسبة لتعليم البيات في البيان فإن المادة رقم(٥) من القانون رقم٢٥ لسنة١٩٤٧م أكدت على أن الرجل والمسرأة موضع احترام ويجب أن يتعاون كل منهما مع الآخر ومن ثم يكون التعليم مختلطاً ويجعل المسرأة والرجل على قدم المساوأة بالنسبة للتعليم(١١)، وحديثاً تم وضع خطة لإصلاح التعليم في السيابان في القسرن الد٢١ تسمى خطة قوس قرح " Rain bow تبنت سبعة استراتيجيات أساسية لإصلاح التعليم بدأت هذه الخطة في سنة ٢٠٠١ بناءاً على توصيات لجنة إصلاح التعليم وجاءت هذه الاستراتيجيات كما يلى:

- ١ ــ زيادة كفاءة الطلاب في الجوانب التعليمية .
- ٢ تهيئة الطلاب لحب اليابان الحميم من خلال المشاركة في خدمة المجتمع ٠
  - ٣ تحسين بيئة التعليم بحيث يستمتع الطلاب بدر استهم ٠
  - ٤ ــ أن يكون هناك ثقة من قبل الآباء والمجتمع بما تقوم به المدرسة ٠
    - ٥ تدريب وإعداد المعلمين جيداً لمهنة التعليم٠
    - ٦ ــ بناء وتأسيس الجامعات في ضوء المعايير العالمية ٠
      - ٧ ــ تبنى الفلسفات والاتجاهات التربوية الحديثة(٢).

### أهداف التعليم الابتدائي في اليابان :

تم تحديد أربعة أهداف رئيسية للتعليم الابتدائي نتمثل في إكساب وتتمية المهارات الاجتماعية والإنسانية والوعي بالمجتمع الدولى و تعزيز قدرة الطلاب على التفكير والتعلم الذاتسى وتشجيع كل مدرسة على أن يكون لها طابع خاص بها وتتميز بخاصية معينة وتكامل المعرفة والعلوم على اتخاذ القرارات الخاصة بهم كما يساعدهم على تحصيل السلوك الاجتماعي المرغوب من خلال تعامله مع الكبار (٢).

<sup>(</sup>١) بيومي محمد ضحاوى: التربية المقارنة ونظم التعليم، مرجع سابق، ص ص ٢٥٤-٢٥٥ .

<sup>(2)</sup> The Educational Reform Plan For the 21<sup>st</sup> Century From Internet. http://www. Mext. Go. Jp/enjlish/ topics/21 plan/0/03 of- htm. pp1-2 printed of/ 03-2004.

<sup>(3)</sup>Elementary School in Japan; from Internet http://www. Tulane. Edu/~ rouxbee/ Japan/ elementary-htnl. p.p.1-2. Printed

# رابعا: بنية ونظام التعليم الابتدائي في اليابان:

تشنق المبادئ الابتدائية للتعليم في اليابان من الدستور الياباني الذي تم وضعه سنة١٩٤٦ م. والقانون الابتدائي للتعليم الذي تم وضعه سنة ٩٤٧م. حيث ينص الدستور الياباني على أن التعليم حق لجميع اليابانيين • فكل اليابانيين لهم الحق في فرص تعليمية متساوية طبقاً لقدر اتهم نقدم لهم بحكم القانون وكل أولياء الأمور ملزمين بإرسال أولادهم وبناتهم إلى المدارس لتلقى التعليم الابتدائي المجاني المكفول لهم بحكم القانون(مادة ٢٦)(١). ومعظم القواعد المنظمة للنظام التعليمـــي والإدارة التعليمـــية والتمويل والأمور الأخرى تم تحديدها في قانون التعليم الابتدائي والقوانين التعليمية الأخرى والقواعد المنظمة له. وكان نمط المدرسة في اليابان قبل عام١٩٤٥ ، يأخذ شكل المدرسة الموحدة متعددة الصفوف ويسير النظام التعليمي في اليابان وفق المراحل الأتسية :لقد بدأ التعليم النظامي الرسمي في اليابان منذ عام١٨٧٢م وسار السلم التعليمي وفق النظام٣\_٣\_٣\_٤ إلى بعد الحرب العالمية الثانية حيث تغير السلم التعليمي إلى٦-٣-٣-٤ أي ستة سنوات للمرحلة الابتدائية (elementary School) وثلاث سنوات للمرحلة الثانوية الدنيا (Lower Secondary School وثلاث سنوات للمرحلة الثانوية العليا Lower Secondary School وأربعسة للتعليم العالي والجامعة Higher Education & University

(٢) والتعليم الإلزامي يمتد لمدة ٩ سنوات ستة للمدرسة الابتدائية وثلاثة للمدرسة الثانوية الدنيا ٠ وتــبلغ نسِبة الاستيعاب للأطفال البالغين سن السادسة في مرحلة الإلزام١٠٠% و لا يوجد أمي واحد في اليابان الأن<sup>(٣)</sup>.

### ١ - السلم التعليمي:

يسير السلم التعليمي في اليابان وفق النظام ( ٦ــ٣ــ٣ــ ) وهذا النظام تم إقراره من خــــالل قانون التعليم بالمدارس الذي تم إقراره في مارس سنة ٩٤٧م و هو تعليم مشترك يضم الأولاد والبنات معاً في مدرسة واحدة وتوجد مرحلة رياض الأطفال ولكنها غير الزامية (١) و الشكل التالي يوضح السلم التعليمي في اليابان (°).

<sup>(1)</sup> Ministery of Education, Science, Sports and Culture: Outline of Education in Japan, Tokyo, Japan, 1998, ., p.1.

<sup>(</sup>٢) فوزي درويش: اليابان الدولة الحديثة والدور الأمريكي، مرجع سابق، ص ص ٣٩–٣٩

<sup>(3)</sup> Gakken (ed): Japan as it is, op. Cit., p.131.

<sup>(4)</sup> Educational System in Japan Today: From Internet : http:// park. Org/ japan/ tokyo net/ aip/ Hot/ Education/ Japan. Html, p.1, Printed 26-3-2004.

<sup>(5)</sup> Ministry of Education; Outline of Education in Japan, op. Cit., p.2.

جدول ( ۲۰ ) " يوضح السلم التعليمي في اليابان "

التعليم العالي		التطيم الثانوي		التعليم الابتدائي	تعليم ما قبل المدرسة
		ث، قسم عليا	ث دنیا	قسم التطيم الابتدائي	قسم رياض الأطفال
	كورسات متقدمة				
	كليات التكنولوجيا			_,,	
المدار س العليا	الجامعات	قانونية بالمراسلة			
		ثانوية بجزء عن الوقت			
		كليات التدريب الخاصة			
		المدارس			
14_14	17_10_18_17	_17_11_1.	9_^_٧	7_0_1_7_7_1	r_Y_1

# أ \_ مرحلة رياض الأطفال:

تهدف مرحلة رياض الأطفال إلى تنمية الأطفال عقلياً وجسمياً واجتماعياً من خلال تسزويدهم ببيئة تعليمية مناسبة وتقبل الأطفال من سن٣ سنوات إلى سن٣ سنوات وهى غير إلزامية الإمامية ومعظم دور السرياض خاصة وتدار بواسطة أصحابها ويكون الإشراف العلمي بالرياض للسلطات المحلية والقومية التعليمية وهدفها مساعدة الأطفال على تنمية قدراتهم العقلية

<sup>(1)</sup> Ministry of Education, Outline of Education in Japan, Op. Cit., p.2.

والجسمية وذلك بتهيئة بيئة معبرة عن الأنشطة المحيطة بهم وبلغت نسبة الملتحقين بها ما يقرب من ٩٠%(١).

#### ب \_ المدرسة الابتدائية:

الأطفال الذين يصلون إلى سن ٦ سنوات يلتحقون بالمدارس الابتدائية وهي تهدف إلى إمداد الأطفال ما بين سن ٦ سنوات إلى سن ١٢ سنة بتعليم أولى يتناسب مع مراحلهم العمرية وخصائصه العقلية والجسمية وتتميتها() ومرحلة التعليم الابتدائي والمرحلة الثانوية الدنيا يمثلون مرحلة التعليم الإلزامي (-10)).

ج — المدرسة الثانوية الدنيا: تهدف المدرسة الثانوية الدنيا إلى تزويد التلاميذ من سن ١ سنة إلى سن ٤ (سنة بتعليم ثانوي عام يتناسب مع مستوى نموهم العقلي والجسمي القائم على قواعد التعليم التبي أعطيت لهم في المرحلة الابتدائية حيث يلتحق بهذه المرحلة التلاميذ الذين أتموا المرحلة الابتدائية(٤).

### د \_ المدرسة الثانوية العليا:

تهدف المدرسة الثانوية العليا إلى تزويد الطلاب بتعليم ثانوي متخصص يتناسب مع مستوى نموهم العقلي والجسمي على أساس القواعد التي أعطيت لهم بالمدرسة الثانوية الدنيا، ويوجد ثلاثة أنواع من المدرسة الثانوية: مدرسة ثانوية لكل الوقت، ومدرسة ثانوية بالمراسلة، ومدرسة ثانوية لجزء من الوقت (مسائية) وقد كان نمط المدرسة في اليابان قبل عام 1950م يأخذ شكل المدرسة الموحدة متعددة الصفوف، وتنقسم الدراسة بالمرحلة الثانوية العليا السي شلات فئات: الدراسة الثانوية العامة: حيث تدرس مقررات عامة تركز على المواد الأكاديمية، والمدرسة السثانوية المتخصصة: وتنقسم إلى الثانوي الفني للتخصصات الفنية والتكنولوجية التي تتناسب مع سوق العمل في الصناعة والزراعة والتجارة والأسماك والاقتصاد المنزلي والتمريض والمدارس الخاصة لتعليم ذوى الاحتياجات الخاصة و

هـــــ ـــ معـــاهد التعلـــيم العالمي : وتمثّل الكليات الدنيا وكليات التكنولوجيا ومدارس الندريب الخاصة والندريب على الحرف.

و الجامعات : وتشمل الجامعات الحكومية و الجامعات الخاصة (٥).

<sup>(</sup>١) شبل بدر ان، فاروق شوقي البوهي : التربية المقارنة، الإسكندرية، مطبعة الجمهورية، ١٩٩٩، ص ص ٢٤٠–٢٤٦ .

<sup>(2)</sup> Ministry of Education: Out Line of Education, Op. Cit., p.2.

<sup>(3)</sup> Educational System in Japan Today, Op cit., pp.1-2.
(4) Ministry of Education: Out line of Education, Op. Cit., p.3.

<sup>(5)</sup> Ministry of Education: out line of Education in Japan, Op. Cit., pp.3-4.

#### ٢ .. نظام الدراسة :

السنة الدراسية باليابان حوالي أربعة وثلاثين أسبوعاً ونقسم السنة على ثلاثة فصول دراسية هي : من (أبريل إلى يوليسو) سمن (سبتمبر إلى ديسمبر) سمن (يناير إلى مسارس) . وتبدأ السنة الدراسية في اليابان أوائل أبريل وتنقسم إلى ثلاثة فصول مدرسية

و تمـتد من أبريل حتى يوليو ومن سبتمبر حتى ديسمبر ومن يناير حتى مارس والعطلة الرئيسية مـن نصـف يوليو إلى نهاية أغسطس، وتوجد عطلات قصيرة في أوقات أخرى وتستغرق السنة الدراسية في التعليم الابتدائي إلى ما يقرب من ٢٤٠ يوماً بما فيها أيام السبت الذي عادة ما يكون نصف يوم لمدة أسبوعين . وتنقسم الأيام إلى ١٩٠ يوماً تعليم داخل الفصل و ٣٠ يوماً لممارسة الأنشطة المدرسية مثل الرحلات الميدانية والرياضية والاحتفالات الثقافية (١) وتقدر ساعات عمل المدرسة بـ٨ ساعات يومياً لمدة خمسة أيام في الأسبوع (١)

ويعد اليوم الأول في المدرسة بالنسبة للطفل والأسرة يوماً مهماً لا يمكن تجاهله حيث يجتمع الآباء والمعلمين والطلاب في المدرسة للاحتفال ببداية العام الدراسي ويستقبل تلاميذ الصدف السادس تلاميذ الصف الأول ويرحب كل منهما بالآخر ويتم التعرف على أعضاء المدرسة للتعرف على الواجبات والمهام التي يجب أن يؤديها كل فرد سواء المعلم أو الطالب أو ولى الأمر •

<sup>(1)</sup> Primary and secondary Education : http:// Countery studies. Us/ Japan/ 78. Htm. P.1. printed 09/03/2004.

<sup>(</sup>٣) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص ص ٥٨-٥٩ .

<sup>(</sup>٤) انظر أيضاً: فائقة سعيد صالح، التعليم في دول الشرق الأقصى، مرجع سابق، ص١٢٣٠.

<sup>(5)</sup> Ministry of Education. Out line of Education Japan, op. cit., p.30.

جدول ( ٢١ ) " يوضح برنامج الدراسة أو جدول المدرسة اليومي وفق التوقيتات <sup>(١)</sup>

الزمن بالدقيقة	التوقيت	الأنشطة اليومية
POWER AND ASSESSED BY A STATE OF THE POWER ASSESSED BY A STATE OF	۸,۱۰	جرس المدرسة
١٥	۸,۳۰_۸,۱۰	استعداد لليوم الدراسي
٥	۸,٣٥_٨,٣٠	لقاء المدرسين
10	۸,٥٠_٨,٣٥	طابور
٤٥	9,80_1,00	الحصة الأولى
10	1.,70_9,80	تبديل الحصص
10	1., 40-4, £.	الحصة الثانية
Y0	1.,01.,70	راحة بين الحصص
10	11,80_1.,0.	الحصة الثالثة
0	11, £ 11, ٣0	تبديل الحصص
10	17,70_11,6.	الحصة الرابعة
	17, . 0_17, 70	الغداء
10	17,717,.0	تنظيف المدرسة بعد الغداء
۲۰	17,7,-17,7,	راحـــة لإعــداد المـــواد التعليمية
<b>£ 0</b>	11,10_17,70	الحصة الخامسة
10	16,716,10	فسحة قصيرة
į o	10,10_12,7.	الحصة السادسة
٤٥	17,10,10	انشطة رياضية
٤٥	17,50_17	راحة للاختلاء والتأمل

ويساعد ويعرز المنزل من عملية التعلم داخل المدرسة ويكون الاهتمام في المرحلة الابتدائية باللغة اليابانية والحساب والأنشطة والدراسات الاجتماعية (١).

 <sup>(1)</sup> Kitamoro primary School: Hokkaido/ Japan, 1998. P.6.
 Nishi Primary School: Sapporo City Atsubetsu/ Japan, 1998,p.4.

#### أ \_ سياسات القبول:

يشترط للأطفال بلوغ سن السادسة للالتحاق بالتعليم الابتدائي وهي مرحلة إلزامية حتى سن ١٢ سنة، وهي إجبارية لكل أولياء الأمور لإرسال أو لادهم إلى المدرسة حتى انتهاء المسرحلة السنانوية الدنسيا(٢)، ويتلقى التلاميذ في جميع أنحاء الدولة نفس المواد في كل صف در اسي وفي نفس الوقت ونفس المدة و لا يوجد تمييز بين التلاميذ على أساس المقدرة والإنجاز والسنقل من صف لآخر يتم أتوماتيكياً طالما أن التلميذ مواظب على الحضور ونسبة الالتحاق بالتعليم الابتدائي، ١٠٠ ٪ و لا يوجد تسرب (٢)،

#### ب \_ نظام التقويم والامتحانات:

لا يوجد في اليابان نظام للامتحان الخارجي إذ تتم عملية النقل ومنح شهادات إتمام المرحلة التعليمية على أساس التقييم الداخلي والانتقال من صف إلى صف أعلى في التعليم الابتدائي نظام آلي ومن خلال اعتماد المدرس المسئول لتحصيل الطالب، وتصدر شهادات المتخرج من قبل مدير كل مدرسة على حده، وتنظم مجالس التعليم المعينة امتحان القبول للمرحلة الثانوية العليا العامة بينما نقوم المدارس الثانوية العليا الخاصة بتنظيم امتحاناتها بنفسها ، وأنشات وزارة التعليم مركزاً وطنياً للقبول بالجامعات يقوم بتنظيم اختبار وطني في شهر يناير من كل عام لتقييم مستوى التحصيل الأكاديمي للطالب المتقدم للجامعة، وتراعى الجامعات نتائج هذه الاختبارات مع التقارير المدرسية مع المقابلات واختبارات المهارات العملية لاتخاذ القرار بشأن قبول الطلبة بالجامعات (1) .

# خامساً : المناهيج الدراسية :

المنهج بشكل عام يتم وضعه من قبل وزارة التعليم مع مراعاة الملاحظات والتقارير السواردة من المدارس المستقلة يجب أن نتواكب مقرراتها مع خطة ومناهج الوزارة ومستواها العلمي، كميا يوجد ٧٥ حصة تم تخصيصها للأنشطة الخاصة والتي تشمل مجالس الفصول، نواحي النشياط، اجتماعات الفصول والريادة وفي ضوء هذه المبادئ يمكن تحديد المناهج والمحتوى التعليمي لكل مستوى مدرسى، وكلما اتجهنا للقاعدة كلما قلت نسبة الاختيار بالنسبة للطلاب والمدرسين، ففي مؤسسات رياض الأطفال تتكون المقررات الدراسية من موضوعان

<sup>(</sup>۱) میری هوایت: التربیه والتحدی التربیه الیابانیه، ترجمه و عرض سعد مرسی، کوثر کوجك، القاهرة، عالم الکتب، ۱۹۹۱، ص

<sup>(2)</sup>Ministry of education: outline of Education in Japan. Op. Cit., p.6.

 <sup>(</sup>٣) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٥٣٠.

<sup>(</sup>٤) فانقة سعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصى، مرجع سابق، ص١٢٦٠

حول الصحة والحياة الاجتماعية والحياة الطبيعية واللغة والموسيقى والأناشيد (۱) وطبقاً لقانون التعليم فإن كل المدارس الابتدائية والثانوية في اليابان مطالبة باستخدام كتاب مدرسي في التعلم في التعلم في الفصل لكل مادة دراسية وحيث تعقد مسابقة من قبل الوزارة ليقوم المؤلفين بتقديم مسودة للكتاب ومن خلال لجان اختيار توافق على كتب محددة وتعتمدها وتقوم دور النشر بطبعها ونشرها وعلى الولايات أن تختار ما يناسبها من هذه الكتب ثم توزع الكتب بعد ذلك على المدارس بالمجان للتعليم قبل الجامعي وطبقاً لما نص عليه الدستور وقانون التعليم الياباني (۱۱) ويتم تحديد العناصر الابتدائية للكتاب من قبل نخبة من العلماء المتخصصين ثم يقوم الناشرون الستجاريون بكتابة وطبع الكتب المدرسية وغير أن المحتوى يقوم أساساً على اتباع دقيق لإرشادات وتعليمات الوزارة من خلال موافقتها على استخدام الكتب المدرسية في المدارس الابتدائية و على المدرسة أن تختار الكتب المناسبة وتشترى هذه الكتب وتوزعها مجاناً على الطلاب وهذه الكتب تصبح ملكية خاصة للطلبة و

### ١ ـ مناهج رياض الأطفال:

يضع البرنامج الدراسي لرياض الأطفال أهدافاً محددة لتحقيقها من قبل الأطفال عند نهاية مرحلة الروضة تتفق ومشاعرهم ورغباتهم بالإضافة إلى وضع محتويات محددة للبرنامج الدراسي من أجل تحقيق كل هدف وركزت هذه الأهداف والمحتويات على الأوجه الخمسة لنمو الطفل وهي: الصحية والعلاقيات الإنسانية والبيئية واللغة والتعبير وجميع هذه الأهداف والمحتويات ذات علاقة متبادلة تترابط مع بعضها البعض وتتحقق من خلال لعب الأطفال والأنشطة الأخرى، ويبلغ عدد الساعات الدراسية في رياض الأطفال أربع ساعات يومياً وعدد الأسابيع الدراسية في كل سنة لا تقل عن ٣٩ أسبوعاً(٣).

#### ٢ \_ مناهج المدرسة الابتدائية:

يدرس الطالب المقررات الدراسية التالية في المدرسة الابتدائية • اللغة اليابانية-الدراسات الاجتماعية و التدبير المنزلي والتربية الرياضية كما في الجدول التالي :

<sup>(</sup>١) بيومي محمد ضحاوى: التربية المقارنة ونظم التعليم، مرجع سابق، ص٢٦٠.

<sup>(2)</sup> Ministry of Education: Outline of education in Terpon, Op. Cit., p.25.

<sup>(3)</sup>http://www.lbe. Unesco. Org/international/ Data banks / Dossiers/ T Japan pdf, p.1.

جدول ( ۲۲ )
" يوضح عدد الساعات الدراسية لكل مادة دراسية للصفوف
من الأول إلى السادس الابتدائي " (١)

٩	٥	£	٣	۲	١	الموضوعات
۲۱.	۲۱.	۲٧٠	۲۸.	<b>770</b>	٣٠٦	اللغة اليابانية
١.٥	1.0	1.0	١.٥	_	_	الدراسات الاجتماعية
170	140	170	170	140	١٣٦	الحساب
١.٥	1.0	1.0	1.0	-	-	العلوم
_	_	-	-	1.0	1.7	الدر اسات البيئية و الحياتية
٧٠	٧٠	٧٠	٧٠	٧.	٦٨	الموسيقى
٧,	٧.	٧.	٧٠	٧.	٦٧	الرسم والخط
٧.	٧٠		_	-	-	الاقتصاد المنزلي
١.٥	١.٥	١.٥	١.٥	1.0	1.0	التربية الرياضية
٧.	٧٠	٧.	٣٥	٣٥	٣٤	الأنشطة الخاصة (التكامل)
٣٥	٣0	٣0	٣٥	٣٥	٣٤	التربية الأخلاقية
1.10	1.10	1.10	٩٨٠	91.	۸٥,	الجملة

#### التعليق على الجدول السابق:

تعرف الساعة بحصة قدرها 20 دقيقة وفي بعض المدارس الابتدائية الخاصة تحل التربية الدينية محل التربية الأخلاقية والأنشطة الخاصة تتضمن أنشطة الفصل الإرشاد والوجبة الغذائية ومجالس الطلاب وأنشطة الأندية والتمثيل والاحتفالات الرياضية والتكامل بين موضوعات المواد الدراسية وفيما يلى يتم وصف لهذه المقررات:

<sup>(2)</sup> http://www.lbe. Unesco. Org/international/ Data banks / Dossiers/ T Japan pdf, p.1.

#### اللغة اليابانية:

يقضى الأطفال اليابانيون ربع وقتهم في المدرسة الابتدائية في إنقان اللغة اليابانية وتلك مهمة معقدة وشاقة لأن اللغة اليابانية المكتوبة عبارة عن خليط من الحروف الصينية الأبجدية اليابانية المقطعية وهي رموز صوتية وينبغي تعلم ثلاثة أنظمة منفصلة للكتابة، واثنان مسن هذه الأنظمة يشتمل على ٤٨ رمزاً صوتيا أما النظام الثالث فيتكون من ٢٠٠٠ تقريباً من الحروف الصينية الرمزية أي التي تكتب بالرموز والتي يمكن أن تنطق كل منها بطرق مختلفة على حسب سياق الكلام، وتلك الحروف هي عادة وحدات معقدة بصرياً ويوجد أسلوبين لمتابعة نصص من النصوص الأول من اليمين إلى الشمال أفقياً مثل اللغة العربية والثاني قراءة أعمدة رأسياً من أعلى لأسفل بدأ من أقصى اليمين طبقاً للأسلوب الياباني التقليدي، ويوجد زيارات للمدرسين في بداية العام الدراسي لأسر الطلاب لإطلاعهم وإرشادهم على كيفية تعليم أولادهم ودورهم في هذا التعليم وبعد منهج المرحلة الابتدائية منهج مكدس لذا ينطلب جهداً من الأطفال والمعلمين وأولياء الأمور لتعلم هذا الكم من المعارف والمهارات لتحقيق الأهداف التعليمية (۱).

وخلال السنة الأولى الابتدائية يتعلم الأطفال قراءة وكتابة الرموز الصوتية الــ ١٨ وكل سـنة بعد ذلـك يضاف نحو ٢٠٠ حرف صيني مع القراءات المختلفة وقواعد هجاء الكلمات الشـائعة وبانتهاء مرحلة الإلزام ذات التسع سنوات يكون الأطفال قد أتقنوا نحو ٢٠٠٠ حرف وهـي اللازمــة للمعرفة الابتدائية للقراءة والكتابة وهي المعرفة التي تسمح على سبيل المثال بقراءة الصحف والمجلات ويبدأ التدريب على الخط من الصف الثالث مستخدماً الفرشاة والحبر التقليديين علاوة على ذلك يحدث تدريب على الخطابة العامة أمام جماعة من الجماعات وهو جــزء مـن المـنهج ويبدأ من الصف الأول كما يبدأ تعليم قواعد اللغة بدءاً من الصف الثالث ويخصص ٣٠٠% من حصص اللغة للإنشاء (٢٠٠٠).

#### الدراسات الاجتماعية:

يركز منهج الدراسات الاجتماعية على العلاقات المتبادلة لجميع مستويات المجتمع ومسئولية كل فرد فيه تجاه الصالح العام والخير الجماعى، وفي الصف الأول يتبلور هذا الاتجاه في مدرسة الطفل وعائلته وفي الصف الثاني يتحول هذا إلى المجتمع المحيط بالمدرسة وفي الصنف التالية يتسع النظام تدريجياً ليشمل المدينة ثم الإقليم ثم المحافظة ثم الدولة ثم البلاد الأجنبية، وفي الصف السادس يتلقى الطلبة نظرة شاملة في تاريخ اليابان والنظام السياسي

<sup>(</sup>١) محمد عبد القادر حاتم: التعلم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص ٩١٠٠

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق، ص٩٢٠.

الياباني الحديث كما نقدم لهم نبذة موجزة عن جغرافية العالم وعلاقات اليابان بالدول الأخرى. وعلى المنداد هذه المرحلة يتم التأكيد على فهم الخرائط والرسوم البيانية والجداول(١).

#### الحسياب:

في هذا المقرر يركز المنهج على عدة مفاهيم مثل الكسور العشرية والكسور الاعتيادية والأشكال الهندسية بالإضافة إلى العد والضرب والطرح والقسمة والقدرة على الاستنتاج ويعطى اهتمام أكبر للهندسة والنسب والتناسب.وكتب الحساب اليابانية محكمة بالغة الإيجاز لا تكرار فيها وتعتمد على مدرس المادة وعدد الساعات المخصصة للحساب في المنهج المدرسي أزيد من دول أخرى مثل أمريكا وتعطى الأطفال اليابانيين وقت أكثر في مذاكرة الحساب لذا يحرزون مراكز متقدمة في المسابقات الدولية (٢).

#### العلسوم:

يهدف منهج العلوم إلى مساعدة الطفل وتنمية القدرة على الملاحظة وعلى إجراء بعض التجارب البسيطة وتعلم كيف يعجب بالقيم الجمالية للطبيعة ويستمتع بها ويتم دراسة العديد من المجالات الجوهرية في الصفوف الدراسية المتعاقبة ولكن في تفصيل متزايد أكثر دقة وتوسعا وتتضمن الدراسات البيولوجية دورة حياة النباتات وعلاقتها بالتربة والماء والهواء وكذلك دراسة أساسية لعلم التشريح ودورة حياة الحيوانات والسمك والحشرات والإنسان، ويتم التعرف علمى المادة والطاقمة من خلال دراسة خواص الغازات والمحاليل والذوبان والاحتراق والمغناطيسية والضوء والصوت والكهرباء ٠٠٠.أما الأرض والكون فيتم دراستها من خلال ظواهر الطقس والغلاف الجوى للأرض والجيولوجيا وعوامل التآكل والتعرية وتحركات الأجرام السماوية وفي نهاية الصف السادس يكون الطالب قد تعلم تصميم وتنفيذ التجارب البسيطة وتسجيل ووصف ملاحظاته (٢).

#### التربية الموسيقية:

تعد الموسيقى جزء متكامل مع منهج المرحلة الابتدائية وتتضمن الغناء والعزف على الآلات وتنوق الموسيقى اليابانية والغربية وبدءاً من الصف الأول أي الإيقاعات المتناغمة على آلات النفخ الصغيرة ومفاتيح البيانو الصغيرة، كما يتلقون تعليماً في قراءة الموسيقى، ويتعرف جميع الأطفال على أعمال الموسيقى الكلاسيكية اليابانية والغربية.

<sup>(</sup>١) المرجع السابق، ص٩٢ .

 <sup>(</sup>٢) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق.

<sup>(</sup>٣) المرجع السابق، ص٩٤ .

#### التربية الفنية والحرف اليدوية :

يت يح هذا المنهج اكتساب الطلاب بعض المهارات الفنية الابتدائية وتعلم الذوق الفنى والرسم والتلوين والتدرج في استخدام الأقلام الباستيل إلى استخدام الألوان المائية في الصفوف الأعلى وبدءاً من الصف الثالث يبدأ التدريب على التكوين والتركيب واستخدام الأساليب الفنية الخاصة مثل الرسم المنظورى والبعد العمقى والنور والظلال وفي الصف الخامس والسادس يستعلم الطالب الحفر على الخشب وكذلك فن عمل التماثيل ويبدأ الطلبة في الصف الثالث تعلم عمل اسكتشات تمهيدية ثم بعد ذلك رسم الخطوط وعمل موديلات للأشياء التي يودون بناءها(۱)

#### الأنشطة الخاصة:

ويبلغ نصيب هذه الأنشطة نحو ١٠% من برنامج المدرسة الابتدائية بمعدل ساعة في الأسبوع للصف الرابع إلى السادس و وتشمل الأسبوع للصف الرابع إلى السادس و وتشمل هذه الأنشطة كافة الأحداث على مستوى المدرسة بأسرها مثل الألعاب الرياضية والاحتفالات الثقافية والرحلات والمناسبات بالإضافة إلى أنشطة التلاميذ مثل اجتماعات الفصل واجتماعات مجلس الطلبة وأنشطة نادى الطلبة والكثير مما يطلق عليه في التعليم الياباني "أنشطة خاصة" يشبه تلك الأنشطة التي تصنف في التعليم الأمريكي بأنها أنشطة غير منهجية بمعنى أنها أنشطة يقوم بها الطلاب خارج حجرات الدرس ولا تشكل جانباً من المناهج المقررة وإن كانت تشكل جيزءاً من دراسة الطلبة وتوجه أكثر ما توجه نحو تطوير وتنمية الشخصية والهدف النهائي السيتخدام هذه التجارب لتعزيز تعميق القيم الثقافية وغرس المواقف والعادات التي تؤدى إلى المساهمة الفردية المسئولة في الجهود التعاونية للجماعة (٢).

#### التربية الرياضية:

يقدر اليابانيون أنواع الرياضة المختلفة وتتعهد الحكومة برعاية الأنشطة الرياضية مدى الحياة وهدف مسنهج التربية الرياضية في المرحلة الابتدائية هو مساعدة الأطفال على تعلم الاستمتاع بالألعاب والتمارين الرياضية وتتشئتهم أقوياء الأبدان واكتساب المهارات الرياضية والحفاظ على الصحة، كما تلقى الرعاية الصحية اهتماماً كبيراً فهناك في كل مدرسة قانون يسنص على الكشف السنوي على الصحة البد نية لجميع الأطفال كما أن المنهج الصحي في

<sup>(</sup>١) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٩٥٠

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق: ص٩٧٠

المدرسة يؤكد على التغذية السليمة وأصول المرور والأسلوب الصحي في الحياة وفي الصف الخامس يتعلم الطلبة النمو البدني والتغيرات التي تطرأ عند البلوغ(١).

#### التربيسة الأخلاقيسة:

يعتقد اليابانيون فكرة أن التعليم ليس من أجل المعرفة والمهارات وإنما من أجل إكمال الخلق، ورغم أن التربية الخلقية لا تشغل غير حصة واحدة في الأسبوع إلا أنها تلعب دورا أساسياً في التعليم الابتدائي الياباني، وهي مجال متميز في التعليم في جميع مراحل التعليم الإلزامي فيما يتصل بالمواقف والعادات وأنماط السلوك التي تتغق وتتماشي مع القيمة اليابانية بعد، والمستهج ينطوي على كل هذه الأمور بشكل مفصل، والتربية الأخلاقية واضحة المعالم تتضمن في المرحلة الابتدائية ثمانية وعشرين موضوعاً موزعة على ستة أبواب من بينها أعمية النظام والانتظام والتعاون ومراعاة حقوق الآخرين والمشاركة واحترام الملكية العامة، وقصوة الستحمل والعمل الجاد والشاق والطموحات النبيلة نحو المثل العليا والحرية والعدالة والاستزام بالقواعد والأصول والحقوق والواجبات والثقة والاقتناع والإيمان الراسخ والعدالة والمساواة ومعطياتها والتعاون مع الآخرين والحاجة إلى مواقف علمية رشيدة نحو تفهم الحياة الإنسانية وبخلاف موضوعات الدراسة الأخرى لا توجد لمادة التربية الأخلاقية كتب مدرسية ويلجأ الكثير من المدرسين إلى البرامج التعليمية في التليفزيون الموضوعة خصيصاً للتربية الأخلاقية وأيضاً المواد المتاحة تجارياً و يلجأون إلى هذه وتلك كمجال لحث التلاميذ على مناقشة القضايا الأخلاقية والمجال هنا مفتوح أمام اجتهادات المدرسين الخاصة (١).

#### علاقات البيت والمدرسة وبيئة المنزل:

تقوم جمعية الآباء والمدرسين المحلية بنشاط هام لحث الآباء وإشراكهم في أنشطة مدرسة أطفالهم ومن المتوقع دوماً حضور الأمهات اجتماعات الجمعية وتعمل الجمعية كمنبر للمدرسة تشرح من خلاله سياستها وتوقعاتها للوالدين وتنظم مساعدة الوالدين في أنشطة المدرسة ومن خلال الجمعية أيضاً يجتمع الآباء مع مدرسي الفصل لمناقشة كيفية تعلم أو لادهم والرسوم السنوية للجمعية تتراوح بين تسعة دو لارات للمدرسة الابتدائية العامة وثلاثين دو لار للمدرسة الثانوية الخاصة. وخلال الأسابيع الأولى من كل عام يزور المدرسون منزل كل تلميذ من تلاميذهم للإلمام بالمواقف العائلية وبيئة الدراسة ويزور الآباء الفصل ويستشيرون

<sup>(</sup>١) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٩٦ .

 <sup>(</sup>۲) كسارو أو كساموتو: تربية الشمس المشرقة مقدمة في التربية في اليابان، تلخيص وعرض المركز القومي للبحوث التربوية والتنمية، القاهرة، ٩٩٩٠، سلسلة الكتب المترجمة، قطاع الكتب، القاهرة، ٩٧٥٠.

المدرسين ويتداولون معهم كيفية تعلم أو لادهم، وذلك في أيام محددة مسبقاً لمثل هذه الاجتماعات • والأباء والأمهات دائماً ضيوف في مختلف الاحتفالات والمناسبات التي تقام خلال السنة(١).

# سادساً : إعداد معلم التعليم الابتدائي :

يستخرج معلمي المرحلة الابتدائية بصفة أساسية من الجامعات والكليات الدنيا المعتمدة مسن قبل وزارة التعليم ويتخرج معظم معلمي المرحلة الابتدائية من برنامج لمدة أربع سنوات في الجامعات الوطنية ولكي يمارس المعلم مهنة التدريس لابد أن يحصل على رخصة لمزاولة المهنة من مجلس الو لاية وفق شروط خاصة لكل مستوى من الرخص والتي تقسم إلى ثلاثة مستويات هي : دائمة عادية حاصة وكل فئة من الغئات تقسم إلى ثلاثة مستويات هي : متقدمة وأولى وثانية (۱) ويتم تعيين معلمي المرحلة الابتدائية من المعلمين الحاصلين على شهادة جامعية و الحاصلين على رخصة لمزاولة المهنة ويتم تعيين هؤلاء المعلمين من قبل مجلس الولاية والمقاطعة هو المسئول عن تنقلات المعلمين بين الولايات وبالنسبة للمدارس الخاصة فإن مسئولية تعيين المدرسين تقع على عاتق المدارس الخاصة بالاشتراك مع مجلس التعليم بالولاية

جدول ( ٢٣ ) " يوضح الحد الأدنى من الشهادات اللازمة لمعلمي المرحلة الابتدائية"

موضوعات التدريس أو الموضوعات المهنية	الموضوعات المهنية	عدد ساعات في موضوعات التدريس	المؤهلات الابتدائية	نوع الشهادة
Y 2	٤١	١٨	درجة الماجستير	المستوى المتقدم
	٤١	١٨	درجة البكالوريوس من الجامعة	المستوى الأول
_	۲۷	١.	درجة البكالوريوس من الكليات العليا	المستوى الثاني

و لا يوجد اختلاف في الراتب بين المستويات الثلاثة ويمكن الانتقال من مستوى لأخر وفق بعض الاختبارات وحضور بعض المقررات

#### ١ ـ تعيين المعلمين:

<sup>(</sup>١) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٩٨٠.

<sup>(2)</sup> Ministry of Education : Outline of Education in Japan, op. Cit., p.35.

<sup>(3)</sup> Ibid, p. 36.

كل عام يجرى امتحان على تعيين المعلمين بالتعاون مع سلطات الولاية ويتم التعيين من خلل اختبار تحريري في مختلف الموضوعات الدراسية والموضوعات المهنية وموضوعات طرق الستدريس ثم مقابلة شخصية ثم اختبار تعبير باللغة اليابانية واختبار عملي في التربية الرياضية واللياقة والفنون اليدوية والرفيعة مثل الرسم والموسيقي واللغات الأجنبية والكمبيوتر، وتعيين سلطات الولاية المعلمين الجدد بعد اجتياز هذه الاختبارات بالتقديرات والدرجات المطلوبة أم الإصلاحات التي حدثت في مجال إعداد المعلم في اليابان منذ الحرب العالمية الثانية حـتى الآن هي :إعداد جميع المعلمين على المستوى الجامعي واتباع النظام المفتوح في إعداد المعلمين . وينظم ذلك قانون منح الشهادات رقم ١٤/٥ الصادر في 19/٥/ المفتور المقررات الآتية لإعداد المعلم :

أ ــ المقررات المهنية التربوية: مبادئ التربية - النمو العقلي والجسمي للأطفال ــ عمليات التعلم للأطفال ــ الساهج عمليات التعلم للأطفال ــ أساليب وطرق التدريس ــ التربية الخلقية ــ نظم التعليم ــ المناهج ــ الإرشاد والتوجية ــ التربية التربية التربية العملية التربية من الصف الثالث،

+ = ثم ندرس مقررات مؤهلة لكل مرحلة<math>(Y).

#### ٢ ــ مرتبات المعلمين باليابان:

يحدد أجور المعلمين بالمدارس العامة قانون العاملين بالدولة كذلك تشارك سلطات المقاطعة والولايسة في تحديد مرتبات المعلمين، ومرتبات المعلمين في المدارس العامة متساوية، وتعد من أعلى المرتبات بين موظفي الفئات الأخرى في اليابان،

<sup>(1)</sup> Yoshitaka Kojima: Teacher Education in Japan, National Conference on Teacher Education 6-8, M/1996. Egypt, Moe, Cairo, 1996, p.3. (2)Ibid. pp. 1-2.

جدول ( ٢٤ ) يوضح أجور المعلمين في المرحلة الابتدائية في اليابان في عام ١٩٩٦ م

مدير	نائب مدير	معلم	مساعد معلم بالألف ين	القيمة حسب مدة الخبرة بالسنة
٤٣٤,١٠٠	۳۰۳,۰۰۰	١٨٩,٣٠٠	177,000	٥
٤٧٦,٧٠٠	<b>707,0</b>	770,7	7.0,7	١.
٥٠٨,٠٠	٤٣٩,٥٠٠	۳۱۸,۱۰۰	۲۷۱,۳۰۰	۲.
_	٤٨٠,٠٠٠	٤٠٣,٣٠٠	۳۱۰,٦۰۰	٣.
_	-	٤٤٨,٤٠٠	۳۷۱,۱۰۰	فوق۳۳

ويلاحظ أن مرتبات المعلميان من أحسن المرتبات في الدولة ، كما يتلقى المعلم مساعدات ومنح في بعض المواقف مثل منحة الأسرة ومنحة الإقامة ومنحة الإدارة ، تقدر منحة الطفل بما يقرب من (٨ ــ ١٢ %) من المرتب ومنحة المرحلة الإلزامية وتقدر بما يقرب من ٢٠,٠٠٠ ين • كذلك منح المقاطعات النائية والبعيدة كذلك توجد مكافآت تعطى ثلاث مرات في العام في شهر يونيه وديسمبر ومارس تعادل خمس مرات المرتب مقسمة على هذه الأشهر المثلاث (١) • وتقدر ساعات عمل المدرس به ساعات يومياً لمدة خمسة أيام في الأسبوع والإجازات تقدر ب ٢٠ يوم سنوياً مدفوعة الأجر ويطبق في اليابان نظام معلم الفصل في رياض الأطفال والمسرحلة الابتدائية حيث يقوم معلم واحد بتدريس جميع أو معظم المواد الدراسية للصف و لا يوجد عدد كبير متخصص في الموسيقي والفنون والحرف اليدوية والتربية الرياضية والاقتصاد المنزلي و إذ أن هذه الموضوعات تعد تخصصية لدى كل المعلمين (١) و

٣ تدريب معلمي المرحلة الابتدائية أثناء الخدمة: بدأت اليابان بداية من شهر مايو ١٩٨٨ بتطبيق برنامج للتدريب لمدة سنة للمعلمين المبتدئين وفي عام ١٩٩٢ بدأ تطبيق التدريب الإلز امسى لمسدة سنة واحدة لجميع المعلمين المبتدئين في جميع المدارس العامة الابتدائية أما

<sup>(1)</sup> Yoshitoika Kojima.

<sup>(</sup>٢) فائقة سعيد صالح : التعليم في دول الشرق الأقصى، مرجع سابق، ص١٣٧٠

الأنواع الأخرى من التدريب فتتم بأشكال مختلفة على المستوى الوطني ومستوى الولاية والمقاطعة والمدرسة (۱) ولقد أشارت القوانين المنظمة لمهنة التعليم ضرورة تدريب المعلمين أشناء الخدمة في الفقرة رقم ۱۹ ورقم ۲۰ وذلك من أجل إنجاز مهامهم كمعلمين ولعلاج أي مشكلات أو نقص يعوق ممارسة دورهم ويث تتاح الطرق للمعلمين العاملين لتلقى التدريب أشناء الخدمة مع موافقة مديري المدارس التي يعملون بها(۲) ويمكن تصنيف برامج التدريب أثناء الخدمة إلى الآتى :

- ١- برامج تدريب داخل المدرسة •
- ٢- برامج تدريب تقدمها مراكز التدريب بكل مقاطعة ٠
- ٣- برامج تدريب تتم بالخارج بالدول الأكثر تقدم\_\_\_.
- ٤- برامج تدريب تتم بالخارج بالدول الأكثر تقدم\_أ.
- برامج تدريب مبدئي تتم لمدة عام قبل بداية التعيين<sup>(۲)</sup> وتهدف هذه البرامج للتنمية المهنية للمعلمين والتدريب الإداري والتدريب على المستجدات وتشترك في هذه البرامج التدريبية مجلس المقاطعة والولاية بالاشتراك مع الوزارة ويوجد مركز تدريب بكل ولاية .

# سابعا :إدارة وتنظيم التعليم في اليابان :

تنقسم إدارة وتنظيم التعليم في اليابان على المستوى الوطني والمحلى كالآتي<sup>(١)</sup>: وفيما يلمي شكل تخطيطي يوضح الهيكل العام للإدارة التعليمية في اليابان على المستوى المركزي والمستوى المحلى(الو لاية-المقاطعة).

#### ١ ــ الإدارة التعليمية على المستوى المركزى:

المهام الابتدائية للسلطة التعليمية المركزية يمكن تلخيصها فيما يلى: (تحديد المناهج الدراسية الموافقة على اعتماد الكتب المدرسية الإرشاد والمساعدة المالية لمجالس التعليم بالولاية والمقاطعة الدارة المؤسسات التعليمية القومية الإشراف العام على المعاهد والمؤسسات التعليمية المدارس الخاصة الترخيص بإنشاء

<sup>(</sup>١) فانقة سعيد صالح: مرجع سابق، ص١٤٢

<sup>(2)</sup> Yoshikita Kojima: Teacher Education in Japan, op. Cit., p.4.

<sup>(3)</sup> Ibide. P.5

<sup>(4)</sup> Ministry of Education: Otline of Education, op cit., pp.40-41.

الكليات والجامعات ــ الإطلاع على أوضاع مجالس التعليم (۱) و وتعتبر وزارة التعليم والعلوم والرياضــة والثقافة هي السلطة التعليمية المركزية في اليابان وهي مسئولة عن نشر وتحسين التعليم والعلوم والثقافة وفي مجال التعليم، كما أنها مسئولة عن وضع وتكامل الخطط والتسيق والمعلور وتحسين التعليم لكل المستويات والمجالات وهي أيضاً تقدم النصح والإرشاد لكل العمليات التعليمية التي تتم في التعليم على المستوى المحلى، كذلك توفر الوزارة عديد من الإنشاءات من مدارس ومتاحف ومباني إدارية وبيوت شباب ٠٠٠ الخ وفي سنة ١٩٨٨م أنشئت هيئة مسئولة عن تطوير وتحسين التعليم ليتوائم مع فكر التعليم المستمر والتغييرات السريعة في العالم الوزارة مسئولة عن التزود بالإرشاد والنصح للسلطات المحلية (۱) وتقوم السياسة التعليمية على أساس مشورة وتوصيات المجالس الاستشارية الثلاثة عشر الدائمة التي يعين الوزير بعد موافقة الوزير أينس الوزراء وزير التعليم الذي يشترط أن يكون عضواً مننخباً في مجلس الوزراء ويعين رئيس الوزراء وزير التعليم الذي يشترط أن يكون عضواً مننخباً في يظل النظام التعليمي لا يتغير بتغير الوزير أزيد من دورة برلمانية بسبب تغيير البرلمان ولكن يظل النظام التعليمي لا يتغير الوزراء (۱) والوزراء (۱) (١٠) والمان ولكن المان ولكن المناب الهزير الوزير الوزير النعليم الذي يشترط أن يكون عضواً مننخباً في يظل النظام التعليمي لا يتغير بتغير الوزير الوزير أزيد من دورة برلمانية بسبب تغيير البرلمان ولكن

#### ٢ - الإدارة التعليمية على مستوى الولاية:

تستكون السيابان من ٤٧ و لاية كل و لاية تنقسم إلى عدة مقاطعات ويوجد في كل و لاية مجلس للتعليم يقدم خدماته كإدارة مركزية في الولاية وهو المسئول عن إدارة وتنظيم التعليم بالولاية ويتكون من ٥ خمسة أعضاء معينين من قبل المحافظ وهي مسئولة عن تعيين مراقب عام للتعليم مو إدارة المدارس المنشأة بالأقاليم و منح التراخيص للمدرسين و توفير المشورة والمساعدة المالية للمقاطعات فيما يتصل بأمور التعليم (أ).

#### ٣ - مجلس التعليم بالمقاطعة:

كل مقاطعية لها مجلس تعليم ويتكون المجلس من خمس أعضاء معينين من خلال الحاكم ومعتمدين من المقاطعة ويعينون لمدة أربع سنوات و وظائف ومسئولية مجلس المقاطعة تتميثل في : إدارة وتنظيم التعليم على مستوى المقاطعة ونشر الاهتمام بالأنشطة بأنواعها

<sup>(</sup>١) محمد عبدا لقادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٥٦٠٠

<sup>(2)</sup> Ministry Of Education: Outline of Education in Japan, Op Cit., pp.41-42.

<sup>(</sup>٣) محمد عبد القادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الأساسي للنهضة اليابانية، مرجع سابق، ص٥٦ ·

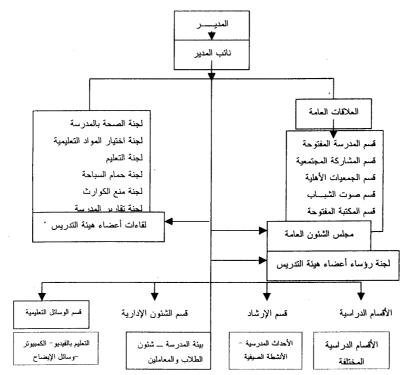
<sup>(4)</sup> Ministry Education: Outline Education in Japan, Op. Cit., p.42.

المخـــتلفـــة ونشـــر الاهتمام بالأنشطة الثقافية وحماية الخصوصية الثقافية للمقاطعة واختيار الكنب المدرسية وتوزيعها و الاهتمام بالإنشاءات والمباني التعليمية على مستوى المقاطعة (١).

#### ٤ - الإدارة المدرسية:

وتتكون من المدير ونائبه ثم الأقسام المختلفة تميز بعدم تضخيم الهيكل الإداري وديمقر اطية الإدارة كما يوضحها الشكل التالى:

شكل ( $^{m}$ ) " يوضح الهيكل التنظيمي لإدارة المدرسة $^{(7)}$ 



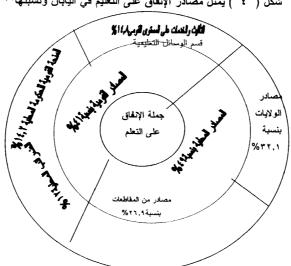
# ثامناً : تمويل التعليم في اليابان :

ت تنفق السيابان نسسبة كبيرة من الدخل القومى على التعليم، وهذا الإنفاق هو الذي قاد الدولُسة إلسى بسناء قاعدة واسعة من المفكرين والخبراء والفنيين مما أثر إيجاباً على الاقتصاد وعلسى مواجهة التحديات العالمية والوصول باليابان إلى دولة صناعية كبرى ويقدم التعليم

<sup>(1)</sup> Ipid, p. 47.

<sup>(2)</sup> Nishi primary School: Sapporo City Atsubetsu/ Japan, 1998. P.3.

الابتدائسي (التعليم الابتدائسي والسثانوي الأدنى) مجاناً لكل أفراد الشعب كما نص على ذلك الدستور، وقد يساهم الوالدين في بعض النفقات الإضافية في التعليم المتعلق بالمواصلات والأنشطة التعليمية الإضافية، ويرتفع الدخل القومي ونسبة الإنفاق على التعليم من خلال الضرائب والقروض على المستوى القومي أو على مستوى المقاطعات ثم المحليات وتصل نسبة الإنفاق على المستوى القومي إلى ما يقرب من ٥٠٠٠%(۱) ويمكن تقسيم نفقات التعليم على المستوى القومي إلى قسمين هما : مصروفات للإنشاءات التعليمية، ومصروفات للخدمات التربوية مثل المتاحف ومعارض الفنون، أما الإنفاق على المستوى المحلى فيخصص للمرتبات والأجهرة التعليمية خاصة لمرحلة رياض الأطفال وبناء المدارس في المناطق المحرومة(۱)، وفيما يلى شكل توضيحي يوضح مصادر الإنفاق على التعليم ونسبة كل منها :

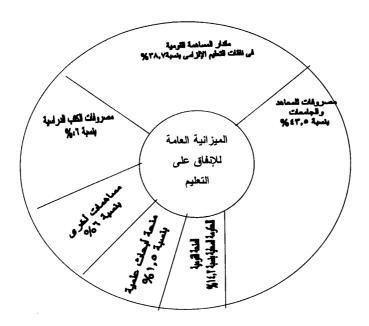


شكل ( ٤ ) يمثل مصادر الإنفاق على التعليم في اليابان ونسبتها(٢)

<sup>(</sup>١) بيومي محمد ضحاوى: التربية المقارنة ونظم التعليم، مرجع سابق، ص ص ٢٨٥-٢٨٥ .

<sup>(2)</sup>Ministry of education, Sciense, Sports and Culture: Out line of Education in Japan, op. Cit., p.23. (3) Ministery of Education, Science, Sports and Culture. Outline of Education in Japan, Kokyo, Japan, 1998. p.38.

شكل ( ٥ ) " يمثل نسبة الإنفاق على الأوجه المختلفة للتعليم"



يتضمح ممما سمبق أن هناك مشاركة في الإنفاق على التعليم بين الحومة القومية والحكومة المحلية وكذلك تعدد مصادر التمويل والاهتمام بالإنفاق على التعليم .

### المراجع العربية والأجنبية

#### أولا: المراجع العربية:

- اليونسكو الإقليمي (يوندباس): التعليم الابتدائي في الوطن العربي الحاضر والمستقبل،
   عمان، الأردن، ١٩٩١.
- ٢ بيومسي محمد ضحاوى: التربية المقارنة ونظم التعليم، ط٢، القاهرة، مكتبة النهضة المصرية، ودار الفكر العربي، ٢٠٠١ .
- ٣ شـبل بـدران، فاروق شوقي البوهي: النربية المقارنة، الإسكندرية، مطبعة الجمهورية،
   ١٩٩٩ .

٤\_ فائقة سعيد صالح: التعليم في دول الشرق الأقصى، وزارة التربية والتعليم، دورة البحرين،
 ١٩٩٨ ٠

القاهرة، ١٩٩٦ عنوزي درويش: اليابان الدولة الحديثة والدور الأمريكي، ط٤، القاهرة، ١٩٩٦ .

٦ كــارو أوكـــاموتو: تربية الشمس المشرقة مقدمة في التربية في اليابان، تلخيص وعرض
 المركز القومى للبحوث التربوية والتنمية، القاهرة، ١٩٩٩ .

٧\_ محمد عبدا لقادر حاتم: التعليم في اليابان المحور الابتدائي للنهضة اليابانية، القاهرة، الهيئة العامة للكتاب، ١٩٩٧ ٠

۸ مدیری هو ایست: التربسیة و التحدي التجربة الیابانیة، ترجمة و عرض سعد مرسی، کوثر
 کو چك، القاهرة، عالم الکتب، ۱۹۹۱ .

9\_ وليم ك تنجر، فرانك ب، دال: تطبيق التعليم الابتدائي النوعي في البلدان التي تمر بمرحلة انتقالية، ترجمة أنيس جرار، اليونيسيف، الأردن، عمان، ١٩٩٥.

#### ثانياً: المراجع الأجنبية:

- 10-Educational System in Japan Today: From Internet: http://park. Org/ Japan/ Tokyo net/aip/ Hot/ Education/ Japan. Html, p.1, Printed 26-3-2004.
- 11-Elementary School in Japan: from Internet http://www. Tulane. Edu/ $\sim$ rouxbee.
- 12-Gakken(ed): Japan As it is 3<sup>rd</sup>, Tokyo, Kosaido Coltd, Japan, 1997.
- 13-http://www. Ibe. UNESCO. Org/ International Data banks/ Dossiers/ T Japan pdf. Kitamoro Primary School: Hokkaido/ Japan, 1998.
- 14-Ministery of Education, Science, Sports and Culture Outline of Education in Japan, Kokyo, Japan, 1998.
- 15- Nishiprimary School: Sapporo City Atsubetsu/ Japan, 1998.
- 16-The Educational Reform plan for the 21<sup>st</sup> Century from Internet. http://www. Mext. Go. Jp/ english/ topics/2, Plan/0/03 of- htm. Pp. 1-2 printed of/ 03-2004.
- 17- Truhisa Horio : Educational Thought and Ideology in Modern Japan, University of Tokyo Press, Tokyo, 1998.
- 18-Yoshitaka Kojima : Education in Japan, Hokkaide University of Education, J ICA, 1998.
- 19-Yoshitaka Kojima: Teacher Education in Japan, Maternal Conference on Teacher Education 6-8. M/ 1996.

#### الفصل السابع (\*)

### التحليل المقارن وأوجه الاستفادة

# أولا :القوى و العوامل الثقافية :

تُعد القوى والعوامل الثقافية والاجتماعية والاقتصادية من أهم المؤثرات على الأنظمة التعليمية في والعوامل الثقافية والاجتماعية والاقتصادية من معرفة التأثيرات التي تحدثها هذه القدوى والعوامل الثقافية ، أمكننا تحديد أهم المؤثرات التي تؤثر في نظامنا التعليمي وكيفية مواجهتها . ففي إسرائيل نجد أن المجتمع الإسرائيلي يتألف من مجموعتين متميزتين اليهود وهم الغالبية الحاكمة ثم العرب الذين بقوا في أراضيهم بعد عام ١٩٤٨ وهم الأقلية والمجتمع اليهودي ينقسم إلى مجموعات جنسية صغيرة اليهود الغربيون ينقسم إلى مجموعتين كبيرتين تتفرع كل منهما إلى مجموعات جنسية صغيرة اليهود الغربيون ويطلق عليهم الاشكنازيم ونسبتهم ٢٥٪ واليهود الشرقيون ونسبتهم ٨٤٪ ويتميز اليهود الشرقيون بانخفاض مستوى معيشتهم وانخفاض مستواهم الثقافي و المهني أما العرب فينظر إلى السيهم على أنهم مو اطنون من الدرجة الثانية ليس لهم من الحقوق ما لغيرهم على الرغم من أن قوانيس السبلاد تسنص على المساواة. كذلك موجات الهجرة الجماعية التي بدأت منذ الانتداب البريطانسي وماز الت مستمرة حتى الآن وهي تضم خليطاً من ذوي الثقافات والنزعات العرقية المتعددة . هذا التباين قد ألقى بظلاله على النظام التعليمي في إسرائيل .

وفي الصين نجد أنها دولة متعددة القوميات أو الجنسيات حيث تضم ٥٦ قومية ، أكبرها قومية هيان التي تبلغ نسبتها ٩٢٪ فهي الغالبية العظمى من إجمالي سكان الصين ، واللغة الصينية هي اللغة الرسمية والديانة الغالبة هي الديانة البوذية والديانة الكونفوشيوسية ، ويعتنق ١٠٪ من السكان في الصين الديانة الإسلامية ، كما يعتنق ١٪ من السكان الديانة المسيحية .

وفي ألمانيا قد أثرت الحرب العالمية الأولى على التعليم عامة والتعليم الابتدائي خاصة ، حيث خرجت ألمانيا مهزومة مكبلة بالديون والمعاهدات . وخلال عقد من الزمان استطاع الشيعب الألماني الوقوف على قدميه ولكن سرعان ما قادهم حكامهم إلى القيام بمغامرات عسكرية أشعلت الحرب العالمية الثانية ،وتخرج منها ألمانيا بهزيمة نكراء .ومن ثم فلم يكن أمام الشيعب الألمانيي سيبيل غير التعليم للخروج من هذه الأنفاق المظلمة التي نجمت عن الحروب.ورغم هذه الظروف الصعبة التي ألقت بظلالها على التعليم .إلا أن الشعب الألماني استطاع عن طريق التعليم أن يقف في صفوف الدول المتقدمة.

وفي المملكة المستحدة نجد أن التعليم الابتدائي في إنجلترا قد تأثر بحركة الإصلاح الديني ،حيث كانت الكنيسة تقوم بالإشراف على التعليم .كما تأثرت بالجهود التطوعية وجهود المصدارس الخيرية والخاصة ومدارس الأحد التي كانت قائمة على التبرعات لتمويل التعليم .كما أشرت الأزمة الاقتصادية التي حدثت بسبب الحرب العالمية الأولى على التعليم الابتدائي في إنجلترا .كما أثرت الحرب العالمية الثانية التي استنزفت موارد إنجلترا المالية وسببت حالة السركود الاقتصادي الذي أثر على تقليل الإنفاق على الخدمة التعليمية .كذلك هبوط معدل الزيادة السكانية في بعض الفترات بالإضافة إلى زيادة حجم الطبقة المتوسطة في المجتمع البريطاني واهتمامها بشئون التعليم .

وفي السيابان أشرت القوى والعوامل الثقافية في التعليم حيث اعتبرت اليابان العنصر البشري أهم عناصر الثروة على الإطلاق ، واهتمت بتعليمه وتدريبه حيث يعتبر النظام التعليمي في السيابان من أفضل النظم التعليمية التي أفرزت منتجاً بشرياً يتسم بالجودة والقدرة على المنافسة في ظل ما يسمى بالعولمة .

#### أوجه الاستفادة من تأثير القوى والعوامل الثقافية

على السرغم مسن أن النظام التعليمي لم يكن بمعزل عن المجتمع وما يتعرض له من مؤثرات وعوامل اقتصادية واجتماعية وسياسية وثقافية ، وعلى الرغم من أن دول المقارنة هذه قد تعرضت لعوامل \_ سبق ذكرها في متن الدراسة \_ كان من الممكن أن تشل الأنظمة التعليمية فيها، ولكن على العكس تماماً فما زادت هذه العوامل الدول إلا تصميماً على النجاح والنقدم . واستطاعت هذه الدول أن تستفيد من هذه المؤثرات الخارجية عن طريق تجويد التعليم وجعله الهدف الأسمى الذي يوضع في المرتبة الأولى لاهتماماتها ولم تقف تبكي أو تتباكى ظروفها الاقتصادية والاجتماعية كمبرر لتعليم يقدم خدمات رديئة ومنتجاً غير قادر على المنافسة العالمية .منتجاً تشيع فيه روح البطالة .منتجاً يشكو دوما العوز والحاجة دون أن يكون لديه المهارات والإمكانات التي تمكنه من خوض غمار المنافسة العالمية .في ظل عالم متغير لم تعد تفصله الحدود الزمنية أو المكانية .عالم يرفع شعار العولمة والجودة.

# ثانياً:السياسة التعليمية

تبرز أهم ملامح السياسة التعليمية في المجتمع الإسرائيلي في التأكيد على الريادة وتصوير الرواد واضعي أسس دولة إسرائيل كنماذج يجب الاقتداء بها ،والتعلق بالأرض ،وتنمية الروح العسكرية ،والاهتمام بتعليم اللغة العبرية باعتبارها القناة التي توحد هذا

المجتمع ،والإيمان المطلق بحقهم في أرض إسرائيل وملكيتهم لها والاستيطان فيها والتأكيد على حقهم التاريخي في أرض فلسطين. كذلك العمل على تحقيق التضامن اليهودي بين يهود إسرائيل ويهود الدياسبورا. والعمل على إظهار التفوق العبري والولاء المطلق لدولة إسرائيل ،وتقزيم وتشويه الصورة العربية في نظر الإسرائيليين مقابل التأكيد على صورة السوبر مان الإسرائيليي الذي لا يقهر.

وفي الصين ترجع أصول السياسة التعليمية إلى الأيديولوجيات الشيوعية الصينية التي تعستمد على أفكار ماركس ولينين ،و أفكار ماوتس تونج في التعليم والتربية ،وجوهر التربية الشيوعية الستزاوج بين التعليم والعمل الإنتاجي لتنمية وتكامل الشخصية ،والتعليم في النظام الشيوعي سياسي بالدرجة الأولي .ولقد أوضح ماوتس تونج أن الثورة التعليمية تعني أن يكون التعليم لخدمة السياسات البروليتارية وأن يكون مقروناً بالعمل الإنتاجي .كما عملت الحكومة جاهدة على إطفاء الطابع السياسي على النظام التعليمي ،حيث لعب الحزب الشيوعي دوراً كبيراً في إدارة التعليم منذ عام ، ١٩٤٤ م ،حيث وضع سياسة تعليمية واسعة ،وقام الحزب بمتابعة تنفيذ سياسة على المستوى المحلي ،كما يقوم الحزب بمسئولية توجيه المدارس في إطار سياسة الحرزب. وأضفى الإصلاح نوعاً من اللامركزية وقال من نطاق السلطة التي كانت تتمتع بها وزارة التربية والتعليم وإدارتها الرئيسية وفي ١٩٨٦ م أعلن الكونجرس الوطني قانون التعليم الإجباري لجمهورية الصين الشعبية ،وتم نشر التعليم الإجباري وخصوصاً في المناطق قوية، وأكدت الحكومة على ضرورة الحرص على التعليم الإجباري وخصوصاً في المناطق النائية والريفية والفقيرة، وأيضاً بين الفتيات الصغيرات ،حيث تؤكد سياسة التعليم الريفي على التنابية معدل الفتيات المتعلمات ،وبهذا الصدد يؤكد الدستور الصيني وقوانين التعليم على القدر ريادة معدل الفتيات المتعلمات ،وبهذا الصدد يؤكد الدستور الصيني وقوانين التعليم على القدر

وفي ألماني العلى القانون الأساسي للتعليم عام ١٩٤٩ كل مواطن ألماني الحق في أن يختار التعليم الذي يحقق ذاته تزويد كل مواطن بالفرص المناسبة لتنمية شخصية وتطوير مهنته وفقاً لقدراته وأفضلياته والتعليم إلزامي ومجاني وتبلغ نسبة الاستيعاب للتلاميذ في المدارس الحكومية ٥٥٪ تقريباً ويبدأ سن الالتحاق عند سن آسنوات بالمدارس الابتدائية وتمتد الدراسة فيها لمدة عسنوات أي من الصف الأول إلى الصف الرابع ماعدا ولاية برلين فإن الدراسة بها تبدأ من الصف الأول وحتى الصف السادس ونظام التعليم اللامركزي.

وفي إنجلترا حدد قانون التعليم سنة ١٩٩٦ تعريف مراحل التعليم الرئيسية في ثلاث مراحل أساسية هي التعليم الابتدائي — التعليم الثانوي — والتعليم الإضافي . كما حدد القانون أبضاً أنسواع المؤسسات التعليمية وهي بالتحديد المدارس الابتدائية والثانوية والمتوسطة ، ومدارس رياض الأطفال ، ومدارس ذوي الاحتياجات الخاصة . عدم استقرار السياسات التعليمية في إنجلترا ويتضح ذلك من كثرة إصدار قوانين التعليم في التسعينات — قانون ١٩٩٦ — قانون ٢٠٠٠ — قانون ٢٠٠٠ ولعل أبرز السياسة التعليمية التي انبعتها إنجلترا في التسعينيات هي سياسة التميز في المدارس الابتدائية والارتقاء بالتعليم الابتدائي ، وسياسة التميز والاستمتاع ، وسياسة رفع مستوى التعليم الابتدائي في الريف والمدن الكبيرة ، وسياسة المعايير القومية في التعليم الابتدائي ، وسياسة التكامل المحلي بين كل المؤسسات المسئولة عن الطفولة المبكرة والتعليم في السنوات الأولى (المؤسسات الإدارية والصحية والتعليمية ) ، وسياسة رعاية الموهبة والتعليم المبكر.

وفي اليابان صدر قانون التعليم الأساسي سنة ١٩٤٧ وتضمن هذا القانون ١١ مادة تشمل كل جوانسب العملية التعليمية ولعل أهم ما يميز السياسة التعليمية في اليابان هي الحرية والتسامح والديمقراطية وتكافؤ الفرص وتوفير التعليم الإلزامي للجميع. ومن ثم فإن كل هذه المبادئ يمكن أن تكون مبادئ عامة تتوفر في الغالبية العظمى من السياسات التعليمية في العالم ولكن ربما يكون التباين في الطرق والسبل المستخدمة في عملية تطبيق هذه السياسات.

# أوجه الاستفادة من السياسات التعليمية في تلك الدول:

- ــ ضرورة أن يكون التعليم إلزامياً ومجانياً في مرحلة التعليم الابتدائي.
- ــ أن ينجح التعليم في غرس روح المواطنة ،وحب الوطن والديمقر اطية ومفهوم التسامح .
- ضـرورة استقرار السياسة التعليمية في مصر لما لذلك من أثر كبير في إثراء العملية التعليمية.

# ثالثاً: أهداف التعليم الابتدائي

يهدف التعليم الابتدائسي في إسرائيل إلى تكوين مجتمع عضوي موحد من أشتات المهاجرين الذين ينحدرون إلى أصول عرقية مختلفة . كما يهدف إلى بناء دولة عصرية تمتلك من أسباب القوة المادية والروحية ما يمكنها من المحافظة على كيانها ، كما يهدف إلى المحافظة على التراث اليهودي ونشره وتعميقه بين الناشئة من الأطفال والشباب .وتحويل إسرائيل لتصبح مركز اتصال بين يهود العالم أينما وجدوا والممثلة الرئيسية لمنتجات الشعب اليهودي.

وفي الصين يمكن إيجاز الأهداف التعليمية للتعليم الابتدائي في توفير التعليم لجميع المواطنين لخدمة التجديد الاشتراكي ودمج التعليم مع العمل ووضع إطار عمل لنظام التعليم يتوافق مع احتياجات التجديد الاشتراكي التي طرأت على المجتمع.

وفي ألمانيا يهدف التعليم الابتدائي إلى صقل شخصية التلاميذ وربطهم بالنظام الاجتماعي القائم ،وتوجيه سلوكيات التلاميذ وإثارة اهتمامهم بعالم العمل عن طريق اللعب لتصبح المدرسة الابتدائيية همزة الوصل ،ومرحلة الانتقال ما بين مرحلة اللعب ومرحلة العمل، والانفتاح على العالم والحياة بصفة عامة ومساعدة الأطفال على فهم العالم من حولهم ، وإتقان اللغة الأم ، وتشام وتشجيع التلاميذ على التحدث باللغة الفصحى ،وإتقان المهارات الأساسية المتصلة بالقراءة والكتابة والحساب.

وفي إنجلترا يهدف التعليم الابتدائي إلى توفير تعليم ملائم لكل الأطفال الذين لم يبلغوا سن العاشرة .وفي إنجلترا يهدف التعليم الابتدائي إلى تحقيق نمو متناسق بين العقل و الجسم ، وتطوير الشخصية ، وتعميق إحساس الفرد بأنه جزء من المجموع ، وتتمية روح الاعتماد على السنفس ، والسنزعة الاستقلالية لإثراء المدارس من خلال التعاون مع الآخرين وغرس روح السنعاون ، ومعرفة التقاليد المحلية القومية ،و غرس روح التفاهم العالمي الدولي، و فهم اللغة والقدرة على استخدامها ، وكذلك الرياضيات والعلوم ، وتقدير الموسيقي والفن والأداب.

# أوجه الاستفادة من أهداف التعليم الابتدائي في تلك الدول.

- \_ إتقان اللغة الأم.
- تعليم الطفل لغة أجنبية ثانية بعد إتقان الطفل للغة الأم.
- إكساب الطفل المهارات الحياتية التي تساعده على التكيف والتأقلم في المجتمع.
  - أن تتم عملية التعلم عن طريق اللعب.
    - تحقيق النمو المتكامل للطفل.
  - التركيز على علوم المستقبل (الرياضيات العلوم).

### رابعاً : بنية نظام التعليم الابتدائى

في إسرائيل يبدأ التعليم في سن مبكرة تبدأ في بعض الأحيان من الأيام الأولى من حياة الطفل كما هو الحال في الكيبونز ولكن بصورة عامة يبدأ التعليم عادة في سن الثالثة أو الرابعة ويســـتمر بعد ذلك ليشمل المراحل العمرية المختلفة وتنقسم هذه المراحل إلى أربع هي : مرحلة ما قبل المدرسة ، ليست لها بداية محددة ولكنها تنتهى في نهاية الخامسة ، والمرحلة الابتدائية وتبدأ عندما يكون الطفل في سن السادسة وتستمر ثماني سنوات تنتهي في الصف الثامن الابتدائـــى ،والمرحلة الثانوية وتستقبل الطالب بعد انتهاء المرحلة الابتدائية أي عندما يكون في سن الرابعة عشرة وتستمر أربع سنوات حتى الثامنة عشرة ، والمرحلة العليا وتستقبل الطلاب الذبين أنهموا المسرحلة الثانوية .وهناك أيضا تعليم الكبار وليست له سن محددة ، وحتى عام ١٩٦٨ كان التعليم الابتدائي يشتمل على ثمانية صفوف يتبعها المدارس الثانوية التي تمنح تعليما أكاديمياً مدته ٤ سنوات أو تعليماً فنياً تقنياً أو زراعياً لمدة سنتين أو أربع ، وبعد قانون إصلاح التعليم عام ١٩٦٨ تم تعديل السلم التعليمي التقليدي ٨ + ٤ ليصبح ٦ + ٣ + ٣ وفي التسعينات طبق هذا الإصلاح في ٥٤٪ من المدارس بينما استمرت نسبة ٤٦٪ في تطبيق النظام القديم، وبعد انقضاء ٦أو ٨ سنوات في المرحلة الابتدائية ينقل التلاميذ إلى الثانوية الدنيا ( الإعدادية ) حسب قانون الإصلاح ثم المرحلة الثانوية العليا وتشتمل على الصفوف من العاشرة حتى الثانية عشرة وتؤدى المرحلة الثانوية الأكاديمية إلى امتحان " البجروت " التي تؤهل للالتحاق بالتعليم العالى .

وفي الصين يشتمل التعليم الأساسي على تعليم أو تربية ما قبل المدرسة ويوجد في الصين ثلاثة أنظمة المتعليم الابتدائي والتعليم الثانوي الأدنى هي نظام ( ٢-٣) وهو النظام الشائع ونظام ( ٥-٤) سنوات ، ونظام ٩ سنوات ويلتحق الأطفال بالمدرسة الابتدائية في سن ست سنوات أو سبع حسب قوانين التعليم في الصين ، وتأخذ الصين في نظامها التعليمي بنظام الفصول الدراسية حيث ينقسم العام الدراسي في جميع مستويات التعليم الأساسي . ويبدأ الفصل الدراسي الثاني في الأول من شهر مارس عادة ومدة العام الدراسي ١٥٢ أسبوعاً .

و في ألمانيا التعليم قبل المدرسي مجاني ويتم في مراكز الرعاية اليومية أو في الحضانات وتبدأ مرحلة رياض الأطفال من سن ٤ سنوات إلى سن ٦ سنوات . والسلم الدراسي في التعليم الابتدائي يبدأ من سن ٦ سنوات إلى سن ١٠ سنوات ما عدا ولاية برلين . والدراسة تبدأ في شهر أغسطس وتستمر حتى ٣١ يونيو وتصل عدد أيام الدراسة إلى ١٨٨ يوماً خلال العام الدراسي .

وفي إنجلترا يبدأ كل الطلاب تعليمهم الرسمي عند سن الخامسة ولكن يوجد تتويعات محلية في نظام التعليم الابتدائي في إنجلترا ، النظام الأول هو مدرسة الأطفال من سن 0 - V ، والمدرسة الدنيا من V - V ، والمدرسة الدنيا من V - V ، والمدرسة الابتدائية إلى المسرحلة الابتدائية إلى ثلاث مدارس هي مدارس الحضانة وتقبل الأطفال من سن الثالثة إلى الخامسة ، ومدارس الأطفال V - V ) ، والمدارس الابتدائية ويطلق عليها مدارس الصغار V - V - V ) .

وفي اليابان يسير السلم التعليمي بنظام ( ٦ – ٣ – ٣ ) ، وهو نفس السلم التعليمي المصري ، ويوجد اهتمام بمرحلة رياض الأطفال على الرغم من أنها ليست ضمن السلم التعليمي في اليابان. ونظام الدراسة يتم في ثلاثة فصول دراسية . وعدد الأيام الدراسية في اليابان تصل السي ٢٤٠ يـوم ، فــي حين تبلغ عدد الأيام الدراسية في مصر خلال العام الدراسي ١٨٠ يوم ويقضــي الأطفـال فــي اليابان يوماً دراسياً كاملاً في المدرسة يتخلله فسحه للغذاء ، ويمارس التلامـيذ خلال اليوم الدراسي جميع الأنشطة بالإضافة إلى التعليم الأكاديمي مما يكون له الأثر الأكبر في تحقيق النمو الجسمي و العقلي و الاجتماعي للطفل بشكل متكامل .

# أوجه الاستفادة من بنية النظام التعليمي في دول المقارنة:

- \_ زيادة عدد أيام العام الدراسي ،بمعنى زيادة عدد أيام التمدرس الفعلية داخل مدارسنا.
- وجود أكثر من نظام تعليمي قد يلبى احتياجات المجتمع ويساعد في تحقيق مبدأ تكافؤ الفرص
   بين للتلاميذ.
- زيادة نسبة الاستيعاب بمرحلة رياض الأطفال والعمل على ضمها ضمن سنوات السلم التعليمي.

# خامساً : المناهج التي تدرس في التعليم الابتدائي في دول المقارنة

في إسرائيل المناهج الدراسية تكون انعكاساً للفلسفة التربوية التي يقودها المجتمع الإسرائيلي التي تجسد الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية لهذا المجتمع إلا أن واقع الحياة في إسرائيل وتنوع الأصول الحضارية للسكان وتفاوتهم الكبير اقتصادياً واجتماعياً وتقافياً والخلاف بين الفكرتين المدنية والدينية كل ذلك يجعل مهمة وضع المناهج مهمة ليست باليسيرة ومما يزيد في صعوبة هذا الأمر وجود أقلية عربية في إسرائيل تتناقض جوهرياً مع فلسفة الدولة الإسرائيلية واتجاهاتها ولعل أهم المناهج التي تدرس في التعليم المدني هي :

(التوراة والهاغادا في اللغة العبرية الطبيعة ومعرفة البلاد الحساب الرياضة والألعاب الدرف الخرف الزراعة الفنون الموسيقى النشاطات الاجتماعية) والمناهج التي تدرس في التعليم الديني (التوراة والأحاديث الدينية اللغة العبرية الطبيعة ومعرفة البلاد الحساب الرياضة والألعاب الفنون والحرف للبنات والبنين الصلوات والشرائع الدينية للبنات والصبيان الزراعة).

وفي الصين يتكون منهج التعليم الابتدائي من مواد أكاديمية وأنشطة ، المواد الأكاديمية تشتمل على : التربية الأخلاقية ، اللغة الصينية ، الرياضيات ، المجتمع ، الطبيعة ، التربية الرياضية ،الموسيقى ، الفنون ، العمل ، وتقدم بعض المدارس اللغات الأجنبية ، واللغة الصينية هي اللغة الرسمية للتدريس في المدارس الصينية ومدة الحصة الدراسية الواحدة لا تزيد عن ٣٠ دقيقة .

وفي ألمانيا المناهج الدراسية هي اللغة الألمانية ـ الرياضيات ـ الأنشطة الفنية ـ الرياضة ـ اللغة الأجنبية الثانية ويتم تدريسها في بداية الصف الثالث الابتدائي .

وفي إنجلترا يوجد المنهج القومي الذي يبنى على مواد محورية رئيسية هي الرياضيات والعلوم واللغة الإنجليزية والعلوم التكنولوجيا والجغرافيا والموسيقى التربية البدنية ،وتبنى المناهج على نشاط التلميذ وإيجابيته ومنهج التربية الدينية إجباري وغير طائفي ويعتمد على المبادئ والقيم الدينية العامة المشتركة.

وفي اليابان يتم وضع المنهج في إطار محوري في المرحلة الابتدائية ،وتشمل :اللغة اليابانية والرياضيات التي تمثل ما يقرب من ٤٠٪ من الوقت المخصص للتعليم ،ثم تأتي الدراسات الاجتماعية والعلوم ،وتمثل ما يقرب من ٢٠٪ من الوقت المخصص للتعليم .أما النسبة الباقية فتمثل ٤٠٪ من الوقت المخصص للتعليم وتكون مخصصة لتعلم الفنون والأنشطة ،مما يدل على أهمية الدور الذي تلعبه الأنشطة في تكوين شخصية التلاميذ بالإضافة إلى أن عملية وضع المناهج تتم من قبل وزارة التعليم اليابانية في ضوء ما يرد إليها من تقارير من المدارس ،وتقوم كل مدرسة بتنظيم موضوعات المنهج تبعاً لطبيعة الظروف المحلية المحيطة بكل مدرسة ويقضي الأطفال ما يقرب من ربع وقتهم في المدرسة في تعلم وإتقان اللغة اليابانية المادة الإنشاء.

<sup>\*</sup>الهاغادا Agada هي التراث الشعبي العبري المستمد من التلمود .

كما يهتم التعليم الياباني من خلال المناهج بمفهوم التربية الكلية الشاملة للطفل من خلال دراسة التلاميذ لمواد ( اللغة اليابانية \_ الحساب \_ العلوم \_ الدراسات الاجتماعية \_ الدراسات الاجتماعية \_ الدراسات الحياتية والبيئية والموسيقية \_ الرسم \_ الحرف اليدوية \_ الاقتصاد المنزلي \_ التربية البدنية \_ التربية الخلقية \_ الأنشطة ).ويتراوح عدد الساعات المدرسية ما بين ٨٥٠ ساعة للصف الأول ، ١٠١٥ ساعة للصف السادس .ولا تعتبر مواد الموسيقي والرسم والحرف اليدوية والتربية البدنية والاقتصاد المنزلي من المواد الأقل أهمية من المواد الأخرى .ويمكن الاستفادة في مصر من هذا النظام عن طريق زيادة عدد ساعات المواد والاهتمام بها وتوفير الأجهزة والإمكانات المادية والبشرية التي تساعد المعلم في القيام بالنشاط على الوجه الأكمل .

### أوجه الاستفادة من المناهج في مصر :

- \_ التركيز على تعلم اللغة الأم وإعطائها مساحة كبيرة من الوقت.
- ــ التركيز على الأنشطة الفنية والحرف اليدوية ،وتوفير الإمكانات المادية والبشرية .
  - الاهتمام بتدريس التربية الأخلاقية أو التربية الدينة في التعليم الابتدائي.
    - الاهتمام بتدريس اللغة الأجنبية الثانية بعد إنقان التلاميذ للغة الأم.
- الاهتمام بتدريس مادة الدراسات الاجتماعية التي تسهم في تنمية الحس الاجتماعي وروح المواطنة ،وحب الوطن لدى الناشئة من الأطفال لمساعدتهم على تكوين نسق اجتماعي واضح لديهم.
  - وجود مواد اختيارية ضمن المنهج تتمشى مع ظروف كل بيئة.

# سادسا : العلم

يُعد المعلم في إسرائيل في كليات التربية وتعتمد درجاتها العلمية من مجلس التعليم العالي وتمنح درجات الليسانس والبكالوريوس في التربية في جميع التخصصات.ويتولى قسم التدريب بوزارة المعارف بالاشتراك مع كليات التربية ،ومفتشي التعليم بالمناطق القيام بعمليات التدريب في أثناء الخدمة.وتقوم وزارة المعارف والثقافة بتعيين المعلمين اللازمين لجميع المدارس الحكومية والدينية ،كما تقوم بدفع رواتبهم ،ويتوقف راتب المعلم على كفاءته وحالته الاجتماعية

ويتضاعف مرتبه بعد مضي عشرين سنة من الخدمة في مهنة التدريس.ويتراوح نصاب المعلم في الحصص ما بين ( ٢٦ ـ ٣٢ ) حصة في الأسبوع.

وفي الصين وضعت متطلبات للتأهيل الأكاديمي لمعلمي المدارس الابتدائية حسب قانون التعليم من ناحية وقانون المعلم من ناحية أخرى ، ووضع نظام لذلك يحدد مسميات المؤهلات وامتحانات التأهيل ، وشروطاً خاصة بالمواطنة ،وشروطاً أخلاقية ، وشروطاً أكاديمية .ويتم إعداد معلمي المدارس الابتدائية على مستوى المدارس الثانوية أو على مستوى الجامعات ، وتتم التنمية المهنية للمعلمين في الصين من خلال التدريب أثناء الخدمة الذي توفره كليات التربية وكليات تدريب المعلمين ، ويمكن أن يحصل المعلمون على دبلومات من خلال مؤسسات التعليم العالي ، وجامعات التليفزيون ، وكليات تدريب المعلم ،ومدارس المراسلة ، كما يتم التدريب من خلال ورش العمل وحلقات المناقشة حول طرق التدريب ، يتم تعيين المعلمين في الصين وفقاً لنظم الحكومة المركزية ، ويكون للمدارس صلاحية إدارة شئون المعلمين بها ، ويمكن للمدارس أيضاً اتخاذ القرارات المتعلقة بتعيين المعلمين والفنيين في المدارس ووضع الشروط اللازمة وطرق الاختيار وغيرها .وتبلغ ساعات التدريس في المدارس الابتدائية ما بين ١٦\_ ٢٢ ساعة أسبوعياً ، لا يقل راتب المعلم في الصين عن راتب موظفي الخدمة المدنية في الدولة ، وذلك حسب قانون المعلم في الصين ، وتتم زيادة راتب المعلم تدريجياً ويتكون راتب المعلم في الصين من جزئين هما : راتب الوظيفة ،والعلاوات وتحسب العلاوات بنسبة ٣٠٪ من إجمالي الراتب ويحصل المعلم على إعانات مالية وفقاً لمدة الخدمة في التدريس كما يتقاضى معلمو المدارس الابتدائية راتباً تقاعدياً بنسبة ١٠٠٪ .

وفي ألمانيا يُعد المعلم في الجامعة لمدة ٤ سنوات يتأهل بعدها للعمل كمعلم في المرحلة الابتدائية وتتم عملية الإعداد في ثلاث مراحل هي الدراسة في الجامعة ، الدراسة في معاهد تابعة لوزارة التعليم العالي ويلتحق بها المعلم بعد اجتياز المرحلة الأولى . التدريب المستمر والمتواصل للمعلم ويستمر طوال عمل المعلم بمهنة التدريس . تتحمل الدولة أجور المعلمين أو النفقات الخاصة بهم .

وفي إنجلترا يتم إعداد المعلم في أقسام التربية بالجامعات وفي كليات التربية وفي معاهد أو كليات التعليم العالي وفي البولي تكنيك ، وبذلك هناك طريقتان للدخول لمهنة التدريس هما المحصول على شهادة التربية ، والالتحاق المحصول على شهادة التربية ، والالتحاق بالتعليم العالمي بعد سن ١٨ سنة بعد ترك المدرسة للحصول على بكالوريوس التربية ويقوم المجلس القومي للمنح الأكاديمية وهو الهيئة ذات السلطة لمنح الدرجات والدبلومات ، واعتماد

المقررات الدرجة البكالوريوس كمؤهل لممارسة مهنة التنريس ، ويعد معلم المرحلة الابتدائية على مستوى الدراسات العليا ويتم إعداده كمعلم المرحلة الثانوية تماماً مع الاختلاف في نوعية المحتوى الخاص بكل مرحلة ، كما يطلب من المعلم حديث التعيين الحصول على برنامج تكليف مدت سنة أكاديمية واحدة من أجل الحصول على مستوى الجودة ، يتم تحديد رواتب المعلمين معرفة لجان من ممثلين للسلطات التعليمية وممثلين للمعلمين وتختلف شرائح أجور المعلمين بحسب مراحل تدريسهم وبحسب المدن والمقاطعات والريف وبحسب نوع عقودهم وبوجه عام يتراوح راتب المعلم في إنجلترا ما بين ٩٥,٩٩ ألف كحد أعلى و ٢١,٥٢٢ ألف جنيه إسترليني كحد أدنى . ثم إنشاء المجالس العامة للتدريس للارتقاء بمهنة التدريس .

وفسى اليابان تعتبر عملية إعداد المعلم وتدريبه ورعايته من أهم عناصر نجاح المنظومة التعليمية في اليابان حيث توجد عناية فائقة بمؤسسات تدريبه ورعايته ، وتتم عملية الإعداد من خال جامعات متخصصة في التربية ، حيث يتم إعداد المعلمين في كافة التخصصات تحت مظلــة جامعة تربوية متخصصة في التربية لها معايير وأهداف واضحة في كافة التخصصات الأكاديمـــية والنوعية والإشرافية والمساعدة ، وهذا له مردوده الإيجابي على العملية التعليمية ، أما بالنسبة لتدريب المعلمين في اليابان فيوجد اهتمام كبير بتدريب المعلم من تعيينه حيث يلتحق ببرنامج يسمى التدريب المبدئي يتم لمدة عام دراسي قبل ممارسة المعلم لعمله للتعرف على طبيعة العمل المدرسي وكافة جوانب العملية التعليمية ، يتم التدريب داخل المدرسة من خلال المعلمين الأكثر خبرة باستخدام أسلوب الملاحظة في الفصل والنقاش من خلال اجتماع المدرسين ، والتدريب باستخدام التكنولوجيا الحديثة مثل الكمبيوتر وشبكة الإنترنت والتدريب من خلال الحصول على درجات علمية أعلى مثل الماجستير بتفرغ بأجر لمدة عامين ثم العودة إلى الــتدريس ثانية .و لا يمارس المعلم مهنة التدريس إلا بعد حصوله على رخصة لمزاولة المهنة وهــذا ينضـــمن كفاءة المعلم لأن هذه الرخصة لها شروط ومعايير للحصول عليها ، ومن بين الإيجاب يات أيض أ وجود مدارس تجريبية ملحقة بالجامعة التربوية لتجريب الأساليب الحديثة والأفكار الجديدة في المدارس قبل تعميمها ، ويوجد تعاون بين الجامعة وإدارة المدرسة ووزارة التعليم لنحقيق الأهداف المرجوة من ذلك .

# أوجه الاستفادة من قضية إعداد المعلم وتدريبه

- إعداد المعلم في مؤسسات التعليم الجامعي.
- - ــ توفير المكانة الاجتماعية اللائقة له.
  - أن يتناسب الأجر الذي يتقاضاه المعلم مع الجهد الكبير الذي يبذله مع التلاميذ.
- ــ توفــير الحــرية الأكاديمية للمعلم التي تعطيه نوعاً من المرونة في تنفيذ الدرس وفي اختيار طريقة التدريس التي تتمشى مع طبيعة كل درس.

# سابعاً : الإدارة المدرسية :

يخضع التعليم الابتدائي في إسرائيل بشقيه المدني والديني لإشراف وزارة المعارف والسنقاة إلا أن الإشراف على المدارس الرسمية أقوى منه على المدارس المستقلة وتعتبر السوزارة السلطة الأولى المسئولية عن التعليم الابتدائي يشاركها في هذه المسئولية السلطات المحلية ووتتسم الإدارة التعليمية في إسرائيل بالطابع المركزي ،إذ بُعد وزير المعارف هو المسئول الأول في الوزارة يساعده في المسئولية المدير العام وعلى مستوى الأقاليم فيتولى إدارة التعليم مفتش التعليم في الإقليم الذي يعينه المدير العام بموافقة الوزير.

وتــتولى إدارة التعليم في الصين عدة أجهزة هي : مجلس الدولة ، و يتولى مسئولية العمل التربوي وفقا لمبادئ الإدارة على مختلف المستويات وتقسيم المسئوليات وذلك حسب نص قــانون التعليم في الصين .و لجنة التعليم للدولة ، وهي تنظيم مهني تتبع مجلس الدولة، وتتولى المسئولية الشاملة لإدارة التعليم في جميع أنحاء البلاد .و السلطات الشعبية ، وتتولى على جميع المستويات مسئولية توجيه وإدارة العمل التربوي، وتحت قيادة مجلس الدولة . حيث ينص قانون التعليم في الصــين علــي أن يتولى مجلس الدولة والحكومات الشعبية والمحلية على جميع المستويات مسئولية توجيه وإدارة العمل التربوي .و دوائر التعليم الإدارية ، وتتبع مجلس الدولة وتــتولى مسئولية التخطيط الشامل وتــتولى مسئولية العمــل الــتربوي في جميع أنحاء البلاد وتتولى مسئولية التخطيط الشامل والتنســيق وإدارة الإجــراءات التربوية .وبذلك توجد سلطات تعليمية على المستوى المركزي

و على المستوى المحلى ، و على المستوى البلدي ( أو المفوضية ) ، و على مستوى المقاطعة ، و تتولى هذه السلطات التعليمية إدارة التعليم على المستوى القومي و المحلى .

وفي ألمانيا نجد أن إدارة المدرسة في العديد من الحالات تكون مؤسسة على نظام الثلاث مستويات . حيث تحتل وزارة التعليم والشئون والثقافة المستوى الأعلى ، ثم مكاتب المدارس في سلطات المقاطعات المستوى المتوسط وفي المستوى الأخير نجد السلطات المحلية تحتل المستوى الأدنى في الإدارة ، والمدارس العامة في الغالبية العظمى تكون جزءاً من سلطة المجتمع المحلي وتحظى بالتمويل المشترك من قبل السلطات المحلية والدولة .

وفي إنجائرا إدارة التعليم الابتدائي على المستوى القومي تعد وزارة التربية والعلوم هي الهيئة المركزية المسئولة عن إدارة التعليم الابتدائي وحالياً تسمى وزارة الدولة للتعلم والمهارة ، إدارة التعليم الابتدائي على المستوى المحلي تقوم هيئات السلطات التعليمية المحلية بدور في رفيع معايير التعليم الابتدائي وتوفير التجهيزات والمباني المدرسية والاحتياجات التعليمية ووضع على المعايير التعليم الابتدائي والتأكد من التحاق جميع الأطفال بالمدارس ، وتقوم هيئة التفتيش على المعايير التعليمية على المستوى القومي بمراقبة ورفع المعايير التعليمية في مسرحلة التعليم الابتدائي وهي هيئة تابعة لصاحبة الجلالة الملكة شخصياً وتهدف إلى رفع معايسير العملية التعليمية من خلال نظام تفتيش مستقل ، وإدارة التعليم الابتدائي على المستوى معايسير العملية التعليمية أدارية تعمل في إطار القواعد والقوانين وتتكون من أشخاص منتجين أو معنيين كمجلس آباء وأشخاص كفريق إداري وأشخاص كمديرين للسلطة التعليمية المحلية .

وفي السيابان تتسم الإدارة في التعليم بأنها وسط بين المركزية المتشددة واللامركزية المفرطة فرغم أنها تخضع للنمط اللامركزي حيث تختص وزارة التعليم على المستوى الوطني بسبعض المهام مثل توفير نسبة التمويل ورسم السياسة العامة ووضع خطط الإصلاح واختيار موضوعات المنهج ، بينما تختص إدارة التعليم على مستوى الولايات والمقاطعات ببعض المهام مثل توفير بقية التمويل ومتابعة خطط التنفيذ للسياسات واختيار الكتب المناسبة السابق ترشيحها مسن السوزارة وإعداد الخطط الإجرائية ومتابعتها وتقويمها واعتمادها ورفع تقرير بها للوزارة حتى يتسنى وضع السياسات الجديدة ، والوزارة مسئولة عن إرشاد السلطات المحلية من خلال المجالس الاستشارية الدائمة التعليم ، ويمكن الاستفادة من ذلك في محاولة تبني النظام اللامركزي في التعليم .

# أوجه الاستفادة من الإدارة المدرسية في دول المقارنة

- إعطاء مدير المدرسة مزيداً من الصلاحيات الإدارية التي تمكنه من وضع الفرد المناسب في
   المكان المناسب ،وتعيين ما تحتاج إليه المدرسة من معلمين أو إداريين ،أو عمال .
  - التحول التدريجي من النظام المركزي إلى النظام اللامركزي .
  - ــ توزيع الأدوار والمهام بعناية و إزالة التداخلات الموجودة بين الإداريين.
    - وجود تشريعات حاكمة حتى لا تتحول العملية التعليمية إلى فوضى.
  - إعطاء المجتمع المحلي مزيداً من السلطات والاشتراك في إدارة المدرسة.

### ثامنا : التمويل

تعتبر وزارة المعارف والثقافة الممول الأول للتعليم الابتدائي ،حيث تقوم بتعيين المعلمين في جميع المدارس الابتدائيية الرسمية ودفع رواتبهم. إن التعليم الابتدائي في إسرائيل من المفترض أن يكون مجاناً إلا أن أولياء الأمور يتم تكليفهم بدفع رسوم مالية إجبارية مقابل بعض الخدمات الإضافية التي تقدم للأطفال في المدارس مثل العلاج الطبي ،وعلاج الأسنان ،وخدمات التأمين ضد الحوادث والإرشاد النفسي والمهني والأنشطة التعليمية التي تتم خارج المدرسة والخامات ،وتعليم الحرف والصناعات اليدوية ويتم دفع هذه الرسوم طبقاً لما تفرضه السلطات المحلية والتي خول قانون التعليم الإلزامي لها هذه الصلاحيات ويتوقف مقدار هذه الرسوم على مستوى دخل الفرد وعدد أبنائه.

كما تعدد مخصصات الحكومة المصدر الأساسي لتمويل التعليم في الصين ، وتتمثل مخصصات الحكومة للتعليم ، والأموال التي تدفعها الحكومات المحلية على المناطق التي تديرها الحكومات المحلية على المناطق التي تديرها الحكومات المحلية، أما تمويل الحكومة الرئيسي فيستخدم لمساندة المؤسسات التابعة للوزارات الحكومية، ولقد بذلب الحكومة العديد من الجهود لزيادة التمويل التعليمي ، وذلك من خلال طوابع البريد، والأموال التي تخصصها المشروعات الصناعية للأغراض التعليمية ، والمنح والهبات التي تخصصها المجتمعات المحلية ، وبعض الأموال الناتجة عن الخدمات الاجتماعية، وبسرامج الدراسية المرتبطة بالعمل ، بالإضافة إلى المصروفات الدراسية، كما تستغل الصين وبسرامة الدولي لتنمية التعليم (۱) . ونخلص إلى أنه لتمويل التعليم في الصين مصدران أساسيان هما : الجانب الحكومي ، والجانب الشعبي ، وبعد التمويل الحكومي المركزي أو المخصصات المالية من جانب الدولة هو المصدر الرئيسي لتمويل التعليم في الصين . وبجانب المخصصات المالية من جانب الدولة هو التمويل الشعبي حيث تبذل الحكومات الشعبية على هدذه النوع من التمويل يوجد نوع آخر هو التمويل الشعبي حيث تبذل الحكومات الشعبية على

<sup>(1)</sup> Teng, Teng, : "China, People's Republic of,", . Op. Cit. P. 209.

جميع المستويات جهوداً لدفع تمويل التعليم، عن طريق الضرائب التعليمية التي تجمعها الحكومات المحلية، والمصروفات على التعليم من قبل المصانع والمنشآت وجمع التبرعات من الجمعيات المحلية والعوائد التي يتم جمعها من أنشطة الخدمات الاجتماعية ، بالإضافة إلى المعونات والرسوم الدراسية التي يدفعها الطلبة، وأيضا موارد الأنشطة المدرسية .

وفي ألمانيا يحتل التعليم المرتبة الثانية في التمويل حيث بلغت نسبة التمويل ٤٪ من إجمالي الدخل القومي فالتعليم في ألمانيا لا يتم تمويله مما يتم تجمعه من الضرائب المحلية ولكن يستم تمويله من الدخل العام . ومنذ عام ١٩٤٩ والحكومات المركزية والفيدرالية والمحلية تُسهم في عمليات تمويل التعليم . وتبلغ الميزانية الكلية المخصصة للتعليم في ألمانيا ١٦٤,٦ بليون مارك ألماني كان نصيب التعليم الابتدائي منها ٧,١١٪ من هذه الميزانية .

وفي إنجلترا تقوم سلطات تمويل التعليم بعمل دراسات الجدوى الاقتصادية والموازنة المالية للمدارس المدعمة في إنجلترا وتتحمل مسئولية توفير الأماكن بالمدرسة . كما تقوم سلطة التمويل باتخاذ الترتيبات لاختيار مدى كفاءة المدرسة وهي تتبع وزير الدولة في توجيهاتها .

أما بالنسبة للتمويل في اليابان ، فنجد أن اليابان تنفق نسبة كبيرة من الدخل القومي على التعليم ، وتبلغ نسبة الإنفاق على التعليم ما يقرب من ٥ , ٪ ، ويمكن تقسيم نفقات التعليم على المستوى القومي إلى ، التأثيث والخدمات بنسبة ٨ , ١٤ ٪ ، ومصروفات الكتب بنسبة ٦ , ٪ ، و مصروفات على المعاهد والجامعات بنسبة ٥ , ١ ٪ ، و مصروفات على المعاهد والجامعات بنسبة ٥ , ٣٨ ٪ ، كما تبلغ نسبة الإنفاق على التعليم الإلزامي ٥ , ٣٨ ٪ .

# أوجه الاستفادة من خبرات الدول في مجال التمويل :

- الدولة تتحمل القسط الأكبر من عمليات التعليم خاصة في مرحلة التعليم الابتدائي أو
   الإلزامي.فمن المفترض أن عملية التعليم في المرحلة الابتدائية تكون مجانية.
- ضرورة تفعيل دور المشاركة المجتمعية في قضية التمويل .فهناك جهود مبذولة من جانب المجتمع المحلي وأولياء الأمور في توفير النفقات اللازمة للإنفاق على الأنشطة والرحلات وتوفير الرعاية الطبية والتأمين .... الخ. فمهما كانت إمكانات الدولة المادية كبيرة وقوية ،لابد من توفير الدعم المادي والمعنوي من جانب أولياء الأمور والمجتمع المحلي لإثراء العملية التعليمية وزيادة فعاليتها.
- البحث عن صيغ بديلة لعمليات التمويل من قبل رجال الأعمال وأصحاب المصانع والشركات مقابل خدمات يمكن أن تقدمها المدرسة لهم مثل عمليات الإعلان عن منتجاتهم أو السلع الخاصة بهم.

 رقم الإيداع ٢٠٠٤/ ٢٠٠٢

الترقيم الدولى: I. S. B. N

977 - 317 - 172 - 8



البرج الفضى ١٢ شارع واكد متفرع من شارع الجمهورية القاهرة – جمهورية مصر العربية

الرمز البريدي ١١٥١١ صيب ٨٣٦ العتبة

تليفون ٨٩٠٩٨٠ - ١٨٤٠٨٥ - ١٤٢١٩٨٥ فاكس ٨٨٧٨٣٥٥

Web Site: http://www.ncerd.gov.eg • E-mail : ncerd@ncerd.gov.eg